羅馬嚴暢銷報紙《信使報》描繪華國鋒是「極好的友誼一一三世紀馬哥字羅時代,非常密切,這是華國鋒訪問的《產黨路線的羅馬《國家晚報》宣稱中國和意大利的關係一論。

訪問的。 次西歐之行回繼。他是訪問了法繼、西德和英國之後, 次西歐之行回繼。他是訪問了法繼、西德和英國之後, 條與料西加總理舉行第二輪會談後。將於臺朔三結束

「共間,似乎在温智が 一地面打着炉 一地面打着炉 一地面打着炉 一地面打着炉 一地面打着炉

大利人的板城出動,彩舟迎賓的動人景象。對 紀是少見的。使西方第一次知道世界, 相關的馬哥李麗,於十三世紀元朝忽 中國的馬哥李麗,於十三世紀元朝忽 中國的馬哥李麗,於十三世紀元朝忽 中國的馬哥李麗,於十三世紀元朝忽 上最美麗,最有魅力的城市,到遠出色 上最美麗,最有魅力的城市,到遠出色 上最美麗,最有魅力的城市,到遠出色 大利人的故郷,是中國人民正式回訪的 人民的友誼。

熱烈。在西德,原定談兩小時,結果兩國總談都是和德斯坦總統單獨進行的,氣氛友好避進行了既廣泛又深入的會談。在巴黎,商在四國訪問中,華總理都和各該國的首本四國訪問中,華總理都和各該國的首本

意各報高度讚揚

華總理來訪問已引起意大利報中意恢復十三世紀的密切友好時代華總理來訪記意義

Ta-Kung-Pao 342 Hennessy Road Hong Kong



YA

貼用方便 不污衣物

支行 斯 徹 定于1979年11月12日開業

> 辦理各種存滙款及 其他銀行業務

倫敦分行地址:8/10, MANSION HOUSE PLACE LONDON EC4N BBL. U. K.

電報掛號: "CHUNGKUO" LONDON. 傳: 886935 電話: 01-626-8301

倫敦西區辦事處,107, SHAFTESBURY AVENUE LONDON WIV BDA, U. K.

話: 01-734-7785/6

訪理

超銀行財團向中國提供十億美元 分簽兩項協定

雙方決建長期合作不利是發見。

會側記

所多·维利奥内。 原子·维利奥内。

電報掛號: "CHUNGKUOMAN" MANCHESTER 傳:669167 電話:061-236-8302/3

電報掛號: "CHUNGKUOWESTEND" LONDON.

版八第

制

論指出

原是

八有寒源

710

伊朗

學

英

職員

被挾持

霍梅尼要求遗返前首相

英否認此

下事件發生剛好一周年的時候出版美國大使館的事件進入了第二天體所與大使館職員的家屬。 他們釋放大使館職員的家屬。 他們釋放大使館職員的家屬。 他們釋放大使館職員的家屬。 一個大員告訴路遊社記者,在大使館職美國大使館的事件進入了第二天

人國大使

今

取美油念,要 了便,裹至競 西宜款,今爭場 多了便,

二之記問訪京東——

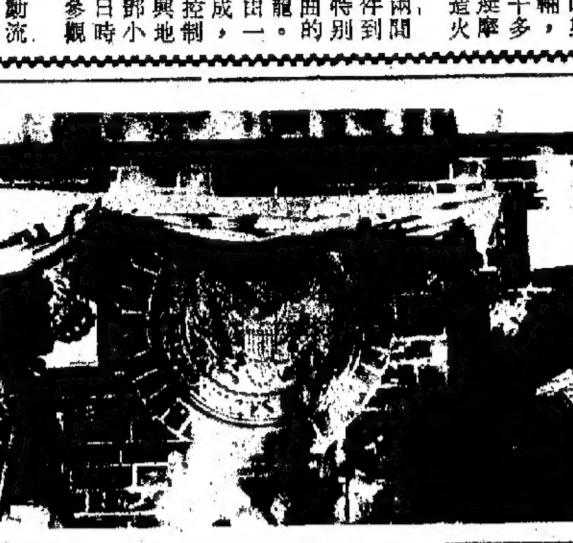
平款等判

不 · 過 我

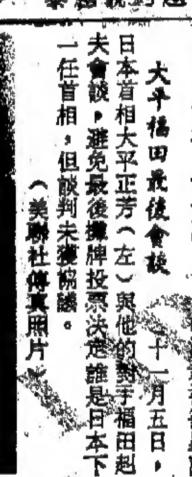
點叫的點做話

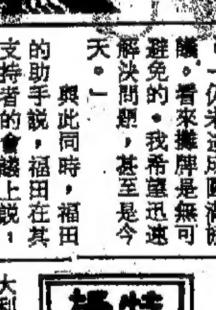
的。深對

(京教, 中華) (京教, 中華) (京教, 日本) (京教, 日本) (京教) (方教) (京教) (方教) (



特今天說他將於不久 活機密通訊設備。」 大入侵者手上,這包 人入侵者手上,這包 一個說,「我們知





一意兩黨關 係的新動向

的時刻,當然没有什麼心安理得的一个在大家都對歐洲新的緊張和新的危恨大的爭論……

本門始在歐洲發表的所有談話都同

美元)。 高澳元〈四百一十萬 是經提供了三百八十

117

希望能掌握預報學災,以便

大學聯社曼谷五日電 轉秦林政府和越南今天聯合宣佈,開放 這項宣佈,是在聯合國於紐約就教援物資難以送給柬埔寨加民 這項宣佈,是在聯合國於紐約就教援物資難以送給柬埔寨加民 這項宣佈,是在聯合國於紐約就教援物資難以送給柬埔寨加民 海港行會議的一天前發出的 事時中心金邊,把這些援助運送到該國任何地區,包括與泰國後壞 一個大學世界各地源源而至的援助。 「東埔寨人民共和國從現 一個大學世界各地源源而至的援助。 「東埔寨人民共和國從現 一個大學世界各地源源而至的援助。 「東埔寨人民共和國從現 一個大學世界各地源源而至的援助。 「東埔寨人民共和國從現 一個大學地區。」

陰謀壟斷救援物

救濟

是河內

奪权濟品不容越南幼

以籌得一大半所需的三億一個參加

· 整隊的一支特艦隊昨天開到了海防。這個機出了一副打手的姿態。原來蘇聯太平洋隊有權追襲人泰境。他的語氣聲勢洶洶,以東京城市與人泰境。他的語氣聲勢洶洶,也是在昨天,越南副外長潘賢在紐約

少,就很難説了。 資交給越南分配後,柬埔寨飢民 教援物資須從潤公河水路運金邊

重中要求 为一种内

國應付侵

福田未

一步的詳情,但表示 (大平)同意加以研究。我們中止了會談 是出兩項新提議,他 提出兩項新提議,他

提識涉及「如何打開 提識涉及「如何打開

選 舉新首

,以圖打破 灣面,作最 和福田在衆

一种美國對計劃提供六 一种美國對計劃提供六 一种美國對計劃提供六 一种美國對計劃提供六 一种美國對計劃提供六

是可能的。
是明中,在尊重獨立自主的判斷中進善義的教量。但是,我們想要表明的
主義的教量。但是,我們想要表明的
主義的教量。但是,我們想要表明的
主義的教量。但是,我們想要表明的
非獨和和共處的現象是不能用折求的
揮自己的作用嗎?

創作

發未所之人前言

了我一們

地

原

是

八幫

馬仔

些生活困

蟲感人

心進行搗亂

沿翻發表征

物有來頭

論指

710

十七萬四千多輛,比前年只增用工人五千多輛,鐵車和巴士六十二萬二千多輛,鐵車和巴士六十二萬二千多輛,鐵車和巴士六十二萬二千多輛,鐵車車一百種有四十萬零二千平方米,頒的「得勝」汽車,全廠廠房面

TV in TV),就是螢光幕上一角,可以同時收着另一個節一角,可以同時收着另一個節一角,可以同時收着另一個節一角,可以同時收着另一個節一角,可以同時收着另一個節一角,可以同時收着另一個節

什麼人開會

本主義國家的政黨不太了解一樣。總之,習 整世界的人們,不太好了解。正如我們對資 整世界的人們,不太好了解。正如我們對資 整做的,台盟則優為之,不一一列舉。 民主黨派就有一些民主黨派的規矩,但是台 民主黨派就有一些民主黨派的規矩,但是台

我不開洋洋

北京開會? 除兩點希望外,似乎應報道一段哪些人子曰,天何言哉?天何言哉!

冬立九十

影電港香和 (二右) 風丹王、(一右) 怡泰

. 養能強備 者記社新中

上會組小員演會協影電在,(一左)夢夏星明

。談交初親

,與《阿特瑪》主角楊麗坤有名電影編學劉瓊,在文代、

的社論期 亂反正 ,聚衆鬧事,甚至冲擊機關,戰打辱關機個現代化强國而努力。但是,目前在一些定團結、生動活潑的政治局面。廣大職工落實各項政策,在政治、經濟、文化、理

是前。 是前。 是前。 是一心搞四化的一些困難和 是一心搞四化。因為關於人民內部矛盾。 對於人民內部矛盾。 對於人民內部 ,影響安定團結,廣 時別是那些林彪、「 四人幫」幫派殘餘、「 他們混雜在事象中, 他們混雜在事象中, 婚個人主義,鼓吹資 端個人主義,鼓吹資

民要求安定

要鄉之於法,嚴肅處要鄉之於法,嚴肅處

問題和當前的四化建一人。我們要把個人的一人,取決於生產的發

一提新設想

本字子作为自 - 應該干方百計地、 假蜡案,一定要按照 又有條件解決的問題 - 對於尚未糾正的寬 種動亂巴深惡痛絕

中那些應該解決而。對於畢衆日常生要堅決執行黨的政 京五日電》在四日奉京五日電》在四日奉京五日電》在四日奉京五日電》在四日奉京五日電》在四日奉兴文學創作的設想。 一次會員代表大會的 一次會員代表大會的 一次學創作的設想。 一次學創作的設想。 一次學創作的設想。

意 虚 虚 虚 振 近 影 中國新聞社圖片》 中國新聞社圖片》 中國新聞社圖片》 中國血統美籍電

動。
知主要負責人之一。 積極多加 愛國民主運知主要負責人之一。 積極多加 愛國民主運和主要負責人之一。 積極多加 愛國民主運輸金騰員等職。 高業工會主任委員, 海市嘉定人,八十四歲。 海市嘉定人,八十四歲。 海市嘉定人,八十四歲。

市長、上海市民建主委、民建中央副主委,等職,並歷任上海市政協副主席、上海市副後,擠任新民、合作兩廠的總經理、董事長新中國成立後,一九五六年公私合營前 五歲。現任全國政協常務委員、廣東省政協工歲。現任全國政協常務委員等職。

國主任委員事職村 浙江杭州人,七十三歲。現任全國政協常務委員等職。

國主任委員會職工商聯常委等職。

國主任委員會職工商聯常委等職。

國主任委員會職工商聯常委等職。

民建四川省政協副主席,全國工商聯常委,
民建四川省政協副主席,全國工商聯常委,
民建四川省主委等職。

民建四川省主委等職。

員、副主任委員為

等職。 爾主任要員王光英 天津市民建貞實人 與《現任全國政協委員、天津市人。六十二 與副主席、市民建主委等職。 三國工商聯常委、浙江省工商聯主委等現住全國政務委員、浙江省政協副主席则主任委員繼元期 江蘇南通人,七十

二、三屆全國人大學委會副委員長 物委員,現任五屆全國人大常委會副委員長 ,五屆全國政協常務委員。

副主任委員、副主任委員、副主任委員例介)。

副主任委員、副主任委員例介)。

副主任委員、副主任委員例介)。

副主任委員、副主任委員例介)。

司主任委員、副主任委員例介)。

司主任委員、副主任委員》、社會科學院副

院長兼經濟研究所所長等職。

員兼副秘書長、全國人大常委會國上商業

以歲。現任全國人大常委會委員、社會科學院副

院長兼經濟研究所所長等職。

員兼副秘書長、全國人大代表、全國政協常務委員

以歲。現任全國人大常委會委員、社會科學院副

院長兼經濟研究所所長等職。

國主任委員等職。

國主任委員等職。

國主任委員等職。

國主任委員等職。

不久前找到了採用雄性不育技術結合其 他方法來控制客最孳長的途徑。在最近的一次試験中,消滅了一個地區的百分之九十九次試験中,消滅了一個地區的百分之九十九次試験中,消滅了一個地區的百分之九十九次試験中,消滅了一個地區的百分之九十九份試験中,消滅了一個地區的百分之九十九份,這個島上飼養有上萬頭奶畜、牛、馬。全島有一百多個大的旣蜇蠅孳生地,和约一干個海蟲孳生場所。

持有不有雄塊法控制害蟲此美 找到城鄉法控制害蟲此

大文学上 機者能・「我們現已 一大文学上 機者能・「我們現已 一大文学上 機者能・「我們現已 一個大量 を 一面大量 **松,以誘捕艇蜇蠼,等等。** 私化物以消减蝇幼虫,登立垒大的艇蟹蝇掌生地上噴撒百分分所 些控制艇蟹蝇幼虫,

·籌寫歌劇《劉三姐》

也都快出版了。此告。握手————静子》、《獨唱曲集》和《樂隊作品五首》他的《音樂論文選集》、《合唱曲 山年譜

書局

爱化,出現了 界發生了難天 人幫!三年來

一只要整一一個人 與一定的語言,即可與對方接通的無機就一 與一定的語言,即可與對方接通的無機就一 與一定的語言,即可與對方接通的無機就一 或分試驗研究成功,從今天起至七日為止, 和其他新製品同時公開展出。 和其他新製品同時公開展出。 和其他新製品同時公開展出。 一學音樂號式電話機。與音響做是對接號不自由 的利用者,以及今後銀行等對於所用度逐漸 的利用者,以及今後銀行等對於所用度逐漸 的利用者,以及今後銀行等對於所用度逐漸 的利用者,以及今後銀行等對於所用度逐漸 方式。數字表示器、小型電腦、回線接號 或裝置等六部分組成。

道只是九牛一毛。」 進行到一九八二年的 數濟費用特别是單災 數濟費用特别是單災 地區的數濟金相比, 這個繼續 横須賀製成

其相行事,每一部的東方威尼斯」的是度約為四公尺時期 長度約為四公尺時期 是度約為四公尺時期 東方威尼斯」的是海灣為是公職的 是度約為四公尺時期 東方威尼斯」的是河東方域是所」的

正在試驗這些 规律工作 化脱一 「我們現出一個特定顯家的規出一個特定顯家的規則」 「我們現在,是否能找

·東方威尼斯」的美譽 運河曾為曼谷斯得了 生熟地銀下樹木和填 生熟地銀下樹木和填 東方威尼斯」的美譽 東方威尼斯」的美譽 東方威尼斯」的美譽

獲預報學災,以便

預試報

以五十萬美元由兩

搜集氣象資料

解的辯論,而僅僅有助於澄清分歧之點。一兩種的辯論,而僅僅有助於澄清分歧之點。一兩種的批評。波諾馬摩夫所說的事情對我們的五反,現在我們却遇到一種没有理性和缺乏根質。但是,我們的批評一向是有道理的。相應的。我們對蘇聯同志進行過多次的爭論和批一個

题品到金達· 题品到金達· 题品到金達· 题品到金達· 题品到金達· 题品到金達· 题品到金達· 题品到金達· 。 题品到金達·

今晚續演折

堂》

主任甘

、十四日該團戲賣《楊門女將》。門票日內預售。、十四日該團戲賣《楊門女將》。門票日內預售。古裝喜劇《春草闖堂》、十三日歷史名劇《滿江紅》四日止,最後三天排出精采戲碼與觀衆告別,十二日『本報訊』中國京劇院四團在港演出將至本月十 京劇團演

南、北美洲真他各地。

副刊、周刊共十餘種:

收到一份「大公報美洲航空版」。

道翔實。

大で艱美洲航空版

歡迎訂閱飽贈親友

銷售遍及三海市、羅省、紐約、芝加哥、夏威夷、多倫多、溫哥華及中、

「大公报美洲航空版」每日出纸雨大张,當天在美國三漢市印刷發行。

「大公報其洲航空版」,版面力求多樣化,取材更加充實。新聞起接圖

際及國內重要消息、各地通訊、香港社會及經濟動態、體育活動等等、報源

【江山如此多端】当刊基天以生動圖片介紹中國各項建設及風景名勝。

尚有【彩色廣場】、【風華】、【星海】、【香港風情】、【星期特惠

訂問「大公報美洲航空版」送給你在美加的親友 \$ 實為最佳種物 * 請在

大で頻美洲航空版訂閱單

打骨:每月港幣 30 元,打開兩個月,即共港幣 60 元,打開六個月港

幣 180元 (以上包括普通郵賣)。精寄支票成匯票。

香港大で

個月)

下列打開單鎮安達同報费等本報發行課,數天內你在其加的親友即可每天

【大公闆】刊登特約專稿、散文,小品以及各種具有知識性文字。

【小說粹】連載反映社會百想及武俠等創作小說。

【臺灣】介紹香藥常識,藥物新發明以及保健有關問題。

】、【八面人生】、【食経】、英文 Weekly Supplement等等。

【艺林】名家扶举,尚喜爱中国文史藝術者所必讀。

【風味】介紹世界各地旅遊勝地及各國風土人情。

【觀典聽】介紹電影、戲劇、音樂等文級活動。

【讀書與出版】介紹出版動態 > 刊登書評。

市上譜菜奇新 肚廣杞淮」及「掌駝駱燒紅」括包 巴,示表模酒宫麗美據。「掌駝駱燉 · 席訂户客個多十二有

團已飛新加坡

各數山 敦煌機構



型

從黑暗中衝出,以利步行而去,突然有人與一友人沿友誼馬路

山道汽

男女浴血車廂

首昨

置

向心中「屋居」在页職處屋房 格表請申發派民居

昨夜有命案

晚飯消夜 羊城美點 電話:總機三:三〇四十五人 蕃哈 通宵

版四第

《莆工缸》為新篇歷史劇,描寫南宋抗金名將岳、十四日該團戲賣《楊門女將》。門栗日内預售。古裝專劇《春草闖堂》、十三日歷史名劇《滿江紅》四日止,最後三天排出精采戲碼與觀衆告別,十二日【本報訊】中國京劇院四團在港演出將至本月十

港督昨千

可到廣州及汕頭提貨 說明書免費附送

期限	利率		期限	利率	
廿四小時通知	10.50	%	三個月	12.375	%
兩星期	9.75	%	六個月	13.75	%
一個月	11.00	%	一年	12.25	%
二個月	11.625	%	兩年	11.75	%

面場投競現出店酒華麗富学及 舊套四

提意見

漸京酒店新麗華酒店房歌事澳門大賽車期間暫停代訂船票及

(加拿大進菁華) Advance Dustress a College (加拿大都倫多) Toronto Matricul-ation College - Loughest Business college共 間委托香港著名之服務模機「西太平洋海外 升學指導中心」馬亞州區招生總代理,主持 招牧中國自黄游學生亭宣·學凡中學學業· 英文程度優良·有親友在港澳家美加斯支持 其出國際遊者,可務其學樂體書及半身正面 近照四張等交灣與觀友帶到「**舊太平準第** 外升學遊窩中心」辦理申請入學宇被。上 述各校係早經在美國及加拿大教育部註例之 標準設備學校·各校爲照顧中圖學生"並特 設英文補留班輔助英文程度實時落後之學生

名廠 TRIUMPH 蝦斯牌 中國/香港兩用全波段電視機 (免携帶)

14 时中國/香港兩用黑白電視機 \$665 17 时中國/香港兩用黑白電視機 \$830 (彩色電觀,平通港九)

·泰咕黎買,輸送港穗飛翔船票乙强送完即止。 總代理: 凱旋電業公司

護理員勢將淮 剧銓敘司說要設法維持周美德發稱具體時間今日 當 罷

團體

日酒店水品贩事行,日酒店水品贩事行,

九五五

有限公司

有

本期刊载婺渭衡宫的重要文章:「中 國際要什麼樣的現代化?」 祭渭衡先生在香港從事對外貿易及 對中國貿易三十年。了解造激關係深密

· 他寫的東西 > 自幸墨無貿易經驗的空 徒家可以比擬! 每本十元。各大者店根據及廣九直通車

均有出售 港澳總發行:英文南華早報發行推廣部 Tel:5-620161

The state of the s

菲律賓 碧瑤一蠔島 七天 \$1450 曼

芭堤雅一桂河橋 \$1690 六天 一流酒店

馬星泰 雲頂高原一飛禽公園 十一天 \$3450 馬星七天\$2750 日本 七天 \$ 2980 韓日 七天 \$3300 舒適行程

中國旅行社委託 八天

杭州-上海-蘇州 無錫一南京 \$2550 十天 \$2850 1 1/2 1/2 1/2 1/2 1/2 1/2 飛機來回 信譽可靠

· 本权等要给各申請人學之合格者以美加法 定之「人學接納者」(Latter of Auceptance of Form I 20) 。 作爲出關申請之有力體明 文件。詳情歡迎問者潛允體尖沙咀圖光行18 27人室「西太平洋海外升學指導中心」接給 電話③898477巴與海浪之中國學生亦可盡人 美國「前灣商料學院」投於香榜之進東分數 重事習及考取美麗文語・無須達沙重洋・仍 可接受美國專業教育。

全港首創

電話:5-484015

九龍礦教道241號金米大厦901室(裕華國貨對面) 電話:3-676658. 3-682782 否准皇后人近西554號地下《石牌唱》 TLA : 5-464692. 5-479417 香港西營盤正街36號地下(近10號巴上總站)

訂報人:姓

收 報 人:姓

《楊明

佳音

《名劍風流》

四十

一個電話學的感情就

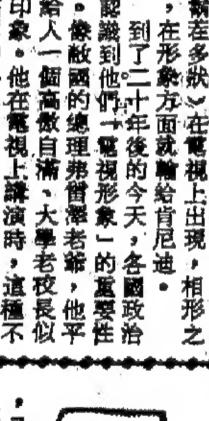
來,我豈不是又要失業?」 感級打離,什麼都要管一管,工作的種類與 高級打離,什麼都要管一管,工作的種類與 心脏、也得有規定,反正見我開就叫我做,從 動心也得有規定,反正見我開就叫我做,從 動心也得有規定,反正見我開就叫我做,從 他批車子停在路邊,我也不知她幹什麼 他批車子停在路邊,我也不知她幹什麼 他大概要休息一會兒吧!」她後來這 是不是?」我點點頭。 之後,她又有吩咐。

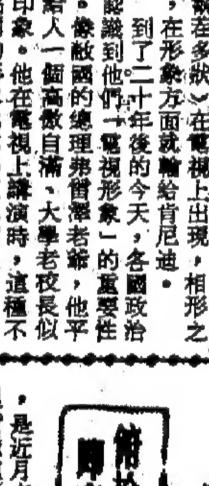
難常常幫國華打架。 華拉了人會。 華拉了人會。 華拉了人會。 華拉了人會。 華拉了人會。 華拉了人會。 華拉了人會。 華拉了人會。 華拉了人會。 華拉了人會。

片。 人便因地盤之爭而開 」,因為不同堆,兩

的計劃,此刻不過依計而四票是心裏有數,因為這些。

的!」 一定能夠贏它十萬八萬 一定能夠贏它十萬八萬 一定能夠贏它十萬八萬 一定能夠贏它十萬八萬 一定能夠贏它十萬八萬





八四)(我十分要好

?」我摇摇頭 「你會開車麼 是職員嘛!

俠楚勁松,對局的不會

言

釋短訪專女線紅

喜

中角人色

第二

丈本漸

起這個責任。我回答她是。我回答她

一位是,我却又發現,她似乎不信任我, 一位是,我却又發現,她似乎不信任我, 是職員嘛! 但是,我却又發現,她似乎不信任我, 是職員嘛!

沙 她 赞 了 丈 現

岩干大大小小的戰爭。 與多少次發生「冷戰」 與多少次發生「冷戰」 與不到戰爭,也曾多次 與不到戰爭,也曾多次

心本身並不出面,而由其代理人為它爭 也無身並不出面,而由其代理人為它爭 也無身並不出面,而由其代理人為它爭 也不會引起核子大戰,只要借上耳豐陳的 是有一樣,它依然裝成者無其事。 人把蘇聯是真正指使者揭發出來。只要 的於斯科就讓河內去挨罵。雖然也有許 人把蘇聯是真正指使者揭發出來。只要 他有一樣,它依然裝成者無其事。 人把蘇聯是真正指使者揭發出來。只要 他理戰爭又比冷戰進了一步。

要許捐面多使

麻

咖啡或

低熱戰

争或坐

熱戦争

林陳孫沈扎馬黎馮 井立羅 拉爱汝苓 然德英凱嘎鵬濟植

助明或

電要一抄把一抄到朋」

外的弊端。單以複印處,却難免牽連到另是絶然有利的,有好

病。 引起了另外的人的 破 ,就有如下幾點

9 攻

光月 見創舉。 一上電視,他(她)就不 一上電視,他(她)就不 一上電視,他(她)就不 一上電視,他(她)就不 一上電視,他(她)就不 一上電視,他(她)就不 一上電視,他(她)就不 一点。

患

是什麼都加無意於否定 **加以複印機** 反而造成的狀似充實、實、也並非否定用複印掌握 複印

當

,所造成的損害是相當巨大的。

文從這小小的市場搶走三萬六千五百册的銷場。相當於近百種之下,香港出版的一本新書如能銷到五千册,已經是鳳毛麟角,實際却十分凋零的香港出版事業來說,這當然是一個很大的一個會相當於每月

便 5 擊馬要

技和世擇生作。一說思象的文界而活品二個,。有非事,構不,日人指一兩

及,多年來倖免於電視對其形象的「海樂」。但以報纸和鄭爾是不會看到並聯到他們在電視新生產和鄭爾子大展聯之後了。他們在電視新生活中,現在大展聯之後了。他們在電視新於有機會看到並聯到他們領導人因為電視不管。現在、世新尚符集國部者於有機會看到並聯到他們領導人因為電視不管。

是樣樣都買一些,没有客積較大的可耐久貯的日用必需品,又大都是外,他住的雖是一個單位,但貯物別友之未遂心願,倒不是無錢購貨品線水而無可奈何。

大了,我也「最好」。 作和巧妙的暗示,便不 ,又從何而來?無論如何 ,都是喜歡「最好最好」

王子賽

大公園

中國象

賽對局

象卒象卒動

版大单

吧了。,但始终是挪點胡開意味的性喜劇,但始終是挪點胡開意味的性喜劇意味,大團團收場。因此雖有喜劇意味悄然引退。一對冤家重新言歸於好

大学権収(趙雅芝飾)」 ・又是性・不倫不頼・要認 ・大学格賞。 ・大学格賞。 ・大学格賞。 ・大学格賞。 ・大学格賞。 ・大学格賞。 ・大学格賞。 ・大学格賞。 ・大学格賞。 ・大学格賞。

原表是蝴蝶呢,原來不過是一堆枯葉, 意家走過去再扶一扶近視眼鏡看清鄉台上垂死的天鵝那樣不聲不響地知道打事,竟就走過去再扶一扶近視眼鏡看清水之主要就是一個「跟」字。跟什麼一樣可以是一個「跟」字。」

可惜今年的大學

中來途較少,且太青· 一次 蘭州蜜瓜,個人以 一次 前州蜜瓜,個人以 一次 前州蜜瓜,個人以

看來在培檀

和常常反倒振雪得很,大有越到两高,大连频频打阿欠,而朝霞四時,大连频频打阿欠,而朝霞四時,大连频频打阿欠,而朝霞四時,大连频频打阿欠,而朝霞四時,大连频频打阿欠,而朝霞四時,大连频频打阿欠,而朝霞和常常之。 电影响 化是心裹有数。因為他们不是这些,正是大连

了名的「猶太子」 即手扯大達離時 學我實鐵,實五條 學我實鐵,實五條 學我實鐵,實五條 學我實鐵,實五條 五倍、十倍,一强 一次家有好成。 一次家有好成。

空宜不子柿

它的好處是並夠高 **以**

方過薩是不大適宜的,只可作 工職在室內若然放置的地 不成問題,當然,以陽光充足 的地方生侵較佳。 但下也一樣生長活躍,半隣也 是下也一樣生長活躍,半隣也

交切親上會代文 在冰肖徐家影攝和 (左)武君華家畫漫名著 ▲ 攝友相者記社新中



• 談交情熱會代

(片照真傳)攝友相呂者記社新中



(四右) 芳瑞張員演影電名著、(一右) 漢爾巴康家蹈鄉名著 ▲

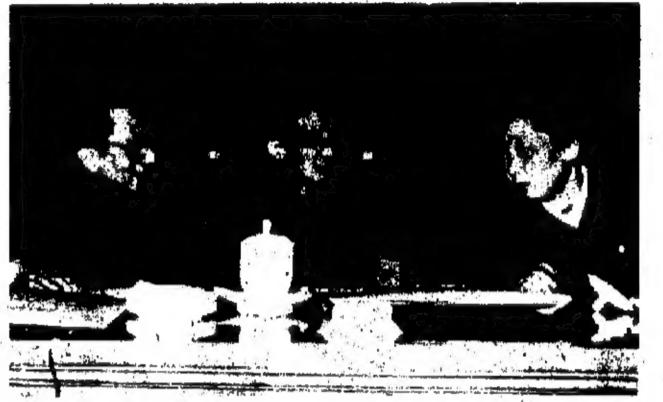
(片照真傳)攝友相呂者記計新中





目

应至它们·条勺系I



• 上台席主的會大體全會代文在(右) 蓝于 攝友相者配社新中



。 談交起一在文敬鍾家學文和(右)伯平俞家學紅名著 攝友相者記社新中

因原知不亦員人上船



天兩後最

巨戰寬七特 片爭幕彩藝



際國 K 820749

場四天今

主 張 徐 趙 演纂艾强少芝雅



萬

五新多,歐過夢助會到演成的項西來而洲往術。、港。的票表開自今藝的指 工府這票位表 一美次術藝導 商、居價,

國家巴黎銀行

實性公多十 觸知餘阻點 1 識場街半 電色性突貫狄 影情的破獻龍 演導華軟許 性雪 女件公郎浴 **册人•楊**旱今 **拳醉:映獻期下** 華大 部首 國 H632959 夜加民 映獻大盛天今 場午集 映獻大盛天今 團四院劇京國中 戴子折出演

場五門天兩後最 演主 賓高士占・蘭羅亞菲蘇 化科基艾・莉庇妮安

食 不 童 兒 提思心 連的思 事實 登的實

主聯大 羽安 爾蓮德 演合圖 白祀 · 羅姬 婦淫意絕

不完為以小野狼惨玉絕 宜童樂色貓感吻達女色 **教養大紀世:映猷郑下**

定譜 映獻大盛天今 主 劉 | 張 | 金 | 王 演 株詩 | 強國 | 賢典 | 鍾 兵兵指黥

龙 就 權

宜兒相 水南 警察好景有 數章 學 火 立 歷 如門 權 如 不 仇 狠 力 感

主 對 張 金 王 演 株詩 强國 賢興 鐘 兵兵指點

霸王別姬 \$70-10價票 (九點七 4 場夜)

岳母刺字 雅

萬元支票交给藝術中心主席比利。 國家巴黎銀行副總經理韓德生將一為藝術中心會員。 中心的最新「赞助公司」,屬下員 報訊】法國國家巴黎銀行宣佈成為

助香港藝術中心

年就上升到一萬七千多ీ,今年將大大超過去年。 將照補揚量逐年增長,一九七七年是八千六百多擔。一九七八, 清漁是底的陽澄測裏還能看到蘇縣在水底爬行。近邊年來, ,清漁是底的陽澄測裏還能看到蘇縣在水底爬行。近邊年來, ,清漁是底的陽澄測裏還能看到蘇縣在水底爬行。近邊年來, 在就上升到一萬七千多ీ,後得了成功。從此,即使「立冬」以後 立冬,影無蹤」的狀況,陽澄湖地區於一九六四年採用引水納 立冬,影無蹤」的狀況,陽澄湖地區於一九六四年採用引水納

下分四

象表扮《此南廠

• 演演同,海到

虚抱懷中她激榮中了的所昂

以,只顧自己,不 所述一家子》中的 一人而可愛的人, 一人而可愛的人, 一人而可愛的人, 一人而可愛的人, 一人而可愛的人, 一人而可愛的人, 一人而可愛的人,

、 ○位她,

有四、五兩重,大的上斤,青背自肚,金有四、五兩重,大的上斤,青背自肚,金、肉質細嫩,是我國名費的水產食品。它不有四、五兩重,大的上斤,青背自肚,金、水大剛盤」已上市,紛紛空運到香港、日本大剛盤」已上市,紛紛空運到香港、日本大剛盤」已上市,紛紛空運到香港、日本、

日本、並轉

。它不但風味獨肚,愈爪黄毛,額寬,每隻一般

, 對上, 到永姑人都過 她登山前一生和的不饱 或于, 邊歷穿鄭戲會影

閩階級峭前林抬擊這花 , , 然惡, 水潛隊樣》

是高過老・忘《

改變「蟹

時

拍

特,而且營養豐富。特,而且營養豐富。

大閘蟹捕撈量逐年增

2

敦煌壁畫出

現舞台

大型舞劇《絲路花

雨》

版八第

至四 老 寫信,打電話 是期成員,也 是期成員,也 是期成員,也 是期成員,也 是期成員,也

年。 一年 一元老隊成立以來,活動每 一次比賽活動。 一元老隊成立以來,活動每 一次比賽活動。 一元老隊成立以來,活動每 一次比賽活動。 ,人,頻的 類看球賽的 類看球賽的 類看球賽的

足 • 星和要果家上年元紛年。華並十 , 有參是甲, 齡老紛五解一表七

一部、半導體收一部、半導體收一個、布料衣配一個、布料衣配一個、布料衣配一般、電影

服我自

▲柿子切不可空腹吃,或者即 食物同時吃。否則會導致胃結石。 食物同時吃。否則會導致胃結石。 食物同時吃。否則會導致胃結石。

讀者與編者

人通 意外撞

石

相

維

衛生,吸取適量的水特別是對皮膚方面的 三、注意個人,

語音來信



南 友誼源達 昌恢復名菜名 絲路花雨

炮擊

們。編導組在中國古別大學歷史系的牧師文物所所長度文杰以及蘭文為以及蘭

本杯藥、流浪雞等不同風味不同的配料和製作方法,可果風味和本地風味的專門或用 南昌市十大餐廳,分別鄉南昌市十大餐廳,分別鄉東風味和本地風味的專門或中屬 東風味和本地風味的色點,名與客名中與統風味特色的名點,名

(文學語習) (文學語習) (文學語習) (文學語習)

一排青的段意想,一或舞盤寬推,一舞事明

所來傳授技事 北京、上海等 北京、上海等 北京、上海等



持音樂,但,她還是服從了組 等而數,有機會廣泛接觸工農 完後在工廠、農村、部隊從事 完後在工廠、農村、部隊從事 完後在工廠、農村、部隊從事 完成事改揚琴。一九六八年畢 代就喜愛藝術,做夢也想當一 一個大問題。 一個大問題。 一個大問題。 一個大問題。 片婚新

下落者,請通知大公報。
下落者,請通知大公報。
下落者,請通知大公報。
「陳山川等兄陳道林(陳道初)(長根)我的哥哥陳道林,奶名長根,五十二時我的哥哥陳道林,奶名長根,五十二時我的哥哥陳道林,奶名長根,五十二時孫治學,至今無音訊。有知其下落者,請通知大公報。
「使果之壽,至今無音訊。有知其下落者,所以共產業之壽,至今無音訊。有知其下落本務,如大公報。
「使品報)(使品報)(使品報)(使品報)

传棄之(侯品謙)啓(一〇三七)下落者,請通知大公報。 八年去了香港經商,卅年無音訊。有知他八年去了香港經商,卅年無音訊。有知他前海明,浙江省人,姪女侯次君。我弟於前海明,浙江省人,姪女侯次君。我弟於 落他 点

張士娣壽 學知其下落者,詩通知 茶區開設商店,經營照 表面開設商店,經營照 表面開設商店,經營照 (張梅琳)堂姐張美麗 飾 品 九

八年後失去**聯繫**•有知 知亞其新 名張貴法。有知她的音訊者,謂通知大公報開上海去了香港,在九龍開酒吧。她的父親毛,原籍定海,今年六十九歲。四九年她雕毛,原籍定海,今年六十九歲。四九年她雕我的堂姐張美麗,又名張梅琳,小名阿

在,我外祖母帮问我母親由廣州去了澳門, 任,我外祖母吴妙芳,七十二歲。一九五二 任,我外祖母吴妙芳,七十二歲。一九五二 任,我外祖母吴妙芳,七十二歲。一九五二 此後無訊息。有知她們下落者,諸通知大公 祖母吳妙芳

他去了台灣。有知其下落者,請通知大公報在上海暨南大學法學院政治系畢業。四九年我弟張家應,五十五歲,安徽泗縣人,我弟張家應,五十五歲,安徽泗縣人, 一〇四一)

啓

張家驛啓(

(回回)

· 市荔灣區公安(市荔灣區公安)

速築最

今元人民幣・ 多元人民幣・ 四名主犯却 の他們是・龍豆 の他們是・龍豆

盗竊集團

吃腹空宜不子柿

將有八十

南萬新

五個項目

多的 F1702412

院成星道· 旅票 場 五 智 天 演主 資高士古

具氣勢

陰暗的地方没問題,在陽光充足下也一樣生長活躍,以陽光充足不成問題,當然,以陽光充足的地方生長較佳。

王蘭在室内若然放置的地方生長較佳。

王蘭在室内若然放置的地方生長較佳。

王蘭在室内若然放置的地方生長較佳。

本成的。在歲水方面,若放在一次即有一天一次即可不成的。在歲水方面,若放在一次即可不成的。

在 位破壞便少。 ▲海米不能過淨,過淨則養份流失 本多。據調查。海米三次以上,源濟後 本多。據調查。海米三次以上,源濟後 大多。據調查。海米三次以上,源濟後 一方,機則要損耗百分之七十八,B2 一方,機則更損耗百分之七十八,B2 一方,機則更損耗百分之七十八,B2 一方,機則更損耗百分之七十八,B2 一方,機則更損耗百分之四十。 一方,機則三次可下降為零點零八毫克。 的確有些一急轉直下了」。長期吃精白 米會害脚氣病,而小兒脚氣病又可引起 一种心型心率增快。最後往往因心力衰竭 而死亡。

整看了 整看了 被相上大 英字文本通海, 在要半小時至四十五 在要半小時至四十五 是一來便是四輛, 三架即士掛迫得要 一架里士掛迫得要 一架里士掛迫得要 一架里士掛迫得要 一架里士掛迫得要 一架里士掛迫得要

一〇四線 海神球另有其他原因 海神球另有其他原因 海者了一 有關方面仍然不開不 有則方面仍然不開不 有則公面 一月一日 班次珠密不均匀 月一日 邑

十月廿二十

图已是 等施 内一,单公

M

訪港加

報 大造紙廠商對記者談話 應明

膫棉原糨煳貨

14.88 14.93

15.03

+0.29

+ 0.0t

+0.41

+0.35

-3.20

-0.20

高泥來多劃。(的銷途,施由 水量正故工於 70.10

KYOSEI

數指生恆過高數指銀 大更幅漲股細 餘千八億三至增值總易交

日七十月九年未己曆農

廿

億增近

依然

入市者們,似乎值得冷靜地考慮考慮了。情形是,代表細股的銀指數,竟比恒生指比上週反而更少。其三是買賣仍相當偏重却有吐出,中、小户却依然吸進,其次,

利率持續高昌

冬立九十

供,上去货個為本行應比升三款最百港及

點九。 一億九千一百萬元, 一億九千一百萬元, 一億九千二百萬元, 一億九千二百萬元, 一億九千二百萬元, 一十九百 一十九百 一十九億 一十九億

香港電

日漸受

CONCORDSHIP

LINE

快业

川航本線經歷)

式

十二日開行

月十七日開行

日落行

一月九日落貨

十二日開行

正福汽船株式會社

SHOFUKU LINE

十十六日下午五時

船

M.S. "NOTO MARU M.S. "NOTO MARU M.S. "YAMAGUCHI M.

M.S. YAMAGUCHI M.

十一月八日第行

香港

十一月十三日落貨 NEUS, ISTANBUL, BOURGAS

一十八日下午五時 十二日下午五時 十二日下午五時 十二日下午五時 十二日下午五時

· FALIMASSOL.

司公限有(

月九日第貨

3

本

月十一日**落**貨

LA DJIBOUTI

)船郵本日

加 M.S. "KAGA MARU" 河 M.S. "KAWACHI MAR M.S. "M.S. "M.S. "M.S." M.S. "M.S." M.

月七日落貨

河 Sit 大

十一月廿二日開行

:理代總

THE S S =

Ř

Discharging Ports : Cristobal, Barranquilla, Maracaibo, La Guaira, Kingston, Santo Domingo, Port of Spain. Puerto Cortes, Port Au Prince, Cartagena, Santa Marta Cargo to be transhipped at Barranquilla, INTEGRITY VL-018 Discharging Ports: (Cargo for Colon, Panama City, Puerto Cortes, Port Au Prince acceptable with transhipment at Cristobal) Buenaventura, Cristobal, Barranquilla, Maracaibo,

GL018

最高

La Guaira, Puerto Cabello, El Guamache, Port of Spain and Paramaribo. 電話:3-655541 3-652742 電話:2515

白銀(十安士

810.0 810.0

810.0 810.0

美鈔(毎百)

502.0

501.9

502.2

2,273.00

503.50

603.70

CAVN/FMG

M.S. "JAPRI 強 東源公司度21號 電話:5-輪

株代理:東源大地有限公司 十一月六日到港十一月七日開行 URH 是·馬尼拉 -468151(五線)

一菲律賓定期航線

湖 接俄處《東記公司 香港連輔商图40《50號 商途中心大應廿一樓》 商話:5 4015 21-10線

是星加坡、巴生 BASCA 11月11日到 11月12日開 巴士事 OLDFAIR 11月14日到 11月16日開 輝 11月21到 11月23開

協成汽船株式會社 保 娜輪 協成輪船(香港)有限公司 皇后大道中 庇能 十一月九日期 十二月八日到 月八日開

11月14 海 運 新加坡赃帐 新加坡赃帐

基隆 午)曼谷 ANIT曼谷

新加坡

南非 日本 地中海

野 報 66 V

B16 M A

B 26 🏋

現代橋 新 與

國際橋 天

油煤地 東

椪

A12 😤 A19 太

加州紐約 紐約美國西岸 植香山美西岸 新畿內亞

新西蘭 太古 新畿内亞 澳洲 11月10 11月11

新畿内亞 弗里曼特爾 森那美 11月13 新 與

NE 株式會社 rban, Capetown,及 t Elizabeth.

tadi . Mouriova+ Abidjana, uala, Apapa, Lome, 及Port rcourt, 兼被Tema + Cotonou Abidjan, Pointe Noire, reville, Port Gentil, 经Douala. 录像 FCL*FCL 及Breakbulk 防比海。 克加勒比海各埠 文。日本轉駁中美各埠 BRIDGETOWN 轉西印度

基島各埠 **强公司** 56131(十級)

括獨克 12月8日 12月9日 12月17日 12月25日 12月26日 12月31日 元月1日 元月7日 元月8日 元月12日 元月18日

要利行有限公司 原集大厦十五楼 5-250141(七線) 被制

元月19日 元月20日 十日中午十二時 **紛務有限公司** 3大厦24樓(24) 237031 (貸站電話・12-2475路。

利來自由域 NEDLLOYD FREETOWN

新幾內亞及南太平洋航線

& LYTTELTON

POYANG

** A PORT MORESBY, LAE, ORO BAY, MADANG, KIMBE

RABAUL, KIETA, HONIARA & NOUMEA.

直航·菲濟泰岛、渥克蘭 威登頓、列提頓。 收貨 鼓貨 到港

12/11 25/11 28-30/11

LAUTOKA, SUVA, AUCKLAND

AUCKLAND & WELLINGTON泡A23泡 開始

費 州 KWEICHOW Lautoka, Suva, Auckland & Wellington 19/11 8/12 5-7/12

· 美国横兵號 American Legion V86 12月 8日 12月18日 12月17日 12月80日 12月81日 元月1日

·美國百雜號 American Lark V78 17月10日 12月23日 12月24日 元月8日 元月7日 元月8日

香港皇后大进中友邦大厦24楼(24) 電話 6-237071 237031 多端鮮事成,英语收貨站電話 12-247524。

版十第

數字高出少許。 可供比較之貨幣供應 可供比較之貨幣供應 事為百分之三十,比 事為百分之三十,比 事為百分之三十,比 事為百分之三十,比

更是由於一般機構銳意提高業務競爭條件,形成本港商業發展達 與為量引起注意的市場之一。局部原因可能是由於香港的廠商樂於 成為量引起注意的市場之一。局部原因可能是由於香港的廠商樂於 成為量引起注意的市場之一。局部原因可能是由於香港的廠商樂於 及為量引起注意的市場之一。局部原因可能是由於香港的廠商樂於 以為量引起注意的市場之一。局部原因可能是由於香港的廠商樂於 更因是由於一般機構銳意提高業務競爭條件,形成本港商業發展 可將是在工業發展方面,經已 電腦系統市場拓展業務的助理副總裁艾伯斯,於本月五日假座伯東

本本,而南朝鲜出现變化後,較遠一點範圍的資金,也開於 一些外匯人士表示,港元轉强並非是實質的變化, 一些外匯人士表示,港元轉强並非是實質的變化, 一些外匯人士表示,港元轉强並非是實質的變化, 於恩不再上升,港元又挺了一些。 過,短期內由於本港資金充裕,銀行同業拆息却可能會 始與續多來,以致在最近的半個月,本港資金市場轉發 一些外匯人士表示,港元又挺了一些。

放一十第 冬 エ ル 十	1117774不已階級 等风	一规度	ロスカーヤギルセスー 吸っ第	
照刊馬士県CEGLIR MAERSK(中午)生表 海尾 基 泰來 TAI LAI(下午) 高点 油原地、東 大質石 TAIPOOSEK(上午七町) 年間度 B20 県 東海大陸 TUNG HAI No. 6 (下午) 5 覧 油原地 東 大和丸 DAIWA MARU(上午上時)上海 A12 戸 東端 JAPRI VENTURE(下午上時)生物 B 5 東 新星 NEW STAR(下午上時)上海 B14 新 今日出口船要 特王景石 NEPTUNE DIAMOND(上午工時)美澤西岸 現代橋 2 地中部 MEDITERRANEA(上午十時下)熱那亞馬賽 現代橋 3 東公里全 ORT EXPERT(由4-) 東沿 現代橋 港	一	模域 KOTA PANJANG(上午八時)新加坡 卡大馬卡二號CATAMARCA TI(上午五時)茶條 卡大馬卡二號CATAMARCA TI(上午五時)茶條 常然騎士 CHEVALIER ROZE(上午一時)高雄 原 海縣 WORLD TIGER 经合	A 港 野	
## 名	大西洋丸 ATLANTIC MARU 日本 11月10 大 宝	1	11月16 美	
2時00 4時14 [1714年754 2017年 2017年	TOHO 配 LINE 日本東方統約有限公司 收貨站: 青衣迅發資金電路12-457112,457387 歐洲定期航線 M.S.DAIWA MARU 大和丸 中月八日開行 M.S.HOWA MARU 豐和丸 中月二日抵港 Liverpool, London。 Dublin, Le Havre with transhipment at Rotterdam, Bremen, Oslo, Gothenburg, Aarhus, Bergen, Helslaki, Copenhagen, Stockholm, Lisbon, Lexices Malmo, a Liverpool, London with transhipment at Hamburg. 中原 成	A神汽船株式會社 NICISIAN LINC 静 戸 丸 "KOBE MARU" 11月 6 日到 新加坡 11月 7 日期 新加坡 11月 8 日開 「	##	, de 1 1 mags,

本代理:東安海運有限公司啓 香港干诺道中一三〇號城信大厦六〇一室、 一型放:山打根、亞庇 一型放:山打根、亞庇 十一月十二日開行 十二月第行

115

冬立九十

一套手奪十分激烈 一套四十七點五公 一套四十七點五公 一套四十七點五公 一套四十七點五公 一套四十七點五公 一套四十七點五公 一次斤。第三次試 一次斤。第三次試

亞洲女排錦標

月

初在港舉行

的總成績

公斤)

日南韓等

八隊參加

勇

偉陳

大

本學的 一本報訊」泰國國家男子籃球隊,昨晚 在伊館場與港聯隊進行一場籃球表演賽,比 在伊館場與港聯隊進行一場籃球表演賽,比 在伊館場與港聯隊進行一場籃球表演賽,比 一本報訊」泰國國家男子籃球隊,昨晚 基勝荃灣六一比二五。

小兩員林 組個驅弼

上界舉重錦 陳偉强破世 標 界

徐海弘踢右

「賽中・以一百五十三公斤的日」。「看五十三公斤的日」。「五三四」「新華社薩洛尼士十一月四」 公斤的成績刷新了道一級別的挺舉世界一十三屆世界鄂重錦標賽五十六公斤級一月四日電] 中國運動員陳偉羅,十一 點五

提出准許 聯管會傳詢兩宗乙丙組腰斬賽一位出准許領隊教練進場協協助調解 曾 領隊教練 盼 渝 休有效措施

1. 是成員向課證解釋,其他球員一律不能行為於近日因球場上接連發生不愉快事件,除要小組採取有效措施,制止類此事件發生。 一昨天的甲組會會議,討論了確於一律不能行為於近日因球場上接連發生不愉快事件,除要求







八萬四千名

一場聯



本人遺失中國保險公司香港 分公司所發換領中華人民等 和國成立州選年紀念金幣第 No,09778號正式收據一紙, 除已向該公司掛失外,特此 登報要明作潛。

本人達失中國保險公司香港 分公司所發換領中華人民共 和國成立州通年紀念金幣第 No.09779號 正式收 號一版 ,除已向該公司掛失外,特 此五原單明作屬。

本人進失中國保險公司香港 分公司所發換領中華人民共 和國成立州通年紀念金幣第 No.0977 7 號正式收録一紙 除已向該公司掛失外,特 此登報聲明作麼

唇ૂ管



聲

幣二千二百元), 內容 看球賽, 十四日上午 一間公司開出的價錢那 一間公司開出的價錢那 一間公司開出的價錢那 一間公司開出的價錢那



P]埋下壓力爾雷在(右)强志尹華南 排女洲

戰觀團組社旅日

了組織一個既能赚益 了組織一個既能赚益 行社商人,經已想出 有頭腦的日本華

惠刊廣告 七二六 請撥電話 九八〇

人成戰,干護情 1 數場上金值與

9

賃

非 神質對中國 - 四時

米所件 13-807431 歌楽等 13-807431 歌楽等 歌楽等 歌楽等

駕 Ec

丘蓮英喜 全个的企工。 李宗斯的原金章 安全 李宗斯的 李宗斯的原金章 安全 李宗斯的 李宗斯的皇 李宗斯的 李宗斯的皇 李宗斯的 李宗斯的皇 李宗斯的 李宗斯的皇 李宗斯的 李宗斯的皇 李宗斯的 李宗斯的

源德大良一中山小禮(菊農)兩日遊 (風域飲食賞菊園) HK\$350 出發日期10/11(滿)8/12 出發日期10/11(滿)8/12 風域家鄉菜 河鮮魚宴 夜宵雙皮奶(五餐) 香港德輔道中317號啓德·马莱大厦805室 5-453068 453069 中國旅行社委託。現代化旅連公司

計金錢

近河 的细胞

大人

自

各會代表希質百分之十

每天收费五元 小字四十四個 大 小字四個 大字四個 大字四個 5 告

暫稿

6多了一批日本以际有意來港多觀,源不,這兩個團型

1/0

寮秩序如下

りを受ける。

九八〇

播其中五場賽完相,香港排售位居世界女

为一点下海,全然用四多角的东。鱼面都食具。但是人有一只医鸡鱼鱼的河边,底多。起来已经不到这种,有一层《波雕窗框》故:"是是这是这些,然后,有一层《波雕窗框》故:"当我是对对有对的一人可以们看到这一人可以们看到这种不同的,我们还是是这种。"

① 程建人有中日加入团大选、 相关知识加度。 ②和提入是一点、现据、落、 明点。 海野 112

①。《公共》用"苏联进入步骤像人 第47之间,一当元







定價港幣

断港 論 日 温

本書彙集最新材料 500 頁

五元

本報門市部• 批發電話: 各大書局及港九各報攤均有出售 844483

及其浸膏已收载於中國秦典1977年版第一部。 黑龍江省中國醫藥研究所,在調查藥用植物資源中,於一九五七年開始總結了刺五加在民間應用的經驗,並進一步用其製劑對各種有測疾病進行臨床試験和觀察,證明刺五加的扶正固本療效較好,長期服用也無不良反應。通過二十餘病例的綜合分析,其療效

箔

適用於高温電絕緣的場合。此外,遠展出了人工品體,壓電陶瓷,高温試氧化熱處理塗料,氮化硅陶瓷刀具,銀酸鉛整光瓣製器,銀酸雞品體電關開關與調製器,分別用於電子工業,激光技術不可少的新材料。該遊品由中國機械出口公司上海公司出口。

廣東工藝品公司與澳大利亞商人合資經營的複製油班,受到客底的歡迎。 在交易會展出的複製油盘,乍看以為是原作。因為這些複製品,複製的準確程度幾乎高達百分之后,

技藝高超的複製油畫

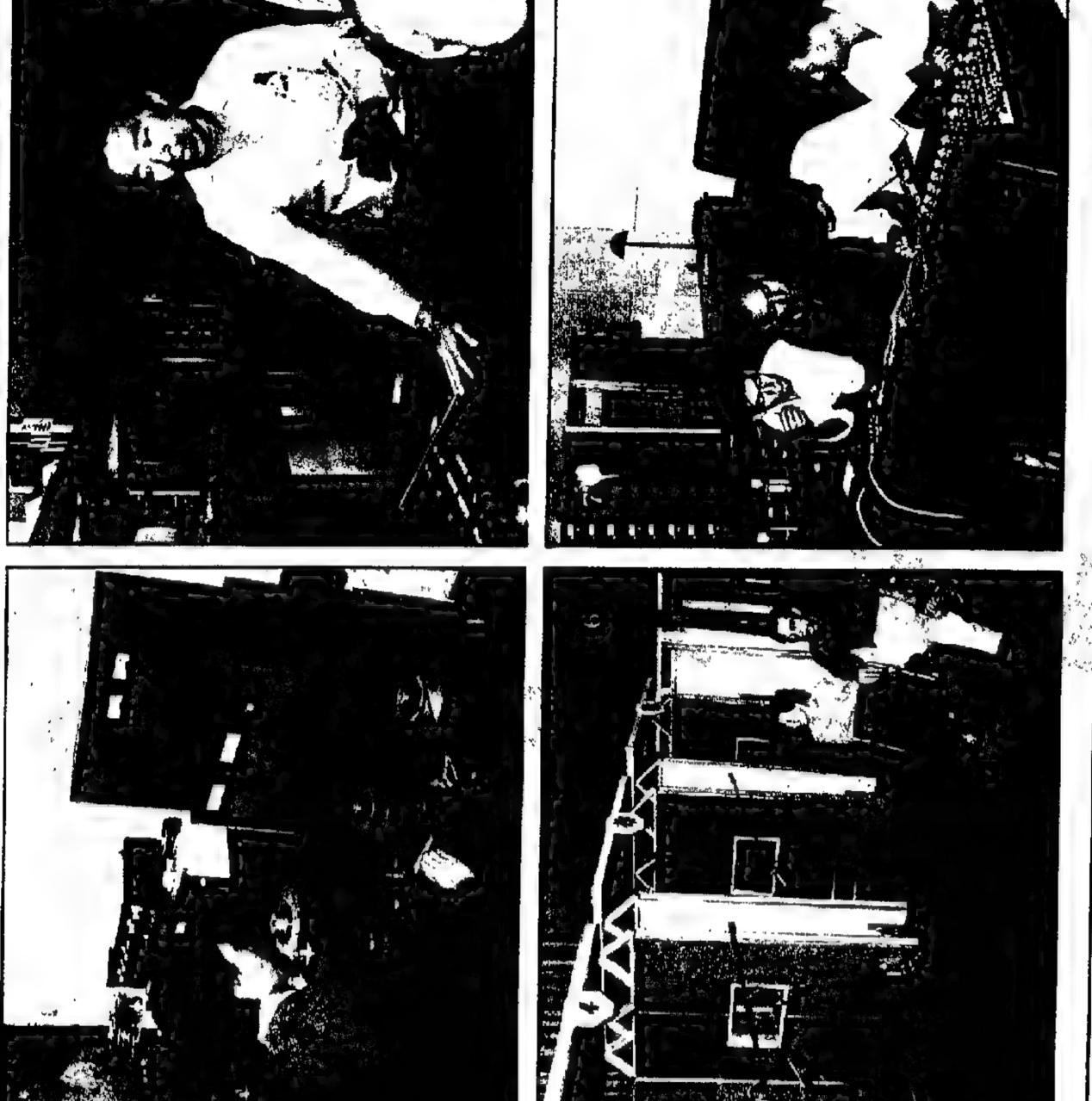
商品) 慾 商品 開高

北京玉曜歷史悠久。向以巧奪天工著雜於世。自 元代以來,名家輩出。本世紀四十年代北京汪器行囊 的「四怪」更為人熟知。他們就是四位才華卓者的玉 權事人——潘秉衡、王樹森、何樂和劉德德。 他們各有一手本領。巴敬奪人屬秦衛的薄帝就 其輕巧。有「水上漂」的稱審。劉德德師的花卉。何榮 的任文人物。大騎突破傳統草法。正樹森更是一位才 有「養孔明」的稱號。他從十三歲學藥,直到今天, 六十二歲的商齡。仍在不倦地從華着術創作。 聽名中外的次贈應了「韓山巨礦」就是王老藝人 的作品。王老藝人達於利用玉石的天然顏色、紋理, 的作品。王老藝人達於利用玉石的天然顏色、紋理, 可存配。王老藝人達於明玉石的天然顏色、紋理, 可有酪藥,人 與一一公內多,雖正却非常精緻,被到了、大件細出」。 他的另一件小品——高翠佩飾《華山民壽》,畫 他的另一件小品——高翠佩飾《華山民壽》,畫 正是好。他的另一件小品——高翠佩飾《華山民诗》, 在這屆交易會中將會見到王樹森的新作《珊瑚佛 人》是《珊瑚任女薛寶琴》。北京玉曜由北京市工華

養活膏



幹良

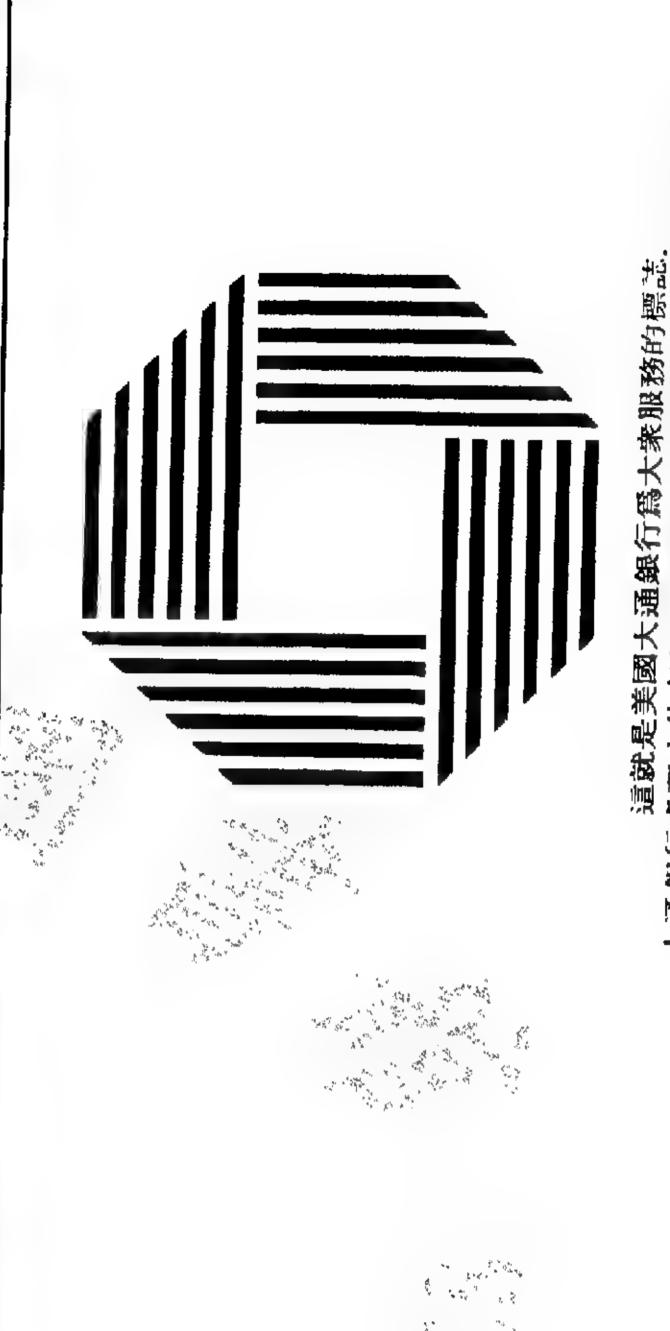


⑤ 複製錄像標設備 ⑥ 錄音間內間開 - 便個 小室,加强立體整效

立體階級音影傑

EK

④錄音人員監聽錄音效



卜的光源

發揮最.

少的能源

使用

雙環牌

聚花森

百貨商塲

H 天 天

適用於住宅

這就是美國大通銀行爲大衆服務的標志. 大通銀行處理來往存款,定期存款,儲蓄存款及一切銀行業務. 該行對工商業客戶及私人戶口均秉承其一貫忠誠服務的傳統, 替顧客辦理一切有關金融事務.

款更能快捷 于该行分行遍佈世界各地,故爲客戶處理各地滙兌及滙 歡迎各界人土駕臨該行治商.

Ϋ́, CHASE MANHATTAN 美國大通銀行 工品

100%

配有長壽火牛 使用戶信心增加

50%

多種安裝設備 使工程成本減少

電話:3-7431861-4 66279 CMTY HX

香港及轉口經銷處: 金民國產電器有限公香港及轉口經銷處: 金民國產電器有限公

公

華遠

.

代理處

各電器批發行均值

高部:5-7905005 高数遊覧 CHAMANBANK HONG KONG 中田画数额:CHASM HX73

香港總辦事處: 高土打道280號 世界貿易中心16樓

3437

े में केन साम मार्च में 法邮举门题 医化量分别 4 年 五 正 像不終同則 能極勢為口 四川無外坂 祭・在・塩 红块杠严较 帶不屑出質的大內品次 工校國的代

得常是开州省排码。图示征对开放日门对日 材料 福工循過展年間八元旗上級、在近今和北南部八世级民

图、秦孫潘安 区鹽缸一丝翎 對德選記載家 應海ッ藝人中 壁獨等人前依的豪・・住堂 绿《朱太廣到宮居逢平州他 德阿革菲黎館 目标、整公的 品》德公娱采

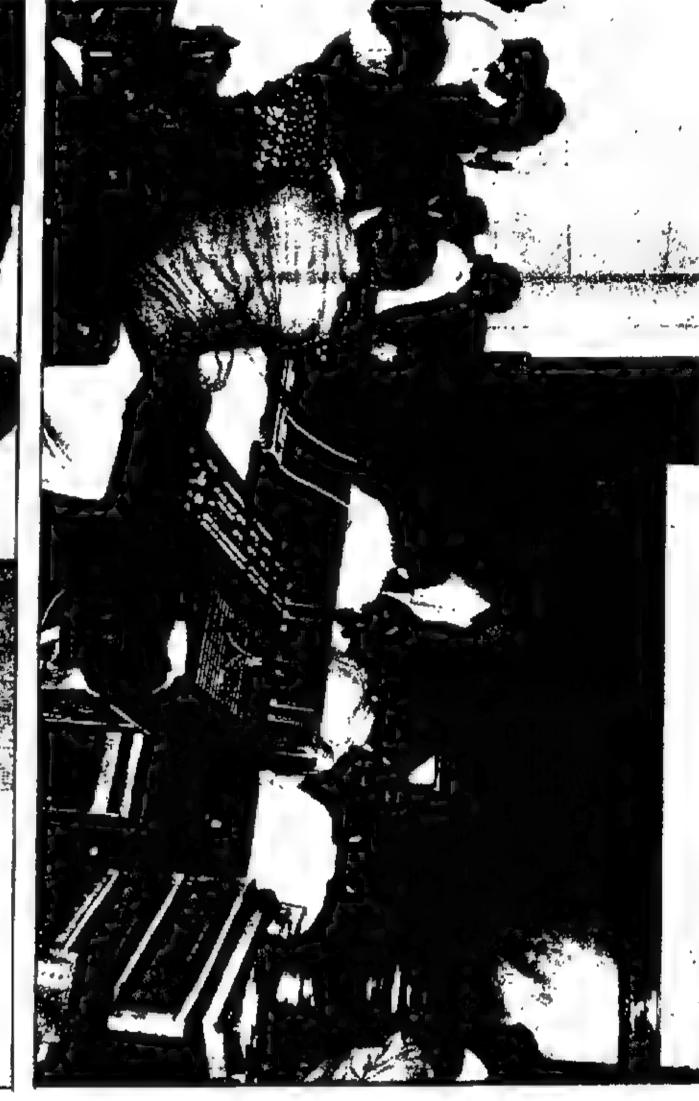
運用完課 供 質問 會 直 每 不倫線管壁 然後將目傳贈四四時以 學會數學器發展。 整有數學器發展。 對內計實 法里取葡萄丘鍊 角翅凸鳞凸 鬼似死 懷疑頭。。 岁問問都致内容,樊是告诉此人,则為已实书、即似僧惟须带母就事在那年的人,则你已读 在以線配一葉中外線以設置工作於 以處看薛蘇,間下帶用國公個主企的的位言 公學室,百姓間機事段透同月勘傳錄緊映也 可欽連由問錄有信問先是的進。廢錄與首任 负音、於内容的分的進 資本目該配效設確整的項工大 人間八廠石界須可戶器新並批介和十採十定繁治逸材的沒生絕被平用多葉鍊製器。架有產 ,製力的個完音雙機 發鈴,該線光是馬音帶面, 图從 麻言,十間。段各時

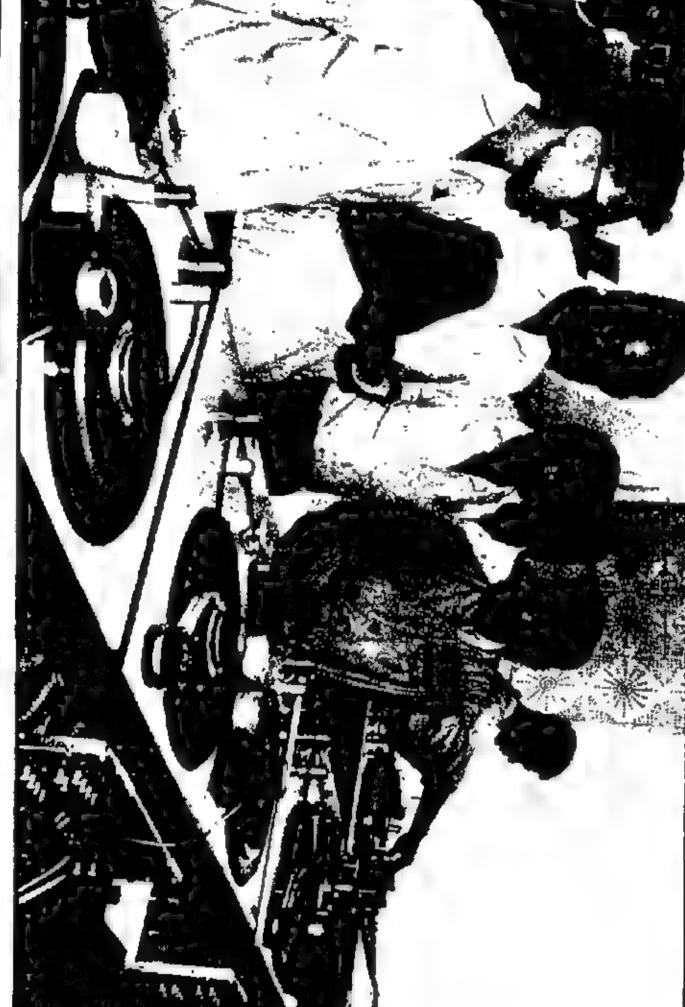
门螺作 技際大

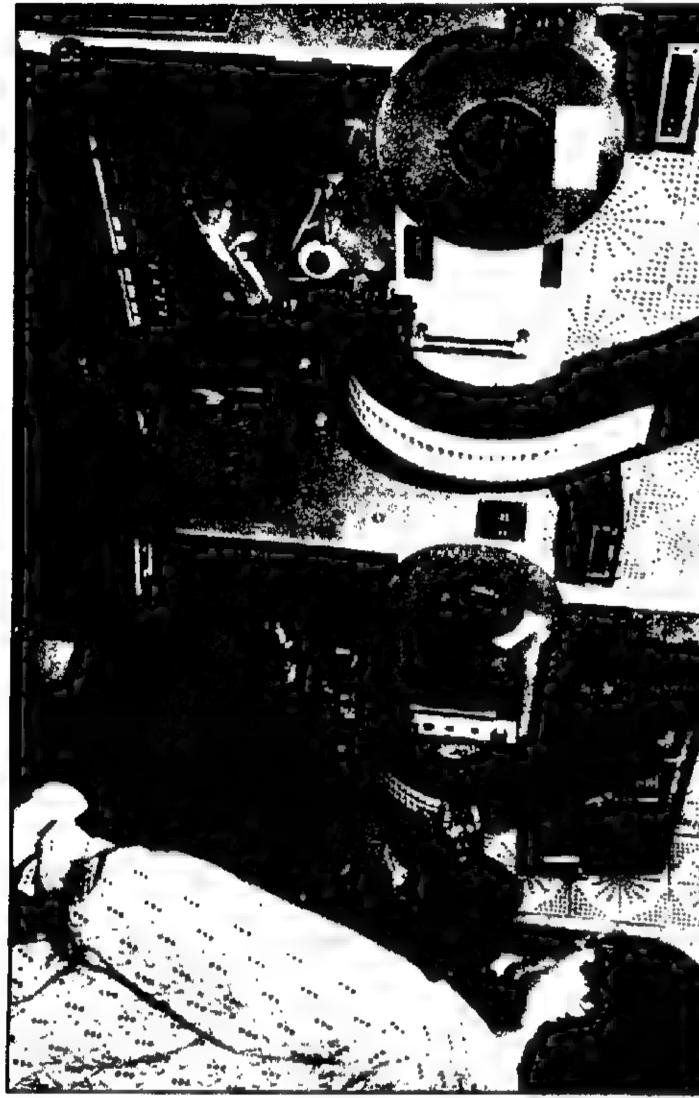
金中。遊戲 力设义的期 刘立易舒陆 起即會目標 ,進開録放 夜行整像映

| 西蒙姆河 同的答音员 日師花譜業 前月合机者 用音乐级公 設外而分為 情,工引经 甚還 案交銷 為有致由。

国的 强肥于 ① 计不是通用方置。 ① 计分型复杂音型。 ② 1 美人型设备 學的學情報所







四品品 谘 陌 慾 밁 箔 믑ㅁ 箔

H

技藝高超的複製油畫

廣東工藝品公司與澳大利亞商人合資經營的複製油班,受到客底的數迎。 在交易會展出的複製油費,乍看以為是原作。因為這些複製品,複製的準確程度幾乎高達百分之后,所以,不論是外觀或質地,均使人以為是強家原作。而且,這科複製油盃不會混殺、褪色或爆裂。 複製油盘的合資經營,由今年八月才開始,但進展基連。交易會開華後,不少商人治設。一位外商準備訂購四十萬幅。

大面積合成選母是本區交易會電子館首次展出的新商品。它具有外觀純淨透明、平磐、無無泡、無阻點,近於無色或淡黄,耐高溫性能等優點,是一種新的電絕緣,介価和窗口材料,可用於電子工業,特別

新疆维吾爾自治區是中國大蒜的原產地,長期以來,就盛產大蒜,但供應出口是近年才開始。1977年和1978年自皮大蒜試銷香港,就受到好評。認為其當着東南亞市場對大蒜的各種要求。每批到實、都銷售一堂。 適用於高温電絕緣的場合。此外,遠展出了人工品體,整知陶瓷。高溫就氧化熱處理塗料,氮化硅陶瓷刀具,銀酸鉛整光調製器,就酸鋰品體電關開版與調製器。分別用於電子工業,激光技術不可少的新材料。該産品由中國機械出口会司上海公司出口。 新疆白皮大蒜

新疆的大蒜主要连在天山北麓。以昌吉自治州的古木莎爾縣白皮大蒜品質最好。由於氣像、土壤等條件適宜。蒜的個頭大。驟豐興堅實。味辛辣,蒜皮藏白貼內,蒜身乾足。耐儲存。按個頭的直徑大小分三個等级出口。 直徑光65毫米以上為特級。 直徑光65毫米以上為特級。 直徑35~64毫米為「AA」級。 直徑40~54毫米為「AA」級。 有徑40~54毫米為「AA」級。 有徑40~54毫米為「AA」級。 的能力,調正和改善內分泌如腎上腺皮質功能和增强免疫能力。 规度抵抗參製品,一般以生藥計算約為25g/日, 服食抵抗參製品,一般以生藥計算約為25g/日, 1一3個月為一個療管,病種不同其劑量也有差別。 如用於白血球減少或防止癌症的復發與轉移,比起用 於其它疾病的用量要大造。遵要根據不同病情、體質 、年虧確定增減量,這樣才能保證和提高療效。若將 光加參用作滋補强壯和保健方面預防疾病,則可選擇 合適則型經常服用。

MERASENE

五加密功效多

五加參的原名叫刺五加。是一種多年生落葉讓木植物。因其與人參問屬五加灣,兼有人參的均效。故 植物。因其與人參問屬五加灣,兼有人參的均效。故 文稱「五加參」。 自古以來,五加數藥物在中國日被廣泛應用。歷 代本草及數質中對五加的形態、功能和土治都有記數 。漢代《神屬本草經》(公元1一2世紀)把五加列 為上品。深代屬型與著《名醫與錄》(502—530年) ·宋代據與著《團經本草》(1062年)中稱:「或三 五尺,上有黑刺葉生五枚布簇者良,四葉三葉者最多 為次……。」與大醫樂學家華再珍著《本草類目》中 類:「五葉交加者良」,並引述「對第一把五加,不 用金玉滿車」,百度讚譽其功效。現在,根據對刺五 知述行今個學學的系統研究及顯來試驗資準,刺五加

ere we started ...

P.R.C. REPRESENTATIVE HONG KONG BRANCH

Alexandra House 29th Floor I Tel: 5-262051 Cable: CREDIONAIS HK Telex: 76390 CRED HX

Į. ONN

紹

、旋轉頻應花。此頻應花又分期面旋轉和旋轉升空兩種,其特點 足利用火藥作為動力,在旋轉的同時噴射出各色火焰 ,組成一幅調及點的圈架。有的線媒仁紅狀,物如芬

真,燃放後經常中仍然紅光閃閃。 爱不釋手。

唐志。

兒童們餘與不盡,

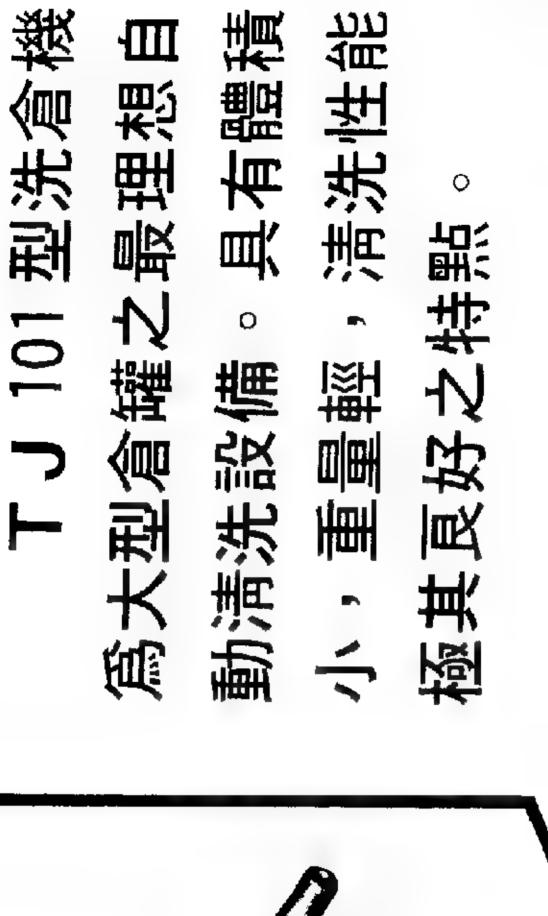
当 谘 商 给 然 厢 箔 兩品介紹 商

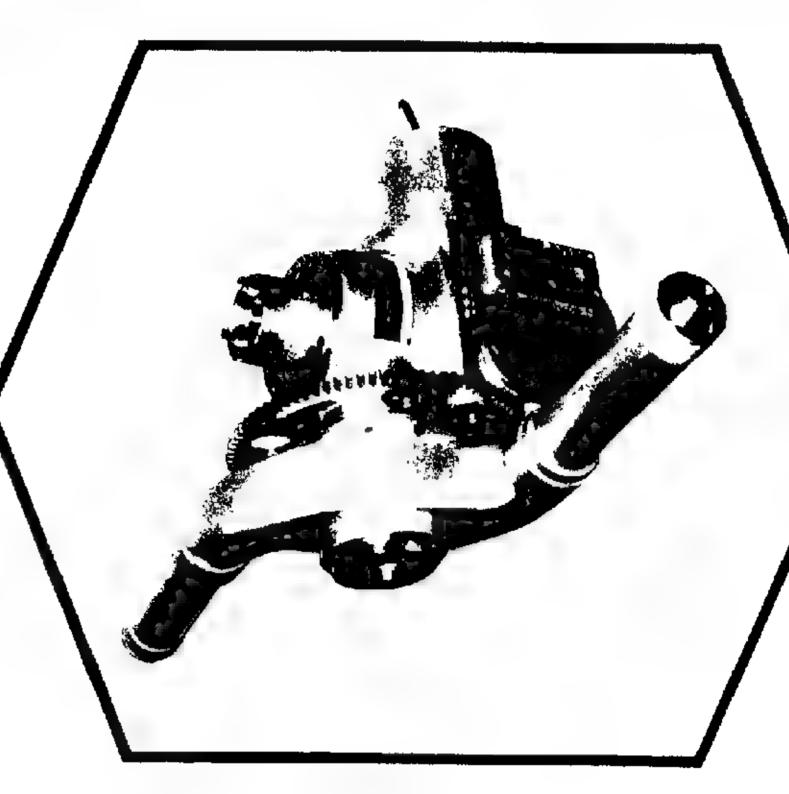
高級滋補劑「麥芝維他」

[後光維化]是中國上海醫藥工業公司所生産的高級替後、養殖權制,內含人參、數艺、皇漿及多種維生業等名數原料,具有中西藥結合的特點,經過精工製成為特紅色的構衣片,色澤鮮艷、包裝新額美觀,於本年十月開始由中國出口商品交易會發售,深受用户的等等。



中國是個人口家多的國家,十分注意和推行計劃 生育,一些計劃生育推行得較好的城市如上海,其出 生產,一些計劃生育推行得較好的城市如上海,其出 生產每年低於百分之一以下。而避孕藥這種主要的避 孕藥物,在國內得到長期臨床試驗,效果定必可靠。 尤其中國婦女使用國產口服避孕藥,藥性會更適合中 國人體質,服藥後出現噁心、頭暈、乏力、嗜睡等反 應較少,就算有輕徵的副作用,一級會很快自行消 「遊而適」口服避孕片包裝輕巧,每盒足夠 月的避孕賦量。該藥由香港民廠藥業代理經銷。 Besafe





設計,對罐車易洗及難 洗區可自動調速,使任 何角度均可被清洗乾 淨。並可大量節約用水。 一型洗罐器土要 爲清洗鐵路運輸罐車而

石家庄市北馬路 靴 定樣加工 。地址 來樣 購請與中國機械進出口公司河北省分公司聯系 以上商品價格合理,且可接受用戶意見

交易會機械治談室324房

52號。廣州交易會地點:

如治

辦館均售 國貨公司、士 COMPLETE FOOD COMENTS ON S AND FON'S 指 高 等 等 等 等 等 वा 樂口驅飲料是採用牛奶、鷄蛋、麥油、可可及砂糖加工製成,味香可口, 富,是兒童最佳飲品,功能增進健康, 育,成人飲用,更能精神奕奕,精力充口輻談爲家庭必備之最佳飲品也。 一有限 -430931

道足

香港代理處

3. H.

*

文成束併84號三

• •

为

(ox

秀福

300

香港經銷處

花蘭牌炮竹麻花 正两省地處丘陵山區。氣糜温暖多雨。盛在各種 而果,蔬菜和竹筍,為罐頭毛莲提供了豐富的原料。 在蔬菜罐或中的清水冬筍、小竹筍、赭頭、醋酸萵筍 等己石釦五大洲,更為家庭和酒樓、餐館所樂用,選 料嚴格,加工精細,內檢爽口,各為郁酚佳餚。 長青牌罐頭,品質上乘,方便實惠,自出口以來 ,行銷程界各地。長貨牌罐項由中國體油食品達出口 公司江西省分公司經營。 工業大道123號。包括:1868廣州) 起址:南日市站前路省外質大樓。電掛:7350南 本品係黑色團柱狀,具有發達的孔腦結構,活住高,化學權定性強,機械强度高,能經水侵、高溫、高壓的作用。適用於各種氣體分離提純、爭化空氣和水廠等。由中國化工進出口公司河北省分公司出口的照約活性炭分別為8號和3號兩種規格,以8號為例,它的苯解吸附不小於22%,块磨蛋度不小於99、它的苯解吸附不小於22%,就度為至2.7—3.3mmx15%,就使為至2.7—3.3mmx15~%的长短度可以根據用戶需要前訂。 江西長青牌罐頭,品箱繁多,就目前供應的傳統 品種有均類、家禽、水果,蔬菜四大類,二十多個品 "一例如中式口味的肉類罐鱼中的香瓶黏脚腿、紅燒 非骨、紅燒光路、紅燒猪肉等品類特點是品質鮮美, 精肉多,香味濃郁,獨具風味,有鎖猪澳,東南亞, 山本等地,已成為於大用戶所熟悉和喜愛的餐食住品 國產辦學藥片將於今年十二月間首次供銷香港。 這種辦學藥戶名「避而適」,是片裝女用口服調學藥,經臨床實驗證明,其效果顯蓋,停設後不會影響生育。 首次供銷香港的國產避孕藥 江西長靑牌罐頭 顆粒活性炭 表达。 这品質長期服用後,可屬示以下之作用:(一) 能適當調節人體多程紊亂的生理功能,逐漸使之恢復 正常,並能增强機體對外界有害刺敵因素的抵抗能力 。(二)能促進人體夠凍代謝,加强免疫功能,在一 定程,保護自身免受環境中有害徵生物之侵襲,亦 有利於精後的恢復。(三)能縮短神經及對的潛服地 分析的功能,故能提高工作效力,減少疲勞。(四) 具有溫和的促進男女牛環的作用,但又與直接使用性 發素藥物不同,能預防減老,增强活力。 、該品適用於年老體衰,營養不良,均後失調,展 、與日數服,精神倦怠,高血醛病,高血醛病,高 可昏腦脹,精神倦怠,高血醛病,高血酯病,心面 資性、調節炎等疾病的輔助治療,整生素C及B 族維生 素缺乏症的治療。 於品由中國化工進出口公司上海市公司經濟出 以品由中國化工進出口公司上海市公司經濟出

來科加 的新產

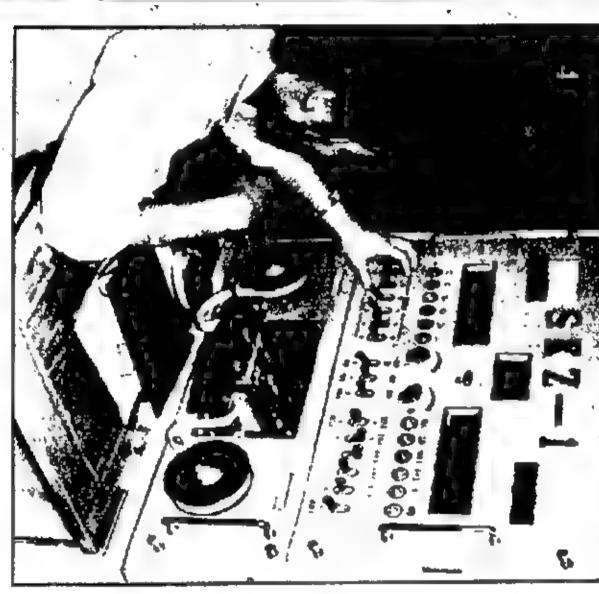
(日本)
(日本)<

然にも何のに表

的。外壳系纹银级圆润线成,使用符言太引途的一台一言卷筑大型法型微生至各程颜色的外壳,适合摄最同间并产一高等抗大型法型微生至各程颜色的外壳,适合摄最高可产产一高等流产。这层是暗没有一个中期流水作繁绿。绿路板塑通口多人的安插电洞工作後,文明過鏡邊,剪元件期,即可送至測試作業或進行調校及測量。調校的主機是從日本引造的一套中央訊號系統,沒備先進。「天虹牌」电视機所有穩壓器,在一百六十至二百四十代重壓範圍內認適用。

該殿現時獲有三百多員工進行生產,每月電視機度是十千五百合,不久邊將測調新生產線生度十四時變過一十十時黑白和彩色電視機。目前,「天虹牌」電視機可在廣州貿易中心、廣州友誼商店、廣州外籍供應公司以港幣購買,不服數量供應,將外邊會在港供應。該廣先北京、廣州、上海、福州海設有維修站。







回生說明: ① 光虹單信規模 ② 調試性語 ③ 安裝電子 汽件头承線 ④ 角堆機械廠自己製造的數控電路 数打孔機

믑ㅁ 唇 믑 给 高 吕미 鹆 高

箔

幅

二、於轉類煙花。 此類煙花又分與面旋轉和旋轉升や両種,其物型 是利用火藥作為動力,在於轉的同時噴射出各色火焰 ,與成一偏短美麗的圖索。有的線裝托紅花,效如花 盛彩混之中,有的黃花配線線,好比基花向場;有的 上彩小花滿地飛舞,好似各色茶花忽放;有的銀光四 時、內中里現出玲瓏彩珠之狀,真是千有污處,沒不 膨板。度有甚者,在地面旋轉後又復升空;有的飛烧 課題,名為跳輪,有的兩起和落,如蜂類點水;有的 低空難燒,似彩裝瓶簿。其是排思結鎖,别具匠心。 三、地面禮花可花簡類。 一、地面禮花可花簡類。 一、地面禮花可花的時時時,依樂煙花等等,俗感 汝時,不但能看到五光十色的花束,而且還能聽到濟 按時,不但能看到五光十色的花束,而且還能聽到濟 按感數樂氣氣。

馬拉

福建德化瓷器

路定黄草绿品是上海市郊路定愿的邻统手工整品,黄草原是一种野生在河麓浇上的三角草,塑過歷代外则人民的统心培育改良,已经成為一瓣優質編錄原料,它具有光滑、柔軟、拉力强,色澤柔和等時點,

适合编纂各福口用工集品。
 黄年编品创始於四末清初,至个已有三百多年歷史。勿創焉,只生產勉祥一福,花色只在密面的,後遊衝攻進,獨東許多公稱有數的網眼,為逗合郑時風俗,面上知以雙宗,獨製宗植,盛數一時。
這些學院總織出口1915年開始出口對正文區、這大利、日本、德國,以後逐年增加,得到國外用內好評,解政後,品種逐漸增多,花色每年變化更大,自即已有一千多種花樣,品種有手提包、拖鞋、更求金、有意、茶整、学纸使等。不但品種較多,且具有約數指級、整便排用、包彩鲜體的特點。
 實第繼點,由中國工藝品達出口公司上海分公司經營出口。 深年對紅酒局門西省傳統商品之一,從實明開始 際年對紅酒局門西省傳統商品之一,從實明開始 職造,迄今日達千餘年的悠久歷史,緣中國出口名酒 之一,在國內外市場克若良年輕輕。 此酒屬黃酒類,係用具等優質標光,採用學屬方 治數工職製,追然 4 — 5 年按貿易數酒創含澳對存而 成。用酒外觀開始為波黃色,聚年後期品金黃色屬。 卷四、灣所,無難物沉澱,被名田,「興年對知酒」

等化是福建的资料,有消洗久的 歷史,遠在我國宋、元與時代就以善製白资業名於國內外。 然在數路條第工數優良,原料亞觀製館,造型優果,質地知過,沒白、粉而唱樂,尤以觀音、彌勒、鴻摩瓷雕,隨工結組,錄除來和和洪鎮,神線淡沙傳神,相類如生,写有「東方藝術」之期。 「這自務」俗稱「猪油白」、「然还白」,是世上獨一無二的形唱,國際發短上的明珠,每失停三百少年,而近已恢復年度,它的胎站堅實,質場發過無

封紅酒特點,酒糖度17—18度,糖度24度。酒度平陽、酒色金黄、醇皂果正、性温滋糖、入口香甜、鲜刺激性。飲後心乾神怡、舒筋健體、堵進血液循環、具補血接類之功、老幼殿宜。特别是體弱及症婦包用、更能起活血壯身之效。
不酒分為资訊1000克裝(淨取2市斤)及玻璃瓶500克裝(淨取1市斤)二海。 资瓶保採用将名江西层的实验、淨取1市斤)二海。 资瓶保採用将名江西层的实验、淨取1市斤)二海。 资瓶保採用将名江西层的实验、淨取1市斤)二海。 资瓶保採用将名江西层的实验、净取1市所,二海。 资瓶保採用将名江西层的介地,并加加中国和油农品进出口公司汇西省分公司经验可作地抵抗化。一率和得。



ш

白鶴商標

MOSQUITO

ER

W

3

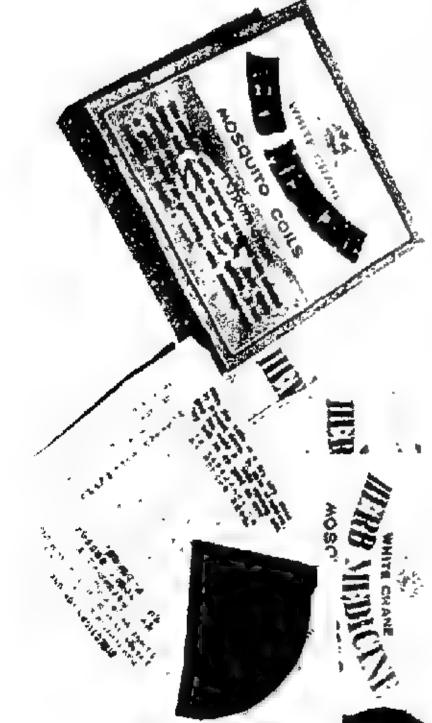
M

Z

COIL

滅菌消毒功能顯著,氣味清 本品係總結研究挖掘我國傳統驅數滅菌之天然草葯精製而成,品質純正,驅數力很强, 有益當生 羅保 人體健康

selected Hunan herb medicine of best qualities to highly effective on driving mosquitos a Besides, It has a good means of sanitation, smelling and benificaial to people's health. BRIEF quito ctive on driving m INTRODUCTION



中國土產畜產進出口總公司湖南省分公司 是沙東券街34號 電報掛號:0427或CHANGSHA CHIKA NATIONAL NATIVE PRODUCE & ANIMAL BY-PRODUCTS IMPORT & EXPORT COMPONATION 34, Dongman Street, Changeha Cable: 0427 CHANGSHA

中國是個人口景多的國家,十分注意和推行計劃生育,一也計劃生育推行得較好的城市如下海,其出生率每年低於百分之一以下。而避孕藥道權主要的避孕藥物,在國內獨到專題商品對於。并與分別。 江西長青牌罐頭。品羅繁多,就目前供應的傳統品稿有肉類、家館、水果、蔬菜四大類。二十多個品

兩品介紹

•

兩品介紹

•

品个約

兩品介紹

江西長靑牌罐頭

[参艺雜他]是中國上海醫藥工業公司所生產的高級營養養輔劑,內含人參、鹽芝、皇漿及多種維生素等多數問題。由于上海

高級滋補劑「參芝維他」

落國

盆栽藝術

會聚聯

中國生産的敵光鹿品具有世界水平。今年秋交會上,中國機械進出口公司上海市分公司提供出口徵光器,数光儀器和激光元件等。

TEA

特性:1、10.6µ波長峯偵功率:10~20MW(兆瓦)2、脈衝能量:2一4焦耳/脈衝3、電複頻率:0.5-2次/秒可應用激光化學,同位素分離,遠紅外激光器系譜源等。 COa激光器

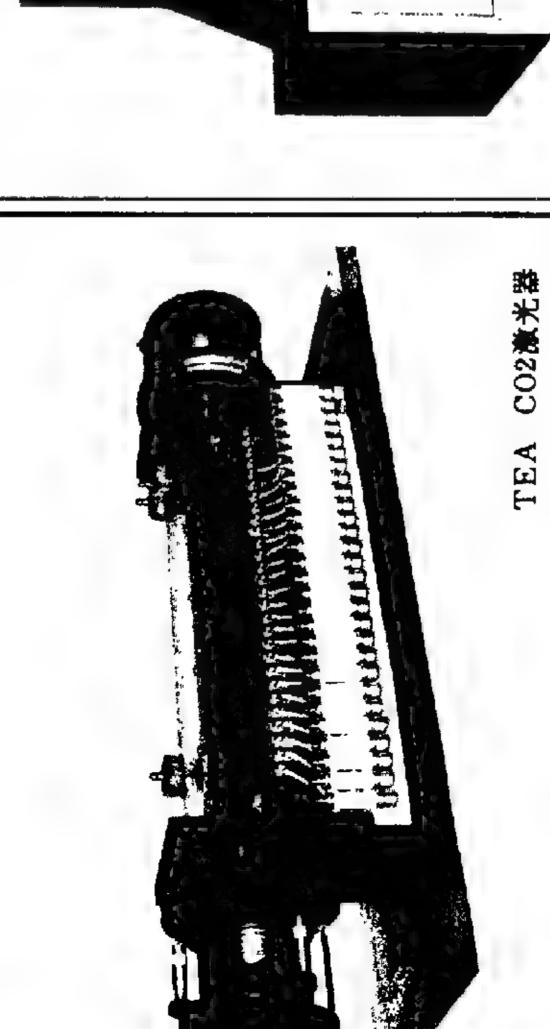
·YAG激光器 、波長1.06m。單脈衝能量1焦耳 高重複率Nd-44年

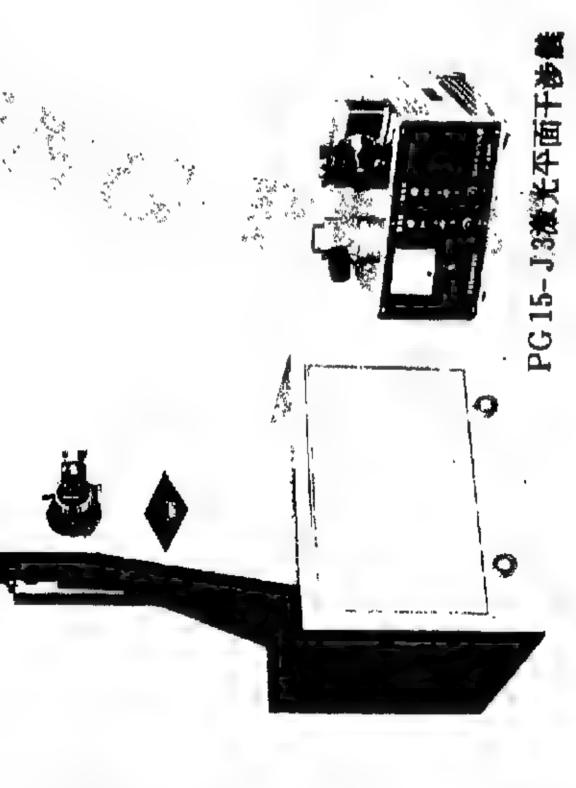
遠紅外激光器泵

2、潤Q 室值功率20MW3、重複頻率:20-100次/秒.可廣泛應用工类打孔,焊接,測距等。

PG15-J3激光平面干涉傷 特性,不平度測量精度;1/20~1/20人 工作資程;2146mm 應用於光學平面度,光學平板微小模度和直角稜 鏡等誤差的精密測量。 截光元件品稽繁多,質量優異,截光玻璃,高重 複類率直管閃光缸盤,光學合作目標非球面透數,被 長4000—11000A。各種激光反射膜板。







彩 官原

闔所統 洪

麒麟牌 爽滑速食凉粉 极滑速食凉粉是選用優質凉粉草精製而成。 食用非常簡便,簡生有益,是消費者的 最佳選擇。 每小包可開水函碗半清水,先將少量溫水 注入使它變成糊狀,(請在意要全部溶解, 不留粒狀。)然後再邊煮邊稅拌,洽却 後即可食用。



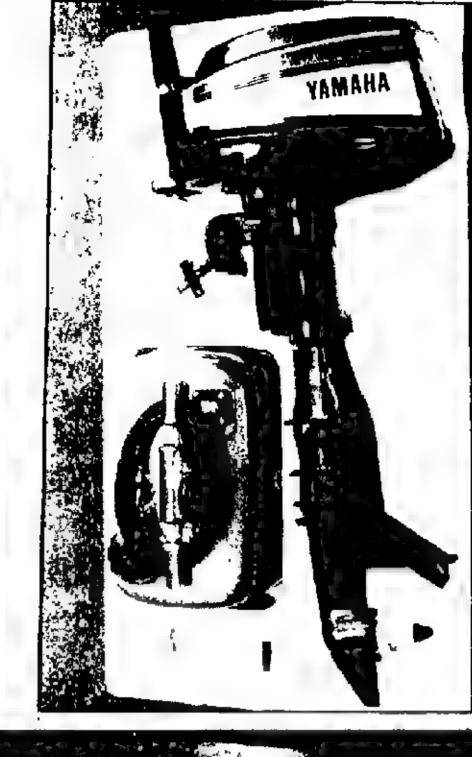
歡迎海外 5956 報料號 地址 合准皇后和廿八咖 馆話 5-489163-4 府春 Add:28, Queens St.,1/F. H. I 地址 00M

訓

國有關方面負責人的支持和協助,進行得很順利。 江口秀人表示,廣州貿易中心將撥出室內八百平 方米和户外三干平方米作為限場和表演示範點,站 菜袋動機株式會社將限出山業牌摩托車、焦贴、遊艇 、柴油發動機、船尾機、發電機、水泵等多稳商品。 他說,該公司的產品質量優越、性能超卓,不斷搖凍 出新,力求改進,這個展覽會將可為中國廣大臺來提 供一個觀摩選購的機會。 他說,在展覽期間選將放映多部電影,介紹該公 司的產品以及生產情况,以增加觀察興趣。 令人注目的廣州貿易中心,自這屆交易會問幕後立即啓案。第一個外商展覽會——廣州山葉 (YAMAHA) 發動機產品展覽會定於今年十二月五日至十二日在貿易中心奉行。展覽會是由日本山葉發動機株式會社和中國機械設備出口公司職集省分公司聯合主辦的。

辦的。 日本山葉發動機株式會社董事長江口秀人接受本報記者訪問時欣喜地表示,這簡稱實會是在日中友好報記者訪問時欣喜地表示,這簡稱實會是在日中友好像約簽訂後,兩國進入了友好薩鄰新時代的這樣一個令人高興的背景下舉行的。展覽會的籌備工作得到中令人高興的背景下舉行的。展覽會的籌備工作得到中





印 準

胡



相

百

北京·華北·東北·西北·華東、西南/華東、西南/中南/廣東、僑鄉各條山開放的著名旅遊地區的區光名勝彩色開入著名旅遊地區的區光名勝彩色開片近二方旗,均屬本港攝影名家住作,並附上述旅遊地區簡介,另外還有港澳風光彩照。今

压、及极 有数 書分別以中、英、日文字說明。 附刊中國著名畫家黃賓虹、劉 海栗、張人千、李可染、黄水玉、 亞明、都風,名演員趙丹、及/ 歲小龍家阿西的精美畫圖多帧, 印剛精美。

첢裝本四

外埠另加郵費

出售 各大書局報檔及本報門市部均有

利源書報社

TZ. 九龍体蘭自/18號

地加

.

總經銷

造海 海及头面

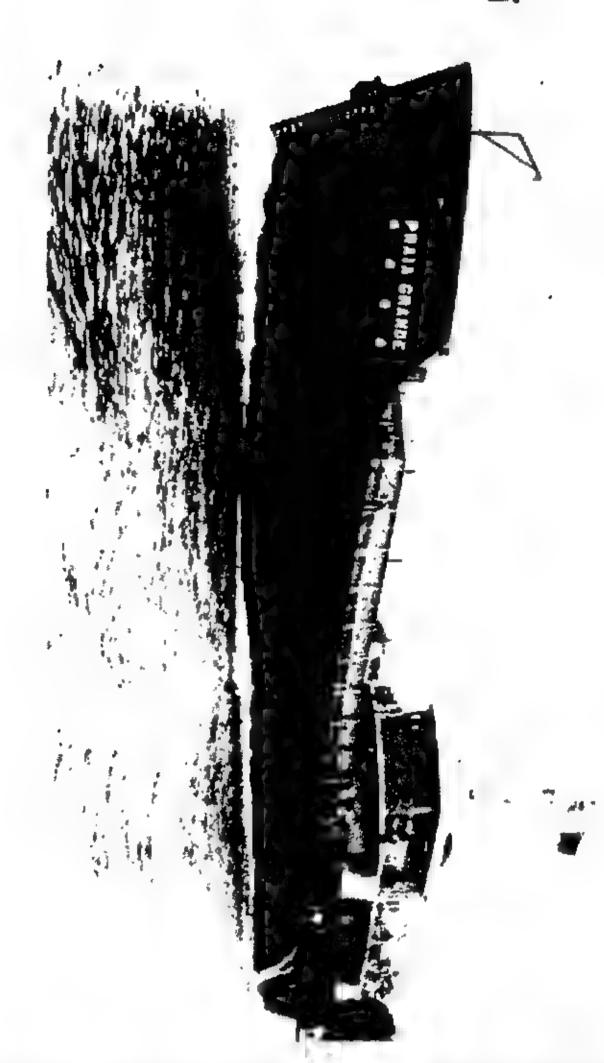
MARINE AND CIVIL ENGINEERING CONTRACTORS

承建最新型水翼船、吸坭船 、柘糧、 慶船

SHIP BU DREDGERS, BUILDERS: HYDROFOILS, ALL KINDS OS, TUGS HOPPER BARGES, LIGHTERS, KINDS OF

建造新型自行吸坭船

BUILDING PROPELLED HOPPER DREDGERS. 유 TRAILING SELF





建造世界最新設計之

HYDOFOIL DESIGN PT BUILDING 75型水翼船 OF. 75 MX

WING CO., 照

港中環畢打 五

無聲的詩

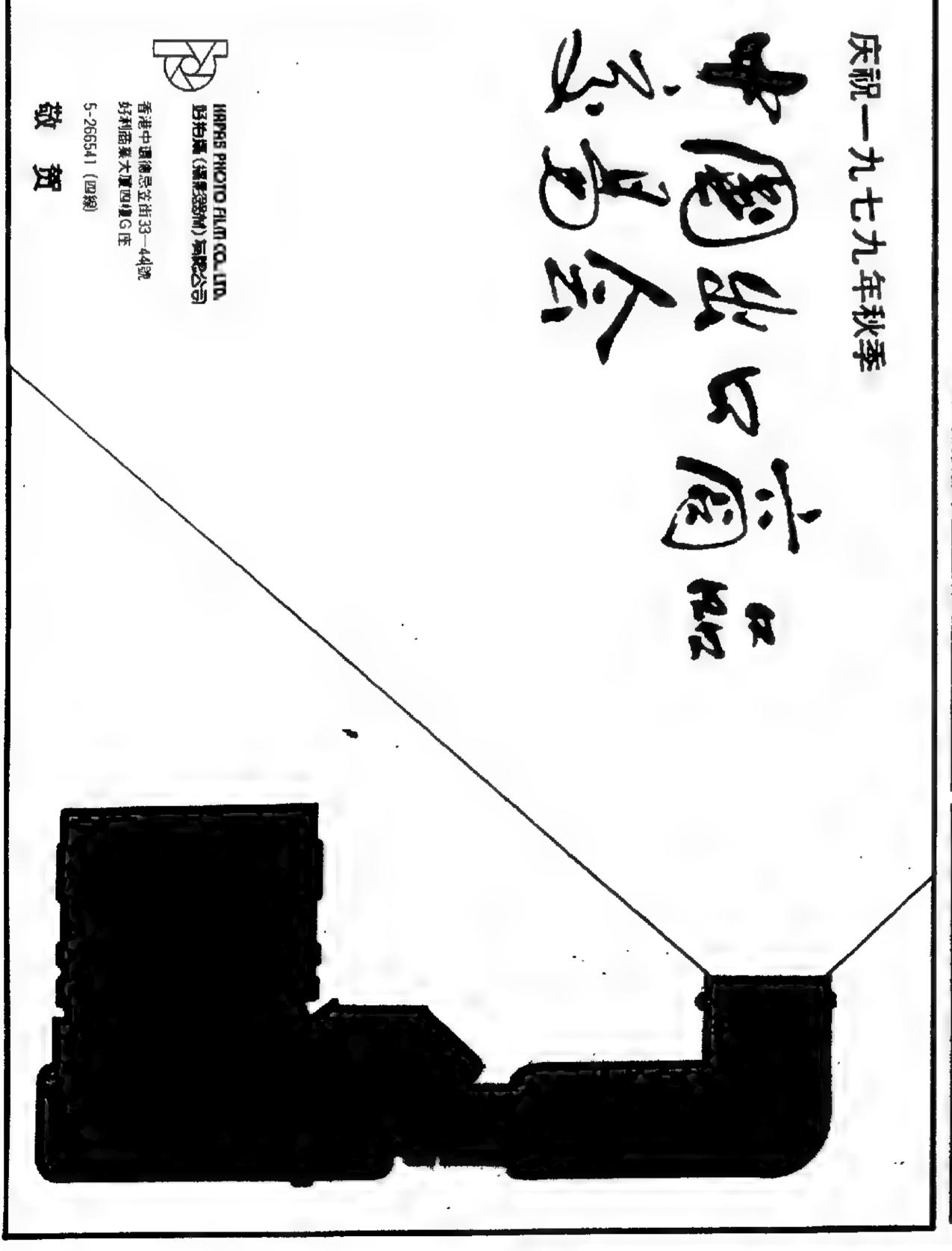
盆栽藝術全國四大流派之一的蘇州盆栽,運用了國童中的花鳥山水會技巧和特點,在章法结構上達到 較為完美的藝術境界,故有「無聲的語,立體的畫」的美譽。

会裁藝術的四大流派——強南派、川(四川)派、和楊州、各有各的獨特傳統風格。這屆交易會花。就陳列了蘇州、揚州。以及兩廣的盆景。雖不精品。但四大流派中已可見其三、亦可謂紫得。雖不為品。但四大流派中已可見其三、亦可謂紫得。雖不會作如此規模的眾出。好此首者,就是機會藍得。 於州是我國文化古城。同以國林及盆景見獨。始 蘇州是我國文化古城。同以國林及盆景見獨。始 蘇州是我國文化古城。同以國林及盆景見獨。始 蘇州是我國文化古城。同以國林及盆景見獨。始 統和廣泛專祭慶好的基礎上。發展日聚完美。拱 (統和廣泛專祭慶好的基礎上。發展日聚完美。拱 (統和廣泛專祭慶好的基礎上。發展日聚完美。拱 (統和廣泛專祭慶好的基礎上。發展日聚完美。拱 (統和廣泛專祭慶好的基礎上。發展日聚完美。 一本出傳。發展秀麗。首有詩情重意。 一本出傳」。在栽培藝術上。以期為主、紫枝樂 表一中中國心的、明点一時。









軍 雕 強

六縮微系統設備製造商之 拜而好公司爲世界最才

六十五年來專心鑽研敎育器 材設備,從不斷的產品改進 及優良的服務,拜而好公司 提供最現代化及最可靠的敎 育視聽器材。

六十五4材設備

- **其產品包括:** 電子計算機輸出縮微系統 縮微膠卷/膠片 閱讀及閱讀影印機
- 文件縮微機
- 縮微系統用品

And the second s

16糎電映放映機

投映機

35糎卷片幻燈有聲放映機語言學習機教育用盒式錄音機



本届交易會展出的輕工新產品之中。除了無點掃描彩色電視電影放映機、拍電影用的磁性録音機與電影外景聚光燈等受到重視之外。還有不少新產品。也受到客底注意。

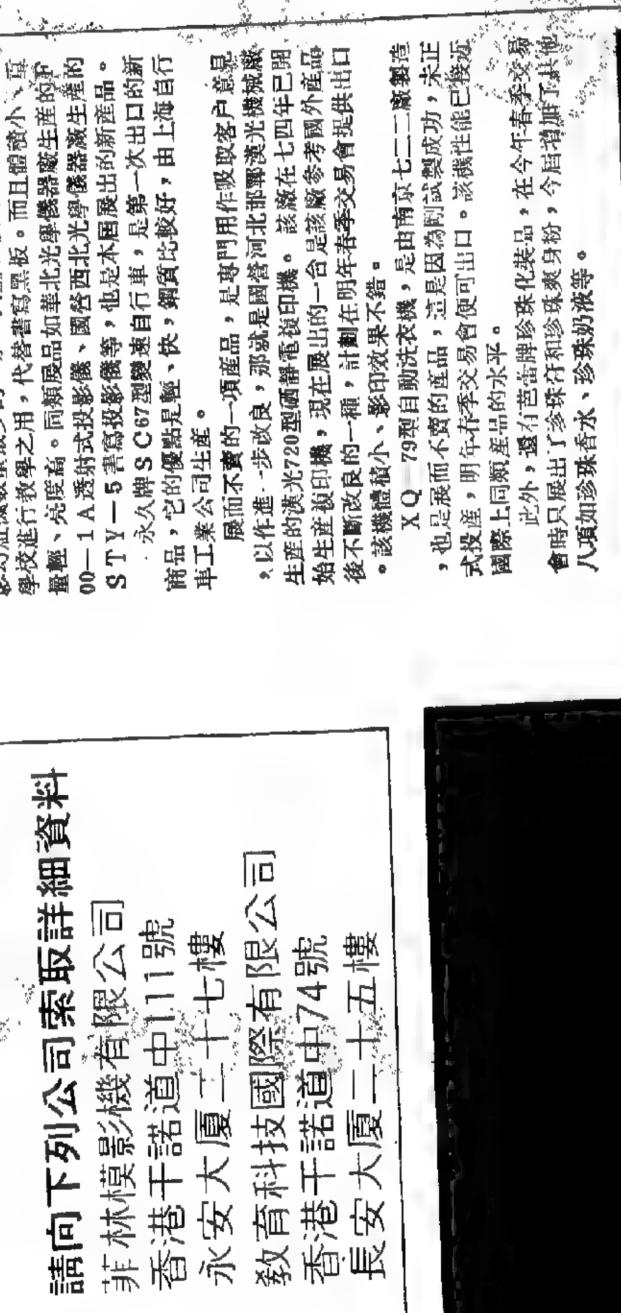
拜而好ABR-拜而好多種用途有聲幻燈片 放映機

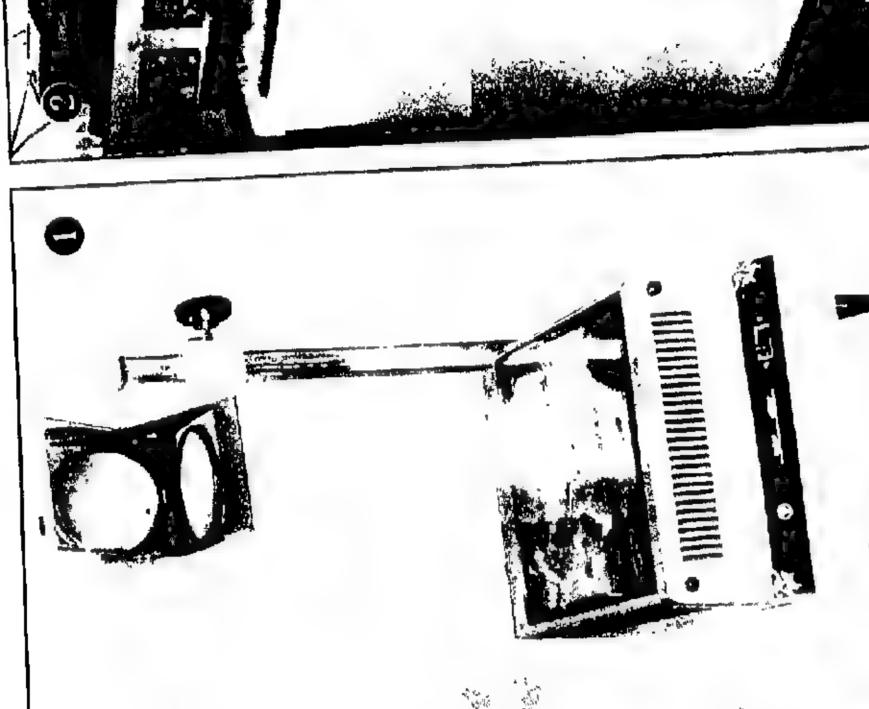
使用輸入脉冲控制幻燈片放映,兼具前射及後放式白畫

銀幕

弄**m好ABR-100縮微機** 高速自動縮微機,能拍攝任 何文件,從單張到電子計算 機表報。

請向下列公司索取詳細資料 菲林模影機有假公司 香港干諾道中111號 永安大厦二十七樓 永安大厦-



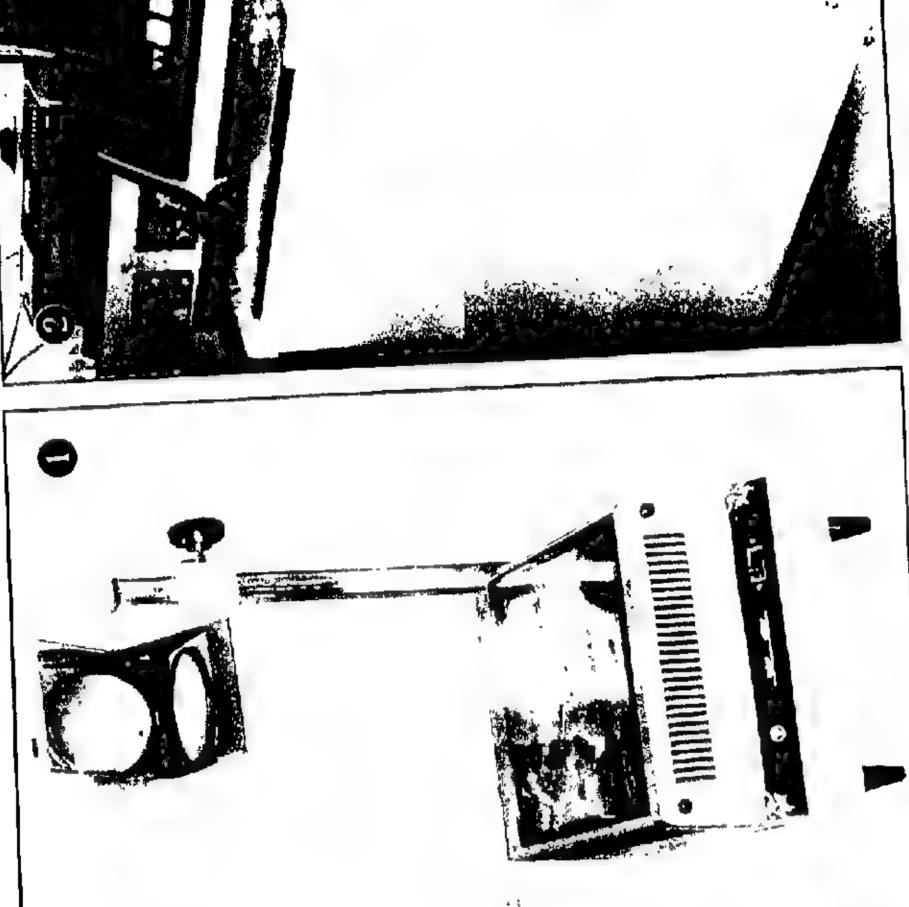


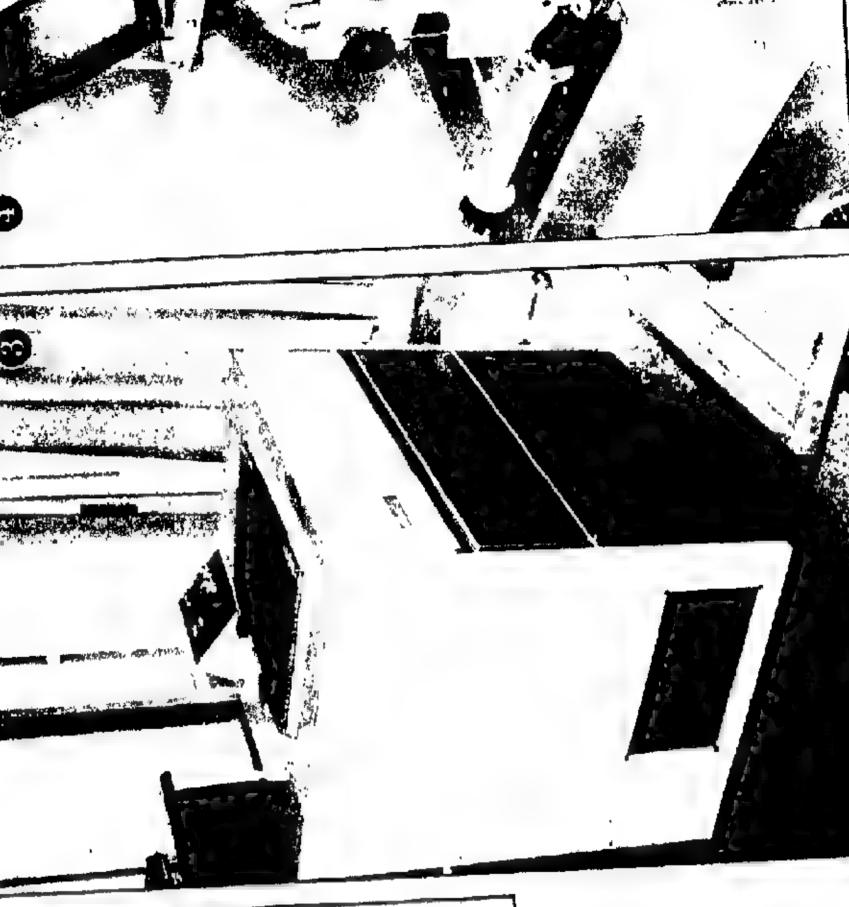


產品最超前

行銷百餘年

837.3 異性 8 曜 日本 李 6 多 年 4 四 李 製





圖片說明: ①教學投影幻燈機 ②治未正式投牵的洗衣機 ③複印機 ④書寫投影簇 ⑤變速自行車

田道

站向常服, 對於暫即沿少 本品爲優良營養滋補劑

中影哥田

富有傳统風格、刻劃維肖維妙、色彩渾厚古樣的 宜興紫砂雕塑,這次又有不少佳作在交易會中展出。

的症狀均有功效。 皆宜常服,對於幫助消化 身體衰弱及其他因缺乏維他命所引起 軟骨病、支氣管炎、婦女產前產後 本品爲優良營養滋補劑,成人 助長發育 兒童



田國

經銷 華泰公司

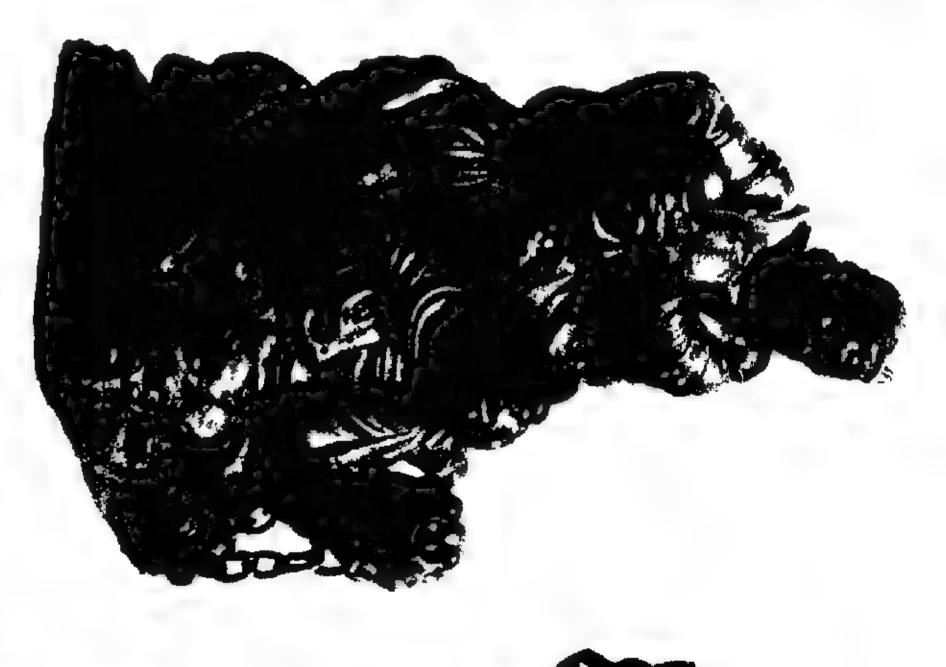
地址 香港高陞街六十八號二樓

實劃

品品。 ဟု -490021

雕

道次展出的作品,透有徐秀桌的高徒超洪生的新作。他维承陈统,刻苦数研,製成古统色聚飾工藝作品。《摩牛水酒》、《摩牛氨纸》和仿古《戴藤》等。古雅统编,颇有选味。有蜀到之處。





MDJ902A型十 用機床

設計新額 結構緊凑、壁

型固計,

外形美觀

體小輕巧作手穩、場

青鹭

流動

闸

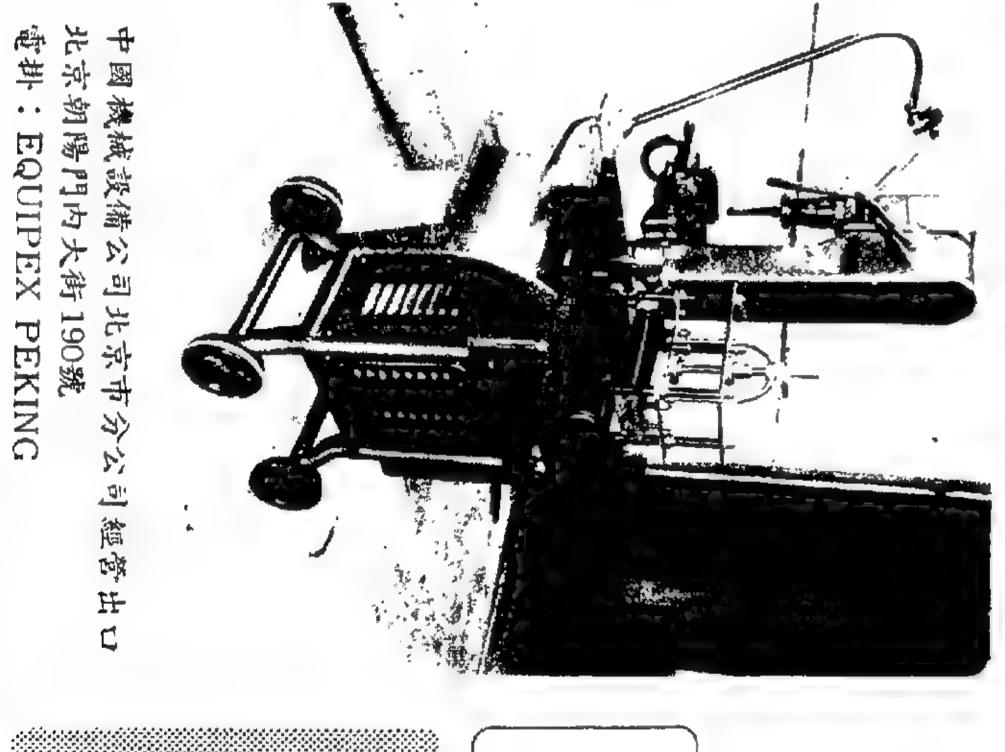
不會

我刀

安全

可靠

٥



、建築工程等行業使用。 准生產,歡迎各界選購。 開榫鑿孔 地板刨光和磨光等多種木材加工行業使用。經國家鑒定合格已批 起綫

能進行平刨

、壓刨

裁口

倒棱

抹器

經營項目: 天壇牌電綫,絕緣材料,碳精棒,電焊 條,電風扇,照相器材,氧氣瓶,氣 斯,氣利昂氣瓶,標準緊固件,調光器 ,放大鏡片,鑄鍛件來圖生產來料加工 MJ223手拉圓鋸機 MB513木口裁口平刨床 MB103A單面木工壓刨床

少 公司額勢出口

PEKING

部份已發生問節强硬的患者,服藥後先是疼痛的重气個别還有關節發熱和發發感力,其後逐漸減輕,且活動皮亦逐漸增加。因此,對風濕性關節炎黑強服藥一局內,類風濕性關節炎在2一3周內疼痛加重者,應規為治療有效的徵象,不能以為無效由停藥。
本品雖然療效顯养,但需療程數長,不是兩三天

廣州製藥工業公司代理的「骨風片」,是治療風濕件關節炎、頻風濕性關節炎、肌炎的有效藥物。對治療風濕性關節炎、一般四周為一療程,對風濕熱、治療風濕性關節炎,一般四周為一療程,對風濕熱、活動性風濕關節炎在臨床症狀和體徵消失,檢查恢復

「骨風片

療效顯著的風濕藥

一级人淡水地 一類流







П

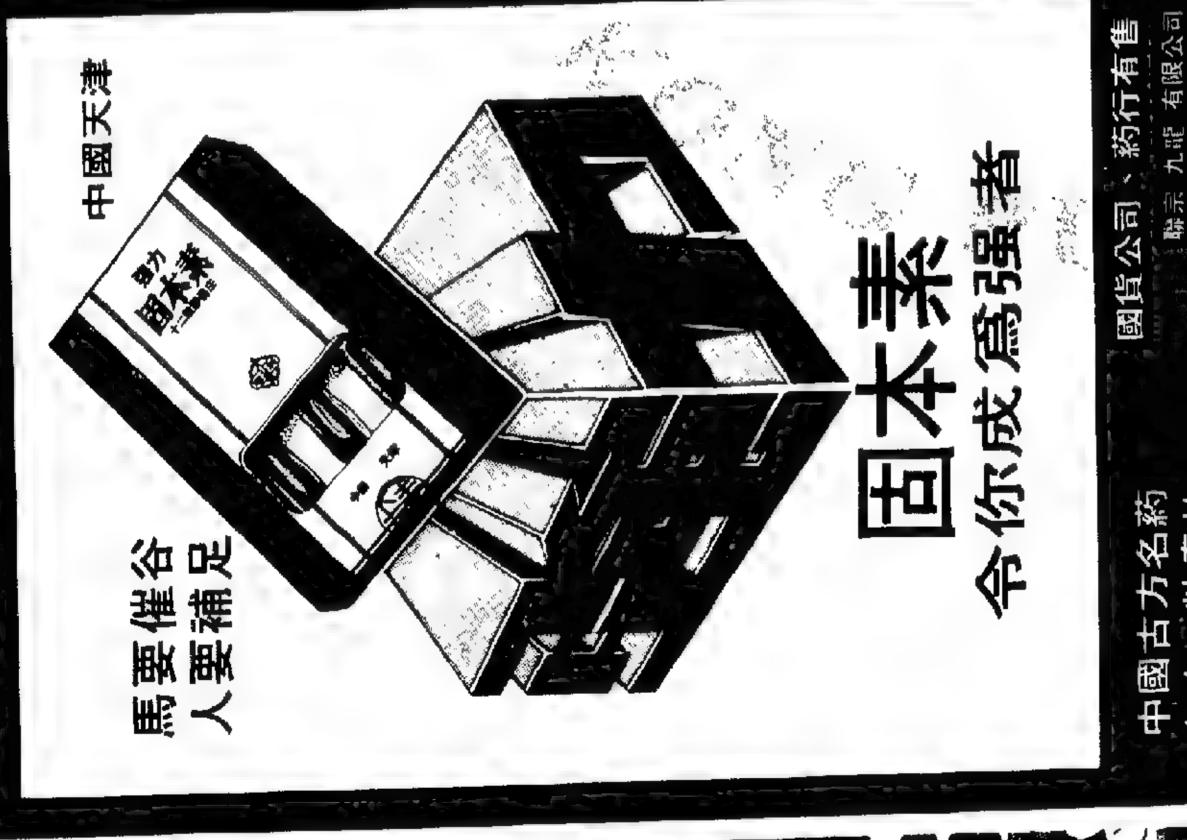
*XX

H.K

BONHAM

77

YEE



Andrick A

THE CHEAPEST WAY TO CHINA

It only takes one cent to convince the entire thousand

will now The most popular medium in Southern China first time accept commercial advertisement.

Guangdong (Kwangtung) and Guangzhou (Canton) People's Radio, have appointed Tillco Enterprises Ltd. the General Sales Agent, to handle, with mmediate effect, their commercial airtime sales.

Now you can directly and economically reach the 50-milliose radio audience. According to the recent radio survey in Guangzhou, 94% of the audience tune in 7 days a week. Figures also show that every so persons in Guangdong Province possess a radio set, not forgetting the massive recipient audience from the popular wire service. At present rates, you are offered the cheapest CPM in the world to a medium which leads you to a virtually unexplored and captive market.

Celevision is the glamour medium, but RADIO is the dominant

grow fast.

up brand
and future Quite a number of consumer goods and industrial power allowed into China and the fixt is expected to gravertisers who wish to open up the market, to build u areness or corporate image for goodwill, public relations an sincss, RADIO IS A MUST.

Unit Cost Guangzhou Radio ADVERTISING RATES (HKS)

Duration

Guangdong Radio Guang

香港上海運豐銀行 中東英格蘭銀行 有利銀行 幾多利有限公司 拉生銀行有限公司

滙豐銀行

TILLCO ENTERPRISES LTD.
Room 504 Hung On Building, Wanchai,
1390, 5-730327, 5-732017, 5-73253 Jaffe Road, Roon Tel: 5 - 730390, -181

在廣州交易會期間, 本行所有代表常期. 東方賓館 660室, 以備諮詢及提供 字時 秘書工作及專用電報的服務. 上海维事展的案務。 本行序時可急 香港得地利之宜,實為與中國進行貿易的最佳榜模, 香港上海滙豐銀行總行設於香港,上海游事處的業 一九四九年至今,從木中斷;因此,本行停時可 閣下提供資料,協助閱下與中國進行貿易 Ϋ́Ξ 或则本行駐東方街館代表提流 計畫的資料, 清治 歡迎賜治 Christopher R. Page 專用電報: 73205 IISBC 香港上海准豐銀行 香港皇后人道中-案務部襄理 資益. 中國

馬要催谷

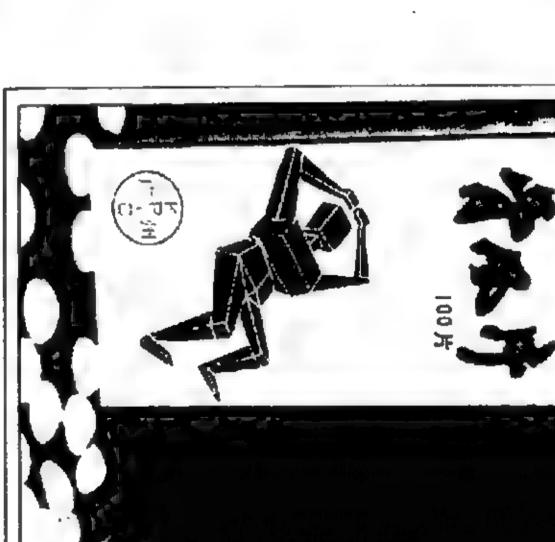
連汽

介绍,定德斯的手符散服装在欧关等,因為這種服裝的關案是用手工夠認 會好後,使人看來很舒服,很自然, 不褪色及有雙面感的優點。 製品標並自行設計了一款高檔貨—— 經路標並自行設計了一款高檔貨—— 時,現裝去年寫了四十多寫件,由沒 時,現裝去年寫了四十多寫件,由沒 時計可將至一百六十萬件。 時計可將至一百六十萬件。 的資品,單定去年銷在樹及精瘦,其中標 例(包括絲棉及人造絲棉)就有七十

原位公鸡族对只属水大路域。12 医远水大路域。12 医达米。适也是4 聚位性人解析,现在活行的。13 既原出口的服装宜应及缩迅都不错,但, 在於一些製造階的成是時接邀未能致, 在於一些製造階的成是時接邀未能致是中國出口服裝目前較弱的一環。 原權說, 由於世界時裝的潮流變化次大, 過了幾個月就會被新數代替,以廣東

第《他舉例說、廣東一般製衣廠的任憲 語、体科以至投產)在在語或半年以上 門、服裝的測就已是翻了幾番。到他們 口時已成了個質、在市場上怎會有競爭 口時已成了個質、在市場上怎會有競爭 不遇,他認為有一個折支辦法是可 口時裝能趕上總流這個難題的,就是被 來樣加工,因為這樣做省去了設計及壞 一種裝飾起,如何發展時裝穩是今後的主 及時上市,增加產品的競爭力。當然, 與研究所,與門研究設計服裝。勢以濟 於同為例,每個部門均有一批設計師, 接別外,環製自下廢指對技術;抓生產 學及動角,再結合自己的特點加以改進 來,中國時裝是不難對身於世界著名時 來,中國時裝是不難對身於世界著名時





選出が近 携帶夷 計 金回 地

58b EAST ASIA
BANKAMERICARD **2**00

H

计 新美哈服務中 **U**I 273044 或東亞銀行5 .240051

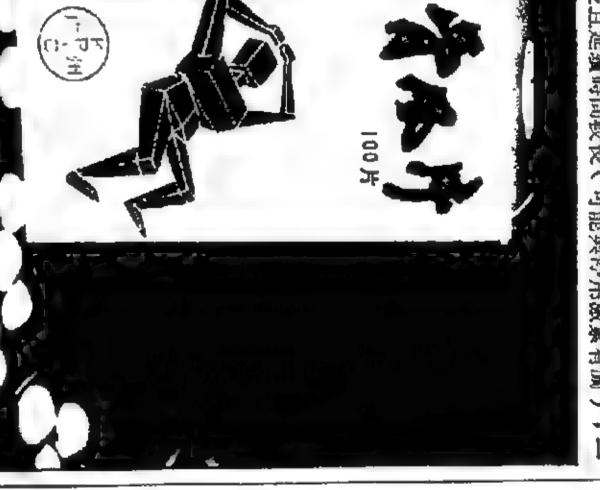
商 吕미 谘 商 谘 吕미 箔 陌 谘

療效顯著的風濕藥 骨風片

廣州製藥工業公司代理的「青風片」,是治療風 濕性關節炎、頻風濕性關節炎、肌炎的有效藥物。對 治療風濕性關節炎,一般四周為一般程,對風濕熱。 活動性風濕開節炎在臨床症狀和體徵消失,檢查恢復 正常後,再鑑須用藥1一2周,對慢性風濕性關節炎 在疼痛消失或基本消失後停藥,對頻風濕性關節炎 在疼痛消失或基本消失後停藥,對頻風濕性關節炎 不疼痛消失或基本消失後停藥,對頻風濕性關節炎 人。 一2周內下降, 抗健球菌溶血素「O」 在2—3周 內下降,類風退性關節炎一般在1—2周內疾痛減極 ,1—3月關節腫脹改善,部份强硬的關節活動度均 十。

是东「O」在2-3回 按在1-2周内疾统演员,部份强硬的關節活動反抗

在治療過程中發現。有些活動低溫節炎束類風濕性關節炎病例。開始服藥毒有疼病加重的反應。數域 性關節炎病例。開始服藥毒有疼病加重的反應。數域 減關節炎。尤其是曾徑使用激素治療過的患者反應較 質,並且延續時間較長(可能與停用激素有调);一



部份已發生問節强硬的患者、服藥後先是疼病加重(個別還有關節發熱和發激感),其後逐漸減輕,且活動度亦逐漸增加。因此,對風濕性期節炎照為服藥,且活用內,類風濕性關節炎在2一3周內埃痛加重者,應規為治療有效的徵象,不能以為無效而停藥。 本品雖然療效調善,但另療程較長,不是兩三天內可見觀效,所以有應患者服用數天後以為沒有功效而停服。其實,骨風片是以中藥配製,藥性超發沒有功效而停服。其實,骨風片是以中藥配製,藥性超發沒有功效而條的强,如果患者能按照說明服用,療效是相當調蓄的。

新疆哈密瓜的優良品種「紅心脆」

青州糯米酒

實別指示商品對沒名面之一。它用一等結实有每個的甲生期製果為原料,即以有名的花溪山區,為工廠製而成。色際解配,果沒與口,含有植物對角的容際或分。所用的刺梨果箱生素C点速1500或克以上),被每面克鲜刺梨果含维生素C点速1500或克以上),被影像黄溪窗吗,它有历止遗贩强化、防焰抗癌的能力。设有健康推胃,液质满角,独中检索,量更消化的少效。可四季等款,為阿黑海莫灵家属小奶的理想软料。

500克×12 公旦简献出



各地書報,印刷品海外投 分行辦事處分佈世界各地 本行代理 程日本新聞雜誌及其他世界 夏,印刷品海外投遞服務。

販賣總代理

●朝日新聞社 析聞社 讀賣新聞社 日本經濟新聞社

地址:香沙電話:5-4電報掛號 5-456893 香港中環德輔道中141號國際大廈2001-5-456893 • 5-456803 跳:"SHINBUN"HONG KONG 跳:HX 76271 OCSCO

油2の9

第10T() 201 新聞普及株式會社)8日本東京都港區芝灣)KYO) 453-8311

金葉牌羊皮包

金杯牌皮製球

Se

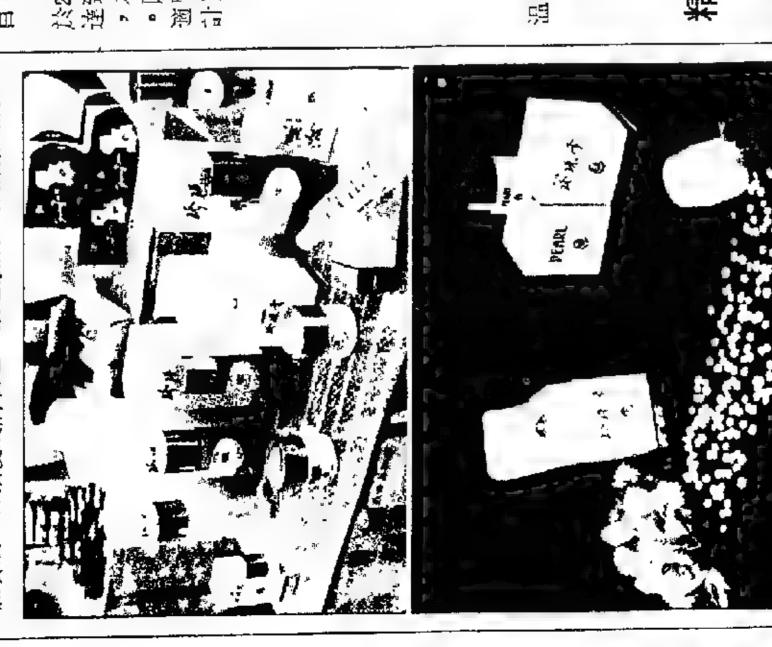
華酒 八大名酒

吕미 谘 谘 • 商 믑ㅁ

然 小品 柜 箈 兩品介 箔 陌品 箔 大 品 以 后

《芭蕾》美容珍珠膏

验住皮頂信保資本,具有水均游洋是對皮膚近 。 當電的保資信義型,不斷消令商品等各名。由脂水等。 《芭蕉》珍珠育是最理想的安全監約,能使溶影 經數,責存電點, 表珠中含有人體必不可少的多程氣基數,微昆。 表珠中含有人體必不可少的多程氣基數,微昆。 表耳气线等原向员。它可以被表皮细胞所吸收。 內品採用名質的工水價」為珠形及優質原料其以 內部衛型而成。經常發用有以下效果,可可使皮 研緊縮平滑,健康柔數,尤其對我老及組織的皮膚更 能裝效。②減慢皮勵衰差,減輕酸級。③消潔皮膚,



全撥高度為112公分,經歷170公分。官曆數式完 全錄用中國傳統的官廷譽燈的製作手法,燈體外形六 角對稱,每角上有鳳屬展翅,下有荷遊爭聽,大燈壁, 解上精網、每確剔透、漫團的六個蓮籽溫及底盤欲 次閃亮,內外生輝。此燈其37串雜條波懸掛在一株約 工术高的梅花樹上,樹根雅結、枝幹交叉處有古老雅 素之處。寓意古祥的勸雀和梅花更是生氣勃勃與官燈 相配觀,更屬示出該燈的富麗爾穆,完不但是絕好的 實用品,更是一個巧奪天工、天衣無鑑的藝術珍品。 清除黑斑,使之斑生光深,特别是對消除嚴部黃褐斑效果斑,使之斑生光深,特別是對消除嚴節有愈合。 並是關著。(①對面部衛龍、青春痘、偽部等有愈合、消炎、生機作用。(②可消除職業為具對化粧品的皮膚過數。

「芭蕉」美容珍珠浴虫中國輕工業品進出口公司 江蘇省分公司經營出口。

4 窗式空氣調節器 O

道是,都所以的宏氣調節器,性能良好,工作可 而且外型美觀,色彩相諧,開於實內頗為引人語 SP III

廣西沙係瓦罉

此文红調餅器以室外空氣為冷却介質,在氣溫高 於20°C 時,所以作為製冷並能自動調餅室内温度, 達到一般恒温要求。叫用,有一定的除濕能力。此外 ,本設備有新風湖的裝置,能經常保持室内空氣新鮮 。因此,它不僅適用於作為舒適的空氣調節與 適用於數量之有一定要求的工廠企業,科研實驗室, 計量室等作為恒温之用。 本設備的主要性能,

大学会員 4,000 大型 20~28 使用電影 20~28 使用電影 交流單相220代 50 位用電影 交流單相220代 50 位元電影 2,28 (15) 2 (

×470×710mm 中國飯飯暖福出口公司大連分

精心設計的碧玉宮燈

影拟

碧玉宫熠為國慶用年獻豐的特製品,是達寧省談 原玉器並工藝師高邊蘇約心設計,由朝雲英,張往 ,金文英等四人製作兩年之久而成。

冷療白血病的工術等
被稱為「不治之症」的血癌,是癌症中複雜治療的一種病症。近年來,我國醫藥工作者權承和發揚了配面的醫藥遺產,在總結過去研究原際成果的基礎上,利用我國南方特有的三尖杉屬龍對一研究出對血綿有一定凝发的三尖杉酯或注射、研究的一定接及的三尖杉配或注射、研究的有效。 建器, 臨床驗證時, 曾一定接及的三尖杉配或注射、不使用其他抗有一定接及的三尖杉配或性对。 在不使用其他抗白血病藥物和皮質類固醇條條件下,它們的有效率達百分之八十左右,發效類著型偶於日前常用的抗白血病藥。所以,三尖杉酯碱和高芒尖杉酯碱的問世,標甚者我國醫藥科學發展的數率。
三尖杉酯或內高三尖杉酯碱和高芒尖杉酯碱的問世,標為者我國醫藥科學發展的數率平。
三尖杉酯或內高三尖杉酯碱和高芒尖杉酯碱的問世,標為者我國醫藥科學發展的數率平。
三尖杉酯或內高三尖杉酯碱內高差尖杉酯或的目前,標為各種醫藥科學發展的數率
三尖杉酯或內高差尖杉酯或內間上,標為有一定經濟和一個一次可需與自由一樣、不通用一位。





*

ctory

Wuhan Knitwear Manufa

阅

漢堡織浩廠有

鄱

睡袍等

幸

支

内

質

幸

雧

党

葃

全

• •

瓡메

鲁

型

谷

聚

丰

田

唇

衜

딨

歡

岩

浜

於

影

廏

H

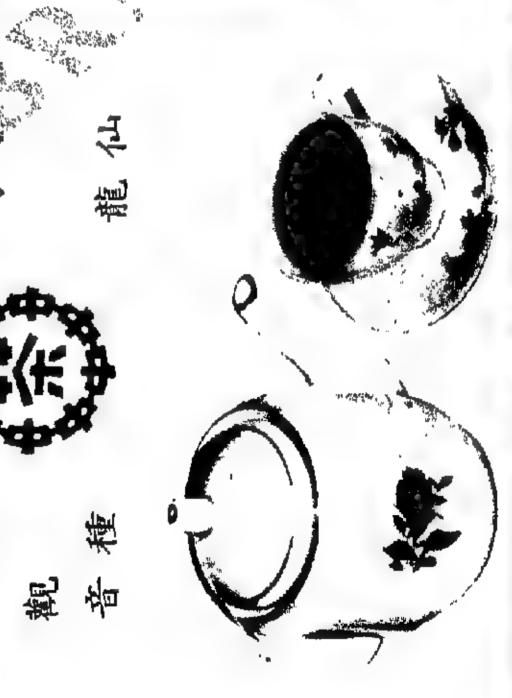
瞬豁

Π

公

₩

图



100%

Products: cotton knitted T-shirts, and nightwears.

China

actory Location: Wuhan,

General enquiries are welcome,

萬源行 小 信成 信行茶莊 銷 . द्र बी ^A 林岛珍茶行 東榮茶業有限 441183

98159

Box

Hong Kong

Kowloon

Tel:3 808305

H

0

NO NO

調品

Tai Po Road

8 9

Floor

3rd

大埔道六至八號

香港九龍

哲井

福耀大厦四樓

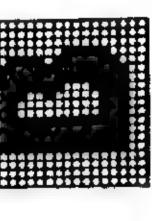
尖沙咀98159

郵箱

總資產立 幹間, 是世界第四九 在全球擁有分 **法國國家巴黎銀行**實力龐大, 350,000,000,000港元;在全時遍佈七十多個國家。

等事宜均廃41指掌 -間在廣州交易會上設立代表辦事處的 閣下欲與中華人民共和國或世界各國經商, 我們隨時可以提供 銀行,對中國之政治與社會制度、財經及貿易 詳盡的資料和切實服務。 法國國家巴黎銀行乃第-

通福的権权 法國國家巴黎銀行與中國有密切的聯繫, 是中外



黎銀行 法國國家

電話 香港皇后大道中中建大厦

HELL 13 101



德信行

國軍軍 超級市場

士多辦

全船高度為112公分,經歷170公分。官燈數式完全採用中國傳統的官運歷鑑的製作手法,燈櫃外形式角對稱,每角上有鳳凰展翅,下有荷蓮爭聽,大燈壁,擊工精塑、玲瓏剔透、週圍的六個選者燈及底燈依次閃亮,內外生麵。此燈其37串鐘條被惡掛在一株約二米高的梅花樹上、樹根盤結、枝幹交叉頗有占老雅

箔

極品介

然

唇

然

气

商品品

沿险黑斑,使之产生光深,使别是對消除職部黃冕斑效呆顯著。但對面部衛也,背春短,傷部第有愈合,而及,生機作用。⑤可而於職業演員對化粧品的皮膚過去。 「 岂當 」 美容珍珠奇的中國輕工業品進出日公司 江蘇當分公司經營出口。

極品介 然 **小**品

更更成的治疗者, 只有以的影响是對皮膚進行系统的人,因为以为影响的原子之,因此,不斷消化減量的不可用點次分。《西山》及來於是最重任的女生恐怕,能使深為經藏,整在經期。 《芭蕾》美容珍珠膏

四四四 谘 四品 谘 四品品 谘 • 商品介約

金杯牌皮製球

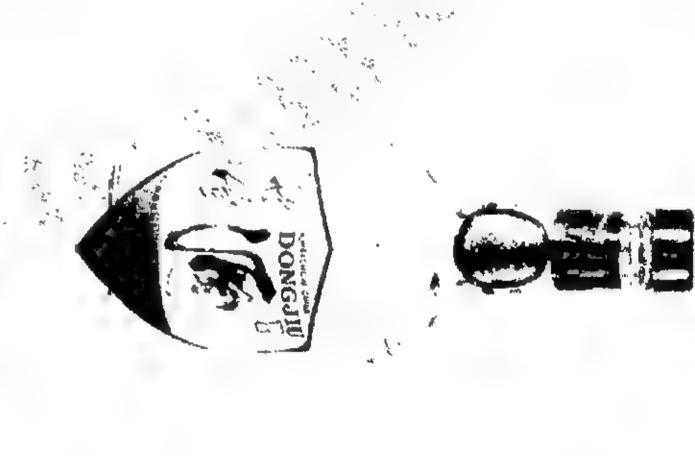
名通

直河是中國八大名(白)酒之一。歷史悠久。因 進河是中國八大名(白)酒之一。歷史悠久。因 進河是淺北河並公寺而得名。 並河是淺用便質高深和小麥,配以當地清澈之山 泉,採用獨特的傳統「藝陂製而成。經長期儲歲。酒 質品幸透亮,香味部設,醇和甘冽,軟絲爽保,回味 悠长,風格突出而別具一格。在中國酒業界久会盛名

金漢牌羊皮包是採用羊皮本吸革製成,選用上等原料。皮色鲜熟,不褪色,質量好,做工精细,或模 美觀大方,配用尼龍拉鍊,放武多樣。 金葉即羊皮包由中國輕工業品進出口公司北京市 分公司經濟。

金葉牌羊皮包

本酒纸箱包製,酒精皮為28皮左右,規格 200克×12瓶。由中國糧油食品進出口公司費州省分公司經營出口。



COLD CUP

全杯牌皮製漆的品雕很多,有手缝的。有腰胎的目前出口的有足球、排珠、戴球、水球和製珠、足球等中有彩色低視線、黑白色視足球、繁天足球、短光的中有彩色低視線、黑白色視足球、繁天足球、短光皮球和型地足球。 金杯牌皮製球係採用上等牛皮、经過模模製料,外部整理,维以聚愈、安口糖加工程序,用中圆圈特的中工整备。精工缝製而成。追集用手工缝型的皮球,全球整理,绝级聚愈、安口無值。 电对影数又研究製出一颗金杯等高级32片印花房水大足球(物花型)追海球底调用转型球皮后便部次,金杯牌高级32片荷花房水大足球,发用比原来强度大的类型缝合材料缝製。缝缐模子数凝填加了球的理力。

此外這類聚採用以新的加工工機, 指題了吃火物配對如防水經濟工序, 與澳田政優質聚聚和類型難理所,不但確保裝潤聚的這更防水值號, 田里候逐值也大為超高, 絕過質用, 超受到即以的數過, 被臀端足跟 金杯牌皮製球由中國輕工業品進出口公司天津分公司經營出口。

中國艾條

中國的艾灸療法,具有悠久的歷史,早在三千年以前,廣大勞動人民就已廣泛用於治病。它是在實践中總袖和提高的一種傳統治療方法,具有簡便、價惠、效理等特點。
用於「灸療」的華陀障艾條,有溫灸純艾條、太乙艾條、急盈艾條等。利用這些艾條在選好的部位處用灸法。能收超通經除、祛除寒羽、補症扶正、升舉過無之效,可進治病的目的。
過氣之效,可進治病的目的。
過過數。將艾條的一端點熱,轉還定的穴位半寸至一寸高處懸灸、以被灸處是過熱而不變為宜。可治風寒驟間、遺析、槽下、痛經、轉複表獨、子宮下垂、貧血、治位不正、過說。



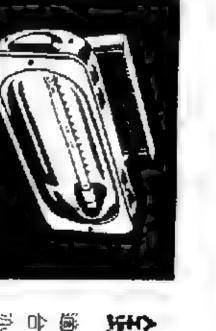
TAI 香港軒足蒜道三九七 I TAK P. 1705. EASTERN 筑纤粒 三九七號東區商業大度-PAPER C(20 CO.,

EASTERN CO HENNESSY HONG KO VIMERCIAL (KONG

5-727547 TELEX: 73379 TAILE HX CABLE: "PAPERBEST"

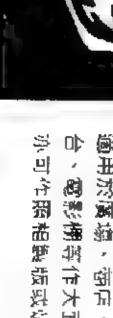
727546

輝煌的効果 效 的光源 Sun



SPOTLIGHTS 数托羅

無錫燈(小太陽)1000W 適用於廣場、南京、建築工也、舞台、電影概等作大面積強光照明、 中、電影概等作大面積強光照明、 中可作照相製版或過冷無偏之用。



萬能小射燈

F

盛用於東列室、展覽館、白貨獨展、 醫顧等・爲局部或真腦照明澄具。



300W, 500W, 1000W 適合工地、唱卵、建築物、富生岩牌、描店等戶外署、泛昭明用、 防水射燈座

長城電器有限公 ^{图 語:3-7437110-2}

福建壽山石雕

廣東省紡織品進出口分公司經營的 玉即牌資終日花網係廣東生產的著名資絲網級品種之一,一向在世界市場上享有較好的聲響。很受冷費者數迎採用。 長期牌資絲印花網採用廣東桑醬絲織或質期輕柔

玉鼎牌真絲印花綢

中國五丫牌手表(FIVE RAMS)是中國與香港 海友業人上合作創製的手表、它攝取瑞士和日本名廠 表的構英,精心研究、設計出四十多法海法的手表、 質地以金、銀、銅、鋼等四大頻為主、男女款均備。

訪時二交易團副團長

商克林

無響

到

HI

灎

9%銷

4.6

中國五羊牌手

兩品品 商 믑 箔 箔 陌 밁 浴

掺合若干珍貴藥材精 其藥條以艾城為主

效的概次。其類像以艾轼治製而成。 知而成。 用法是粹難條的一端製體十十至一寸高,懸灸。亦屬,將藥條的着火端包裹後 處,以其留而不愛,助藥產處,以其留而不愛,助藥產 機価威感



寫州 梳館是人們喜愛的日常潔髮用品,同時也是 具有獨特風格的傳統手工藝品。 常用松窓的生産歷史悠久,早在南北朝時期,當 州梳館的生産就已興起,迄今已有一千五百多年的歷史。

長城牌葡萄酒,是長城牌葡萄汽酒、白葡萄酒。 香樓、葡萄乾酒和葡萄牛乾酒的總稱而馳名中外 長城牌葡萄酒 燃提起,計一點、二點至七點為止,即將未燃着的一端掉轉來,立即接於所點的布上,緊壓時間為一點、二點至七點之久。再用燃着的一端復點七點,又用未燃着增極按壓之,如此反覆五至七次。灸後直翻臥片刻,使藥氣周流暢達,發揮作用。 此法能溫通經脉,行氣活血,散寒鎖痛、溫中補處。可治傷風咳嗽、小兒頓咳、瘫疾、瘭煙、暗師。 國、傷食、嘔吐泄瀉、肝胃氣痛、慢性腸痛、脱肛、腹痛、吸食、喘咳、哮喘、心悸怔忡、貧血、小便淋 應或違尿、陽麥早泄、遺精、各種抗氣、虛脫、半身不凝、各種頭痛、風痛、風濕關節痛、風經不調、白

钅觀實用的常州梳籅

水不脱的 常州杭饱具有幽尖圆滑。宋汚簌繋。 ,在鄭华枝藝上有其獨特的藝術風格 存點

指写的技藝,數作出各種造型美觀的木梳,生劇別致的孔雀梳、鳳凰梳、魚梳。還有梳鬚鬍用的鬍梳,梳 問毛用的胃梳等。在梳館上藝人們精心描繪雕刻着山 水、人物、花卉、翎毛等各種圖案,並選有紅樓夢、 天仙配、人仙過海、福禄壽三星等傳統題材。 常州梳館既有美觀的外型又有實用的價值,能適 應各種不同的變型和各種不同民族生活習慣的需要。 木梳、齒梳,用以理變整容,箆箕,齒密用以確除變 垢,使用起來給人以舒適之感。由於常州梳館造型美 報,也被人們用來着為裝飾品。 當別梳篦由正蘇省工藝品進出口公司經營出口。

十万米

健康

引進外國包裝處城,出出保鮮紙包裝飲品便是其中例。這種包裝度加適合市場需求,反應較好。 有充足的貨源,滴品的品質和包裝又不斷提高 這使經銷商人充滿信心,訂貨跨鹽,情玩令人與在

國英色,方便快捷,節省不少時間,遠洋客户對此先處興趣,交易會開聯數天已有成交,主要結場是日本

在補償貿易方面也發展起來,廣州德頭旅

此外

徹產銷結

则 船 展 噩

董文

数公司 46日开 指完:

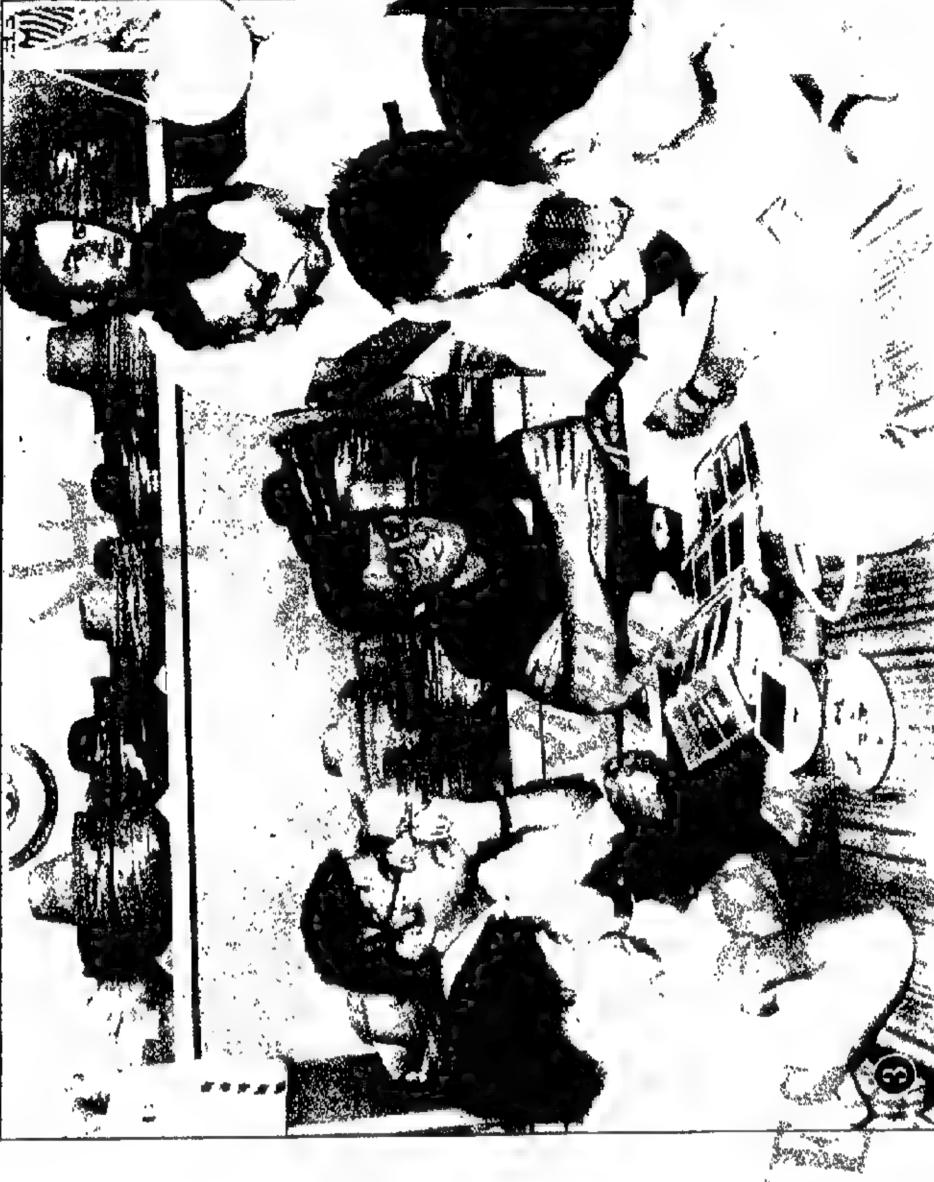
(資子結合,貿易也無法發展。中公司交易國副四長程為供表示,該為司交易國副四長程為供表示,該為方針,每分針,每貿易子決更加廣注。各行馬工廠跟客商見面,直接了解捐生産。很多工廠模學客户提出樣品

口結組建總合徵合徵合徵





國界編碼: 〇 44年6月 14年44日 〇首次提出 14年2日 〇首次是工、和東部 〇百代為是工、和東部 〇百代為基督 12月 6章



既 肥 浴 器 然 郭 公司

交易團負責 ----訪化 近年來,國際原油價格提升了百分之六十以上, 不少石油化工產品的生產成本也水源船高,美元幣值 下降,部分以美元計價的商品都相應調高了價價。故 此,這屆交易會的際藥化工產品價格均有不同程度調整。據化工交易團負責人表示,場值的網絡內名五十二,可是 ,客演的訂貨藝情依然不減,其中不少石油化工產品 還是供不應求。 . 這屆交易會的化工產品貨廠充足,新品歷也不少 。合成樹脂方面有環質樹脂、路為部子交換樹脂,有





可均有代售

經新 **萬斯有限公司** 摩太夏1.4版 E基: 8 PL

 Ω

兩品介紹 統 商品 品个紹 和 箔 /---品

믑미 箔 商品分 陌 品口 箔

7外銷

Con .

多國關團人

H |||

里

11一九十五

上,中國均與工家產品在一百五十多個國家有質的。 司馬也有不少名, 對商品,號是說,完別以外 6度大道費者的發說。此如說,就以,與中學總領機、國為與自行軍等。 , 與的二半全會以後, 中國各地都在實驗調、整頓、提高八字方針, 特别是現在各個治學海的工桌的生態, 輕工業品的發展更快,

多點工業產品供應出口。今年一至九月輕工業產品例紅雞經繳、顆相機、手及輕一點內別增加了百分之八到百分之二十一件個工業部門,在提高產品的日子面, 指題。比如裝,期展臺灣品質已算的戶 時期與難產品,根據不完仓約計,與 於輕工業產品,又是國於出口演品的, 何門面,這還不包括在最近的一個電子 ,發票的發質海品。海洗茲沒有出口。

方式的现在分词 が一点は各種中在の野の 和四

は、他がいる。では、一般では、一般では、一般では、一般では、一般では、一般である。 異數本本證 货工外企为分子工作 有周頭關於 的只地所是了我品爱是的 不多調研能 经租赁



素 次提 非

行嚴例 易團副團長

個生了在的企之却了有密外会会

魔成品,而且由海口级卷出口,道就充分抵示出改图的架破和治察技术有了整宜的基礎。第二,從品類繁多的海岛中可見我國地大物區,資源與中,各種元素的方。是在海及門處到自家的。

對無索能,上述商品都是各國商人所感象的 各面發<code-block>後近即去電調部計寫訂實。 医於其 用金屬製品的治設情况均比壓屬,質料成交</code>



《又認,台 漢類類品 (色) 妇子 油熱哲多 三改進現有品類的同時,也開品。上海、山東武製了緩減過 品。上海、山東武製了緩減過 年卷、紅燒扣肉、大菜肉絲等 少,即成香氣獎勇、別具風處 李,也開動腦 《发愁速波中 《对参等。這 《月風味的中

玉鼎牌真絲印花綢

福建壽山石雕

•

南

品

--/

箔

中國五羊牌手表

廣東省紡織品進出口分公司經營的玉鼎牌員 花網係廣東生產的著名真絲網級品種之一,一向 界市場上享有較好的聲響。很受於貴善數迎採用 東市場上享有較好的聲響。很受於貴善數迎採用 爽滑、吸濕透氣,堅實耐穿,花色新寫美觀,時 是一種優良的衣料。 毛鼎牌真絲印花網純用手工印花更顯名費。 有各種重量、門幅、包裝一般為每疋推筒裝、外1 類紙。

1玉鼎牌复卷印一,一向在供一,一向在供管數海採用。

程度高山石雕始於一千五百年以前,以它的悠久歷史、精湛的技藝和微厚的地方色彩地名國內外。是中國傳統的手工藝品之一。
「他們一座大山、人們通常稱為露山,是盛產為山石雕的主要原料——壽山石。這種原料值地脂體、斑爛多彩、經過加工後晶瑩可愛、可與水晶實工相比美。壽山石品種繁多、主要分為田坑、水坑、山坑三類。

田坑石:或有石中之王「雅號」,田石以色彩不同,分黃田、白田、黑田、紅田等,其中以田黃為最多時。

中國五半課手表(FIVE RAMS)是中國與香港 網表案人上合作卻製的手表,它類取場上和日本名權 表的精英,精心研究,護計出四十多款新款的手表, 實地以令、銀、網、鋼等四人類為上,男女款均值。 高級產品屬名貴金級質地,價格高達萬元以上,但普 通生產的中價表則約在一、百元港幣左右,價據物美。 五半轉戶表在今局交易會上接受客戶訂購,並有 技術專家向採購者講解表的性能。 五半轉手表的尚標在中國訊票,已委託中國廣州 電戶表際配製,在香港設立創售中心,並在新加坡、 口尼、昇律官及中東地區為建分公司,但是推創12件。 几半臂手表有獨特的保養服務、半年內加有任何 規製,可憑保單更換新表、並保養一年,不收費用。

Sandy de la seconda de la seco Section 1

玉期桿点絲綢除印花品種外。 網及各種緞、網等。數迎治職。 水仙花牌磨菇罐頭

題有電力約:斜紋

水坑石 、牛角凍、

:以明麗透明戲者稱,分魚腦凍、水品凍 桃花凍、瑪瑙凍等,蓋以色彩形似而得名

厦門薩照聚出燕的水仙花禪蘑菇隨頭、是中國名禪蘇菇灌頭之一。它採用優質新鮮蘑菇加工而成。具有顆粒完整,色浮光梁、品質的藥、風味净之特點。 摩密馬茲朱中珍品之一,命有蛋白蛋白分之二點七四;數類百分之三點另一;所形容點四二;鐵維幹點八回;以及大量的維生菜和礦物質。營業豐富,保護,食用方便,故該薩頭壓蛋目前患銷歐洲、北 ※等い 地

本品。
水仙花牌游頭廳語,是位於福建省沿海城市厦門市的厦門護頭數生產的。該數是個工業學大慶的先進單位。多年來,這個數質核照展技術革新,取得了較好的政績,工數的機械化水平不断提高,在藝結礦生產中間,從洗苗、預支、冷卻到底運分級、裝礦、對罐等一采列工序已完成了連續化生產作業後。
水仙花牌廳菇礦頭規格分精運級整裝、片裝和碎裝三種。並織有一九八克(七安十)、八五〇克(三十安安十)、二八四內克(十五安十)、八五〇克(三十安十)、二八四〇克(一百安十)等各種大小不同容量,便於餐館及家庭選用。
水仙花牌蘑菇罐由中國栽油食品進出口公司、驅避省分公司整厦門支公司經營出口。

長城牌線毯

上海出口的「民城」牌線毯、使用金棉、暗繪和各種化模流物原料模造、花式造型資具風格、色彩響動、有各種不同的提花、格子、條子和提花印花品種。近年來採用袋組織工藝鐵造、使線毯厚實豐滿。花來變,線毯規格和份量齊備。

WANG ON HOLDING **D**00 金 Œ4 LIMITED

州

Wang On Wadi ding Company eél Round Bars c Hardware

Wang Chong Construction Co., Ltd General Building Contractors 份 羅 粉羅

副 FuoTai f ***

華

準 Man 4 等 等 A Warehousing

世

學

Hiag Wah

퐾

上海水泥公司 Shonghai Coment Supplies Chriese Five Rams Portland

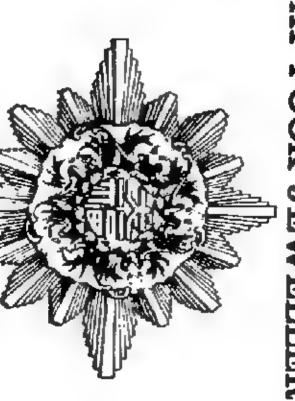
新新企業公司

香港縣克道20—26號二至四樓 電話:5-271522(十線) ·26, LOCKHART ROAD, 2-4/F., H. K. TEL.:5-271522(10LINE) 電訊掛號:83455 WAGON HX TELEX: 83455 WAGON HX

山坑石:產於壽山諸峯名河,以產地命名,品種不下數十種,其中都成坑、新降石、高山石等或石住業數或色彩艷麗或養明如玉,均為雕刻的好材料。 為山石雕的產品,大數可分實用品和裝飾欣賞品有人物、山水、花果、烏獸等。雕刻響人植懷不同的形狀、色澤、紋理等特點,因材施藝,充分發揮石塊原有的特點,同時在石料中的技、沙等力以巧妙掩蔽,雕琢成各種工藝品,造型優美,形象通漢,當有民族風格。目前,職人何正努力提高水平和藝術質量、不斷增加花色品種。積極培養接班人,使道染傳統的工藝美術之花在社會主義文化藝術百花團中,開得更加瑰麗多彩。

中國粉織品進出口公司 上海市服裝分公司

周 大 稿 CHOW TAI 系 MOOK JEW. 塑 80 TID



感語 DIAMOND

Head Office:

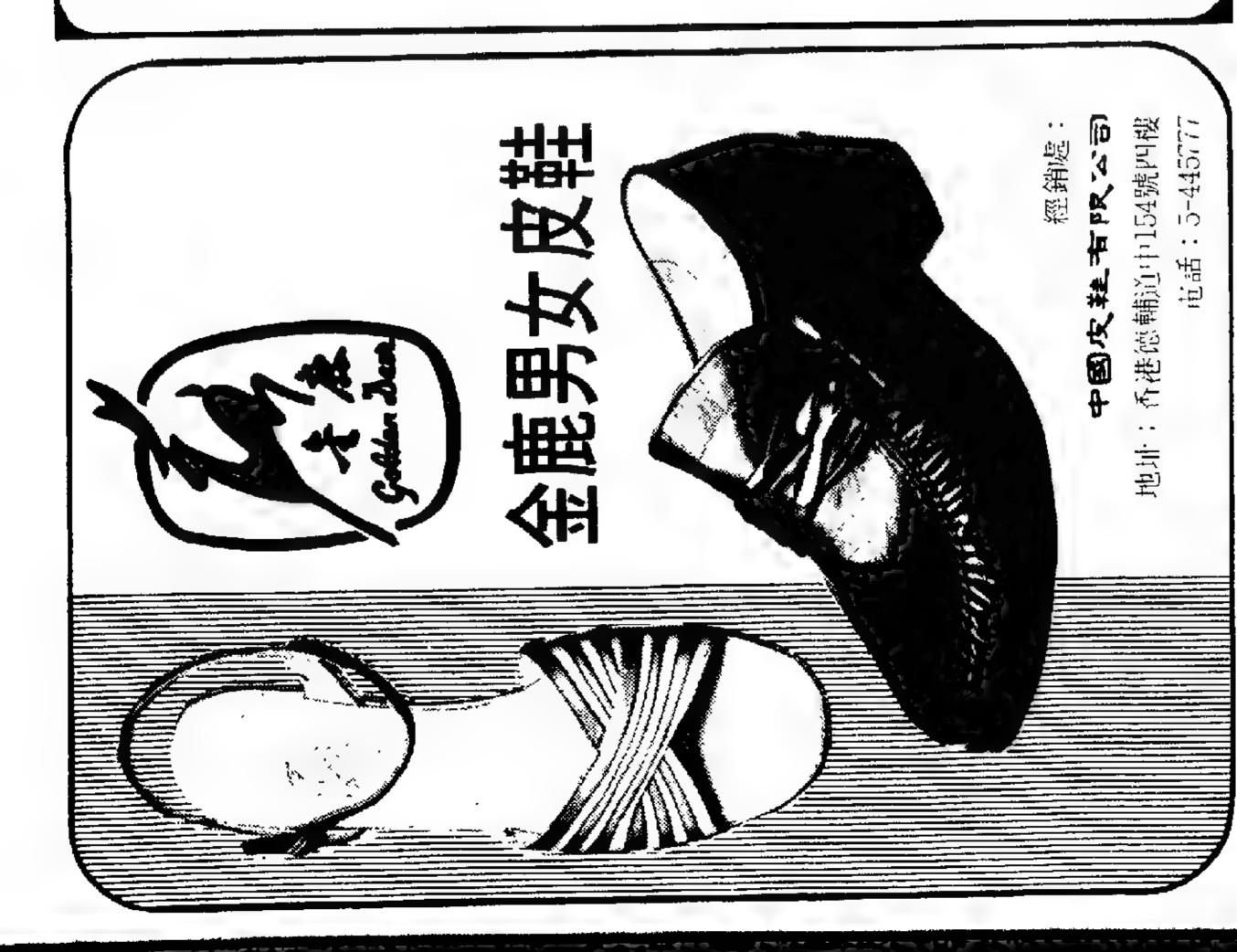
Associated Companies:
MANNING JEWELLERY C

44, Queen 625 629, Nat MAND /F., Hotel Mir ARIN ", Central, ca.....
Rd., Mongkok, Kin, Tel: 3-850047
N JEWELLERY CO., LTD.
N JEWELLERY CO., LTD. 5-243374 (el: 3-850047

總寫字框:香港良后大道中16-18號友邦行31模 電話:五分行:香港良后大道中華人行地下・電話:近一二三七九龍油蘇地彌敷道341號 電話:三一八四五一ナ九龍旺角彌敷道621-623號 電話:三一二〇 - 九龍太子道420號 電話:三一八二八二三〇 は、近日

《媚教道132》 西年味豊公司 大道中44號 電話: デ 数近695

SDNAM LUMPS AND POWDER TALC



S LTD. BUTOR FOR TRIBUT DAVID SIG 專業器材 有限公 列 丰

- 器材 Film Line 電影冲片機 Bell & Howell 電影專業
- Hazeltine 電影分色機
- Aäton 16mm 电影攝影機

Specialists in motion picture and television equipment. 证影及電視專業器材專家

WHEN YOU'KE IN FUTURES. 2 ITS GOOD TO HAVE A

The origins of our involvement in commodities dates hack to the 1850's when James Richardson, a tailor in Kingston, began accepting payment in farm priciates rather than cash By 1857 he was devoting his full time to the thriving grain business which he had developed.

Over the last 119 years the Richardson organization has become active in many business enterprises in Canada and abroad. Since the 1920's Richardson Securities has continued to develop its experitive in the entire incestment arena, including Commodity Futures.

If you would like to know more about the risks and potential rewards of commodity futures, ask one of our Registered Representatives.

It's good to have a past when you're in futures.

RICHARDSON SECURITIES OF CANADA (PACIFIC) LIMITED

Attal also of find and a find and a find a find





傷風咳嗽,

支氣管炎,

過敏性鼻 **支**氣管喘息

园淡。

國貨公司。新行有售 B. Carrie

3 626855 經銷處:華健醫葯有限公司 電話: 3-621477·3%



Quilts 睛絨被被絲絲絲 Silk Wadding · 國產 医統特被 稀 整 所 有 限 公 高 Kwok Fung Hong Co.,Ltd. Add % burner ook Hong Bl.Dg. 3RD, Fl. 77 81. JERVOUS STREET
HONG KONG 經銷:

、建築材料 經銷中國紙皮石

致電 華華公司

47號啓發大厦十六樓 453577 电车:"4376" HONG KONG Ŋ -441424 香港干諾道西45 電話:

多两 部分外

申

木程記

- 圖田 上 交 成 有 継械館

43 G 訪機械交易團副秘書長

這個交易會,機械館有「三多」。一是新商品多 "工事參展部門多;三足資源多。一片與旺克黎。 "大學被是部門多;三足資源多。一片與旺克黎。 衛素交易團副格言於正常統第。首次展出的新商 編集),在標本於單位。 衛素等等,有相交數。 中國人 衛子等時期了百分之十十一,有額空稅備方面 編本,數在的問題,有相交數器新面的問繼分子案,也 自各程光學裝器,按設體徵等,在金星品,整徵地膜 和政技通訊報備,程度單,以及組合火具,數數中 是自於參展的母業,特別開業。以及組合火具,鐵鐵 是自於參展的母素,是是讓一次及組合水具,鐵鐵 最高的貿易做法,大大強大了品籍範圍。實施之 最后的貿易做法,大大強大了品籍範圍。與 最后的貿易做法,大大強大了品籍範圍。 是自於參展的母果等的門住庭園多。 最后的貿易做法,大大強大了品籍範圍。 最后的貿易做法,大大強大了品籍範圍。 基本部分司、北方工業公司、結構、 場合司、北方工業公司、結構、 基本部門有核設體公司、長據工業公司、結果等 場合司。 基本部門有核設體公司、長據工業公司、結構、 基本部分。 基本部分司、持金出口供應公司、無線範 過工廠為局。一股都能達到國際次子。為了適應市場 為了與一門的設備能力都企設。 在自己單分司為限閱查所對的。 本書的四十一一一股。 本書。 本書。 本書, 有了上述了三多」的有利條件,所入於該的國頭 特別大,開幕一周以來,前因及於前仍為國 特別大,開幕一周以來,前因及於前院及到。不少 商品已有成文。

心歡迎 数品

画画

父亲,说明了人就可以其数语,所以这个人会是一种认为,不是有一种的。 我们就是这个人,不是是一种认为的现象是这个人,不是是一种人,不是是一种人,这一种人,也是一种人,这一种人,这一种人,这一种人,这一种

题以及以 8.

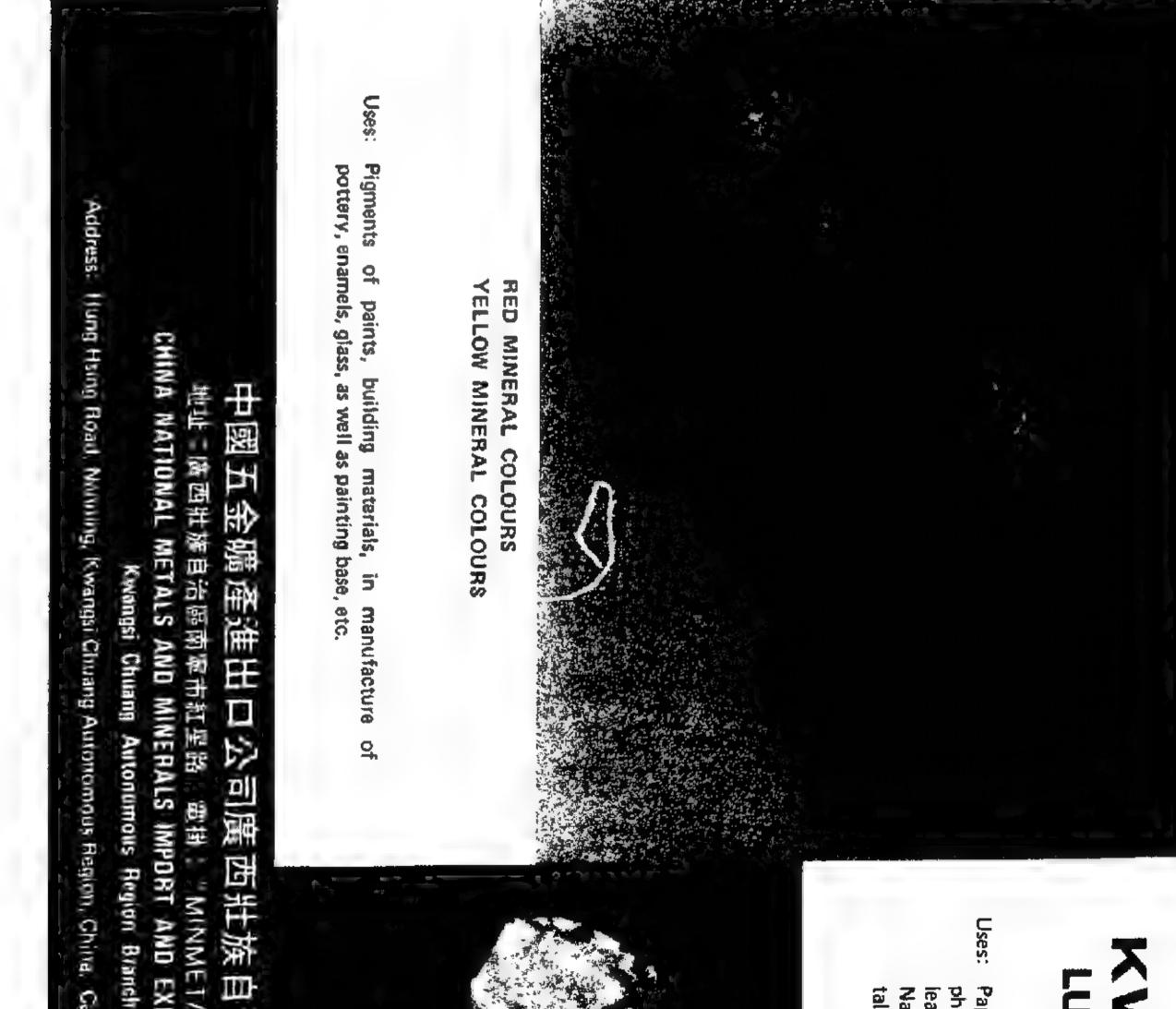
在3、本届工藝品館的特點可分四方面;第一, 產品的有類從弄交育有所增加,單是各地的方式产品 便有四色多件,第二,部分受歡迎的工藝品,如於該 、抽炒等的圖樂都經過直新設計,第三,庫品的質量 化海大更嚴格,製作檔照,每個口岸的生產部門等設 有產品檢定,保證出口質量;第四,改進產品包裝, 部分商品優獎各國的特惠,編集小包裝,便產品看起 取賣徵大方,適應市場。 問及與幾天工藝品的貿易治設情況時,交易閱食 古人說,儘管多個口岸八月聲在杭州聖行過小交合, 他對別,是省多個口岸八月聲在杭州聖行過小交合。 他表示,但亦生現供不應求的情況。 他表示,今次大會採取特別措施,安排來實分批 有秩序地類往交易育治設業務,與客商不像過去只須 有秩序地類往交易育治設業務,與客商不像過去只第

國片說明:
①草編織品受客商散迎。
②工藝品治淡熱烈。
③又一宗買賣成交。
④客商在紡織品館裡細心選擇。
⑤客商在選購油畫。
⑥中國地後也是有名的出口商品。
⑦機械館展出的商星電視廣播接收器。
⑧極低時展出的商星電視廣播接收器。

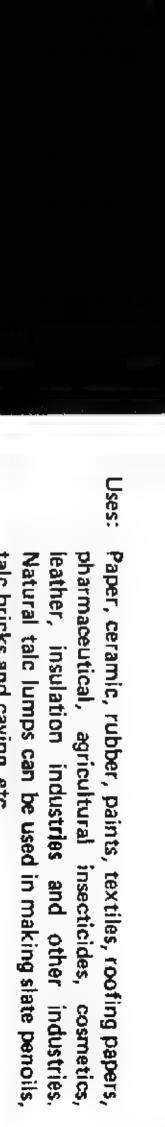
他又稱,江西景德鎮,湖南疆陵,中山及邊東的 從羅向來是工藝品館的「好市貨」,這是不用多点的 ,但這兩年來工藝品質費出現了一枝「生力單」—— 草、竹、柳、據、广的館號品,館心直錄上升,受到 各地客商注意,還有山東、北頁、天津、福建、廣東 及上海生產的抽參,由於國泰設計美觀,適合為察市 場,銷量亦有增加。 該負責人表示,工藝品的成交楊旺,與宣傳工學 被得好有很大關係,工藝品產出口總公司近集除了增 加在報紙、刊物上刊登商品廣告外,並在內海、澳門 學對於報、中國畫及陶器表覽。另外,日本及美國紀







AND WDER







地細膩 発曲 画

業

德化瓷器 造型 国



在1952年

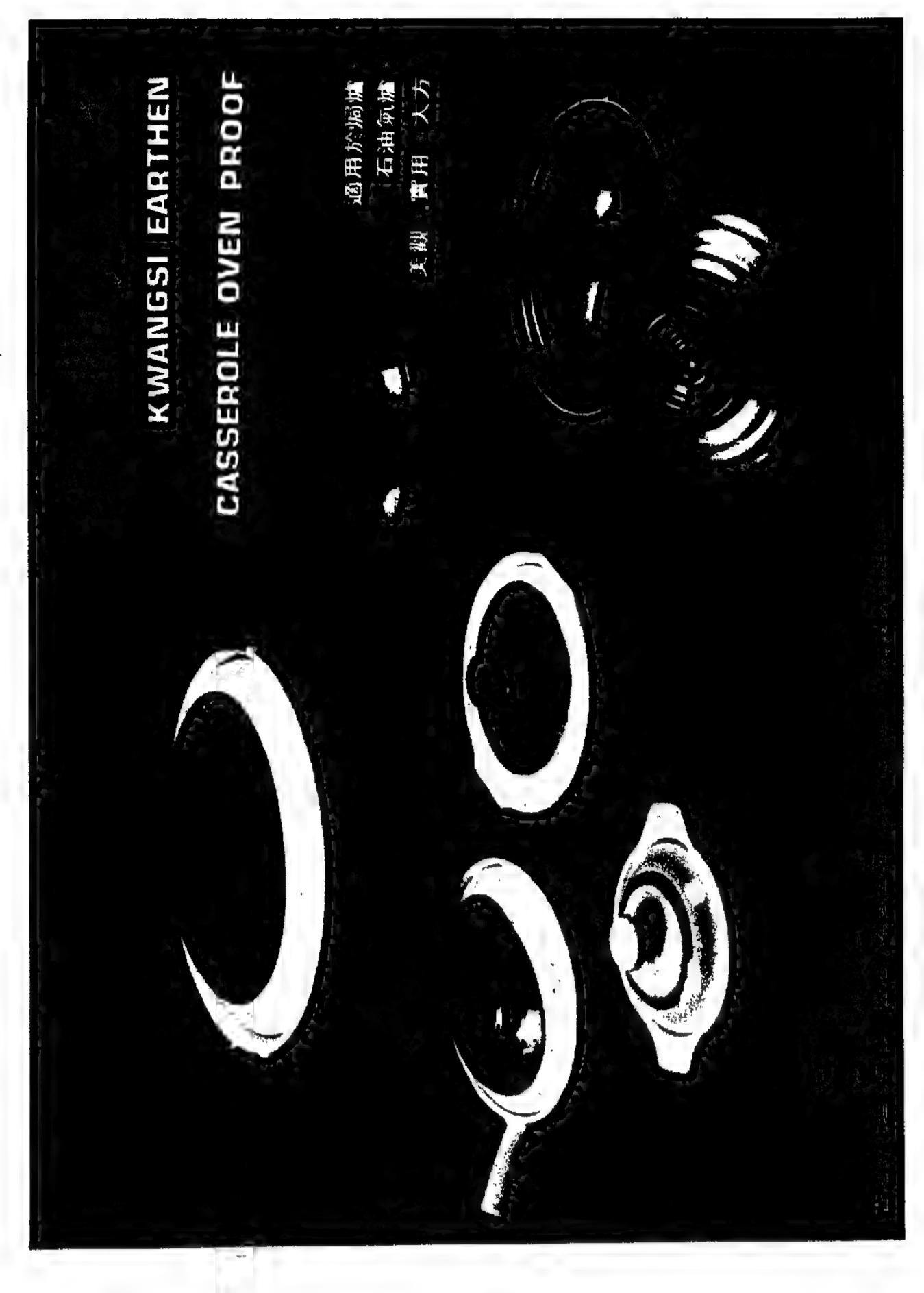
需主为。

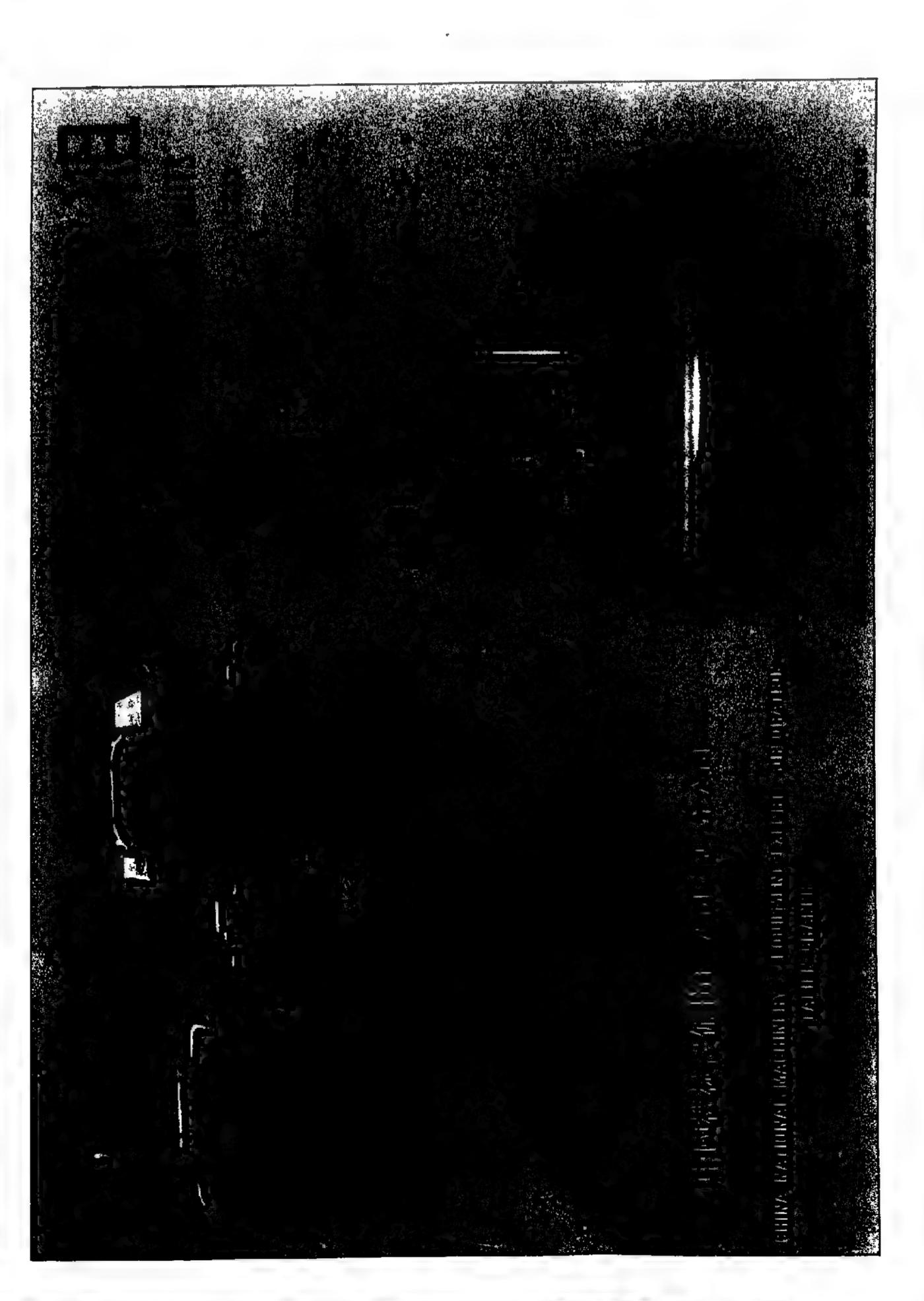
特制

DAN HUO DA

f(*j*)

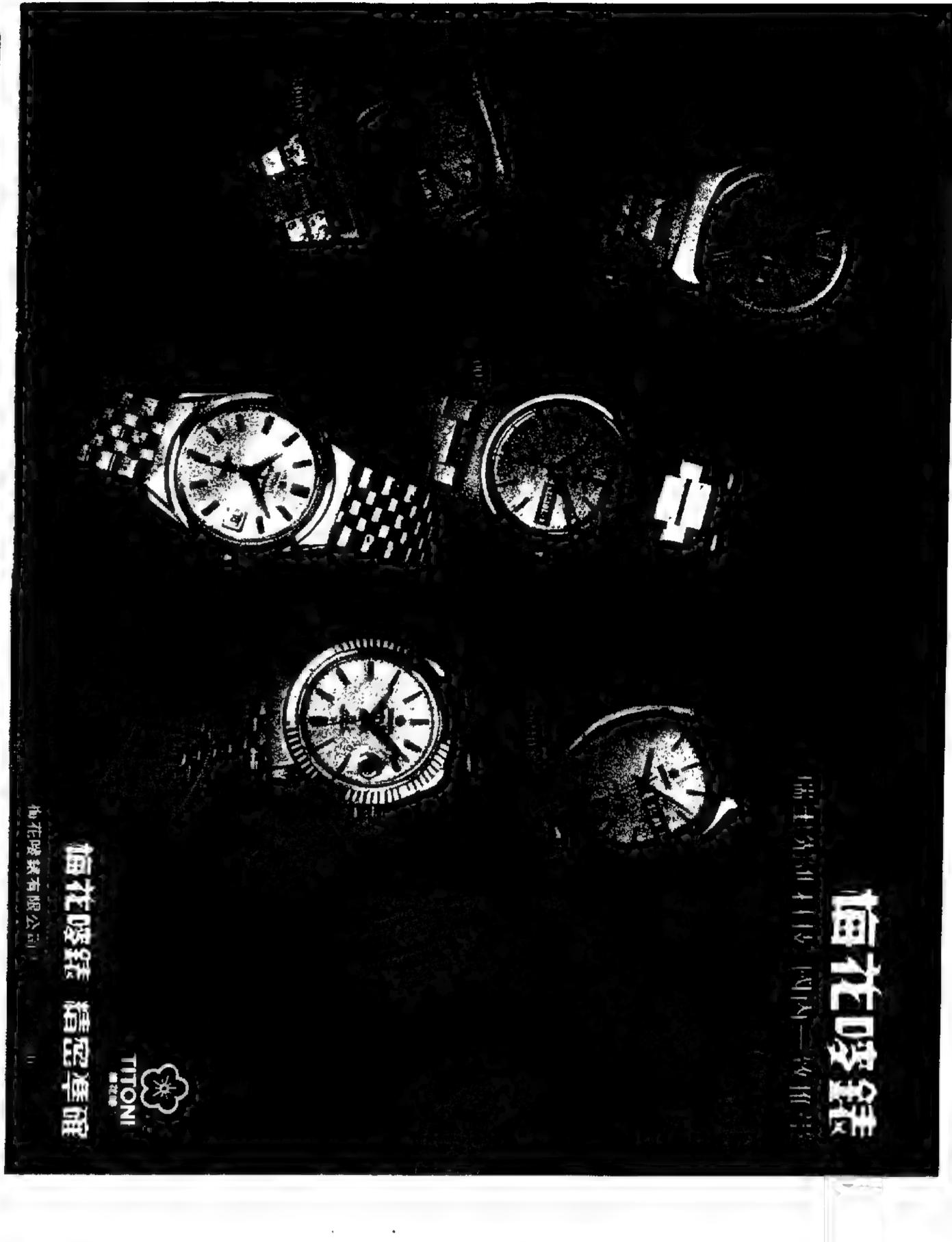
舒節活絡 主風散寒 望矮上痛







特制





德化瓷器 型優 質 书 細膩 李山石刻一 相面晶金 金魚

品運輸外 難題

各種食品通常在市外生產,遠離千千萬萬的消費者 距離太遠,氣候因素和缺乏適當的包裝都會使新鮮和容易變壞的食品售價昂貴,有時甚至不能送到消費者手上。



TETRA** Tetra Pak Far East Ltd.
Lap Heng House, 22rd Floor, 47-50 Gloucester Roa
Hennessy P O Box 20156 Te 5-280023 5-280625
Cable: "TETRAPAK Telex 75375 TETRA HX
将特拉·帕遠東有限公司 Tetra Pak Far East Ltd.
Heng House, 22nd Floor, 47-50 Gloucester Road

成本:

一比其他包裝方法更符合經濟原則。

一使重要及營養豐富的食品減少在運輸送

最理想運輸設計: - 傅型外貌· 獎的容易。 - 作品符號。

金內完全注滿、不含空氣。 坊止光緩作用、便盆內羅他命和蛋白質不 沒有防腐劑、有效時間長。





鍾明

中國京國院四國在十月下旬抵港,為香港同胞演出精彩的京國院四國在十月下旬抵港,為香港同胞資 雖然四國此次是第一次來港,但香港觀察對四國 是不會 太陌生的,因為十多年前由四國 已海的京國影片《楊門女將》曾在比聞上映,大受歡說,連滿一個月,到下了最佳的戲曲影片與房紀錄。也是這齣《楊明文將》,使大量廣東觀象第一次接觸京劉,而且打破了語言獨獨,開始欣賞,對愛這種颠還流,在別於,在的古老國目,也有移植改錦才幾個月的新戲,真是雖为傳光,推陳出新。其中,《楊門女將》是觀察熟悉的了,在戲中飾演發柱英的楊政段,是公認的梅淡縣為中國主動目,也有移植改繪,投和端莊大方,她這次際的出。其會通過一一節大型新劇目《春草閱堂》,則是京國老觀察也應到陌生的。其實這是一斷福建前仙戲,在閩濱田後大受好評,不少國種紛紛移植改編,四國在今年中包括此劃改編上演。劉中機智計發的婢女華草一角,古劉長衛的演,這一角色可說開正她的戲路。大腦一句響、遙豫可愛兼而有之。劉長瑜這次邊路資、失難了都一角一角之。劉長瑜這次邊路資、全發國一點

第三齣大型劇目《滿江紅》,則是在傳統劇目《黃山鎮》的基礎上改編而成,全劇沒出了岳飛楠忠報國和泰魯賣國永榮的對照,劃力處人,發島面髮人。劇中由孫臣節岳飛,楊秋玲飾五夫人。孫岳是「譚派」老生,是中年一輩老生演員中的佼佼者,唱功突出,此次還將演出一十多齡折子觀,其中,有用「梨麗世家」或生命大陸擔獨出一十多齡折子觀,其中,有用「梨麗世家」或生命大陸擔獨演出的《報清車》、《舊為文武老生李少春親自指點,因此前大陸的長之之宗師。如其處方,在我校、等於的曾祖父是武生宗師者人或者名文武老生李少春親自指點,因此前大陸的長東、欽衛司、如精灣珠、和《蓝仙草》,李麗在道兩斷武旦指子展中將表演其奪手約技場八桿槍。

「中,精采的折子戲還有程派傳人張曼玲的《陳此外,精采的折子戲還有程派傳人張國的《徐知鄉、出對後又是出新後之。在於一時,新不的打一時觀察,李麗在道兩斷武旦指子一點,新調增演出的戰派數章《徐策跑城》,新調增演出的戰派數章《徐策跑城》,新調增演出的戰派數章《徐策跑城》,新過增演出的戰派數章《徐策跑時《吳安馬·曼的《德柯赛》等,好戲連台,不勝枚舉。,香港京劇送此次可大館眼福矣。

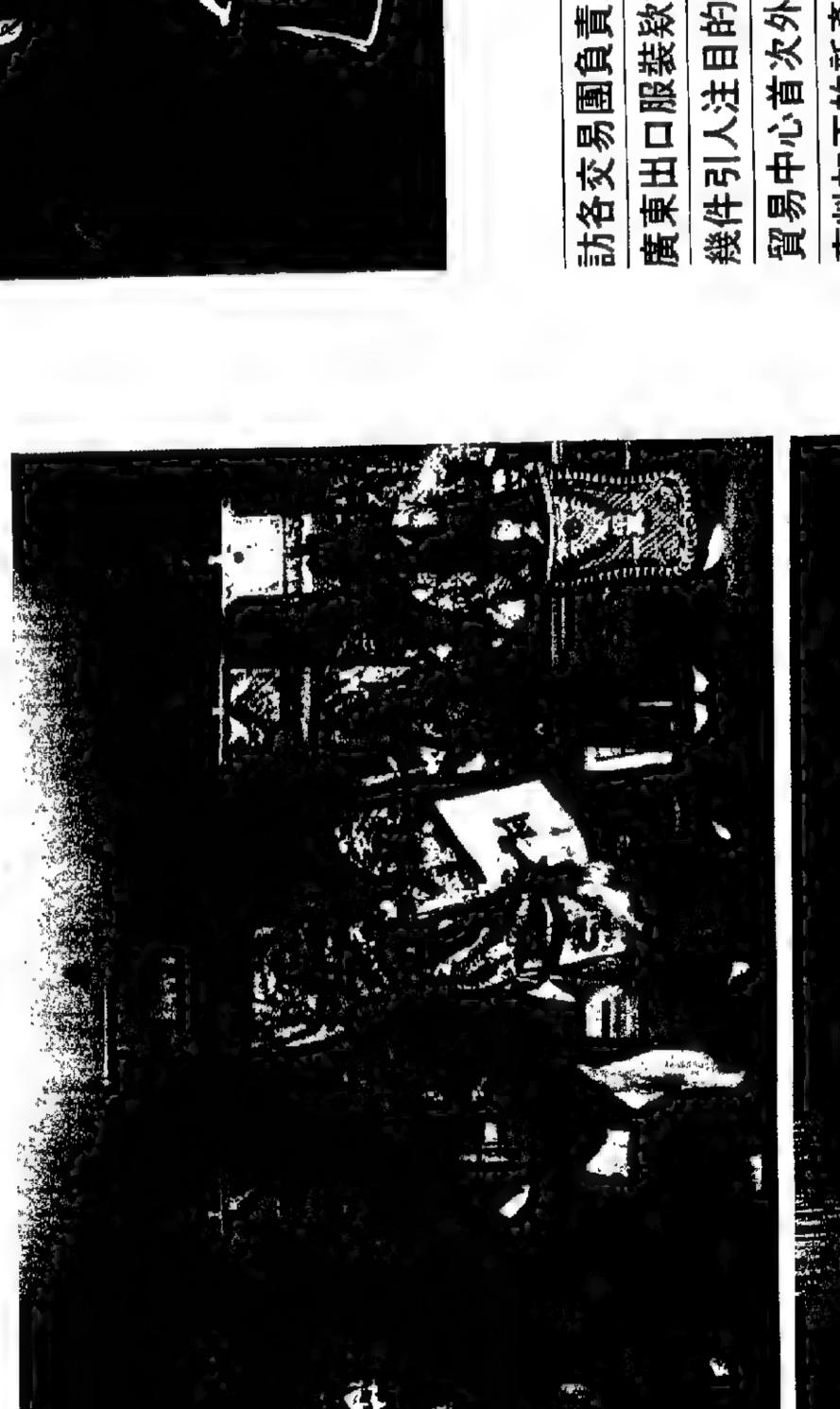


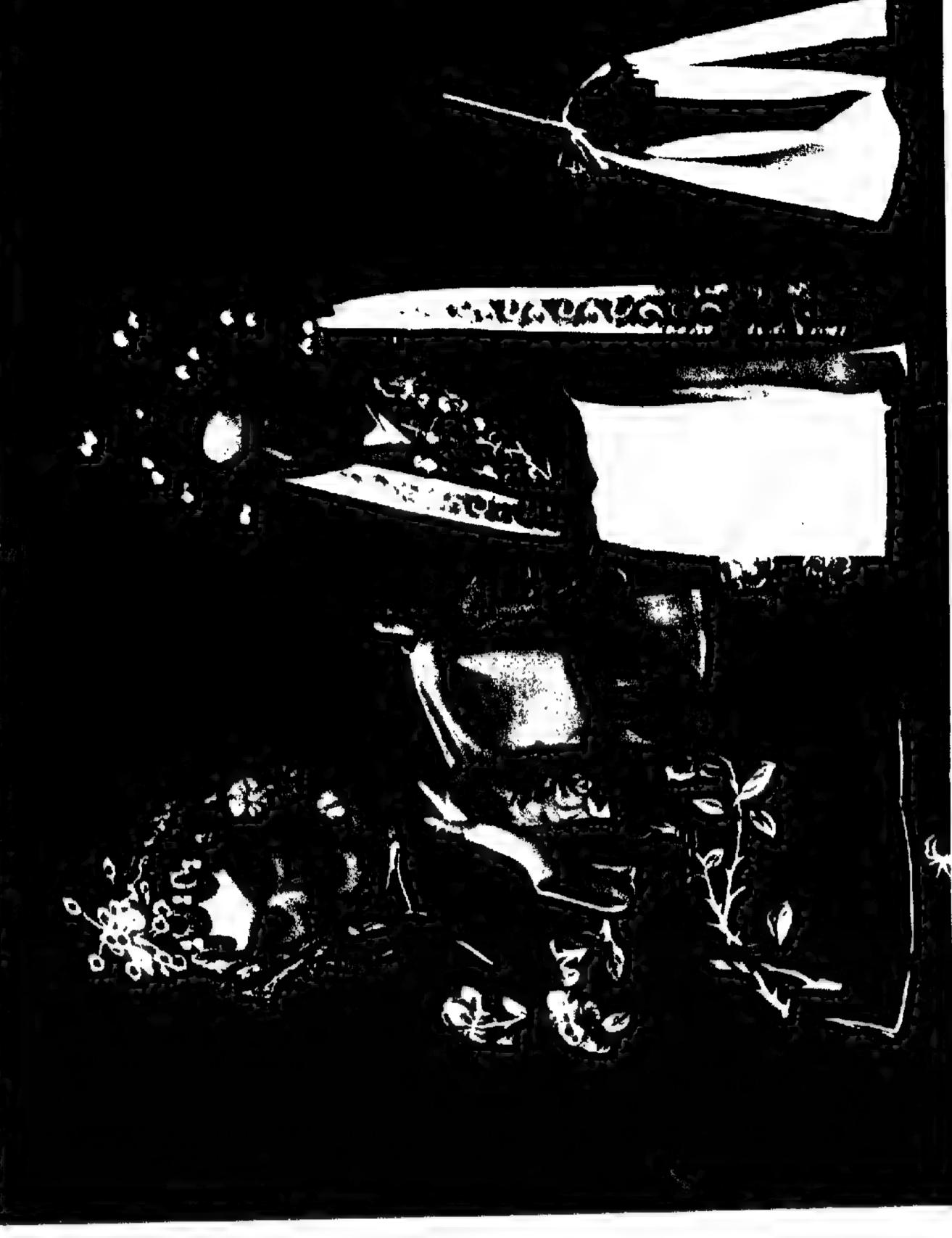












〈辛安驛〉 完整

人談貿易成交

廣東出口服裝換式逐步程上潮流 幾件引人注目的輕工新產品 貿易中心首次外商展覽在籌備中 來料加工的新產品——天虹牌電視機 中國首間製造節目錄像帶及錄音帶的 北京玉雕怪傑王樹森 商品介紹 查易一無聲的詩 立體的畫 運厚古樸的紫砂泥塑 中國京劇團來港盛大演出 中國京劇團來港盛大演出
--

25-27 33-37 28 29

20

24

42

3

中國精 声湛工藝 澄





- 一期里: 白虎每一 以旦數《 《滅江紅》 一折:《斷橋》,楊秋玲飾白素貞。 《虹橋贈珠》,李麗飾凌波仙子。 ()一幕,朝廷連下十二道金牌,岳飛 , 岳飛(孫岳飾) 忍痛
- (C) 新編歷史劇《滿江紅》中的南宋名將岳飛,由孫岳飾演。 新編喜劇《春草闖堂》,相府丫環春草(劉長瑜飾)陪伴小姐李伴月(梁幼蓮飾)到華山進香。 《艷赐樓》一幕,惡少高登(兪大陸飾)强搶民女,徐世英(李可飾)等追拿。



出题 名 類 製

地址 答 羊牌手錶 H.K. 總公司 陝東街鄉交樂尚葉大厦三提A室 ive Rams Watches H.K.) Co.

回 4"X8"



H 與最 地水 阀 出 回食 色價 思

歡迎烹願季詢

B × 4 14 (A)

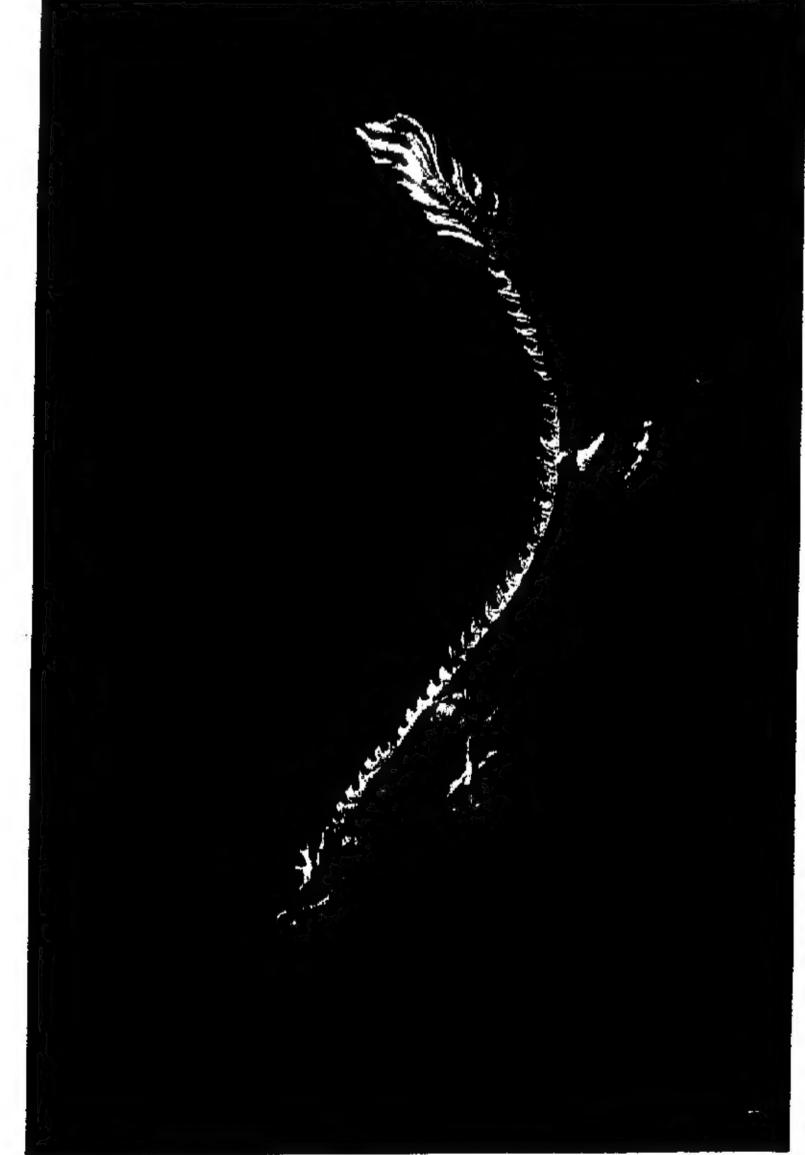
准大樓 501 章

CHEUNG KEE BUILDING TRADING CO., Floor Brick Department 84-86, DES VOEUX ROAD, C., HONG KONG 456403 5-463895

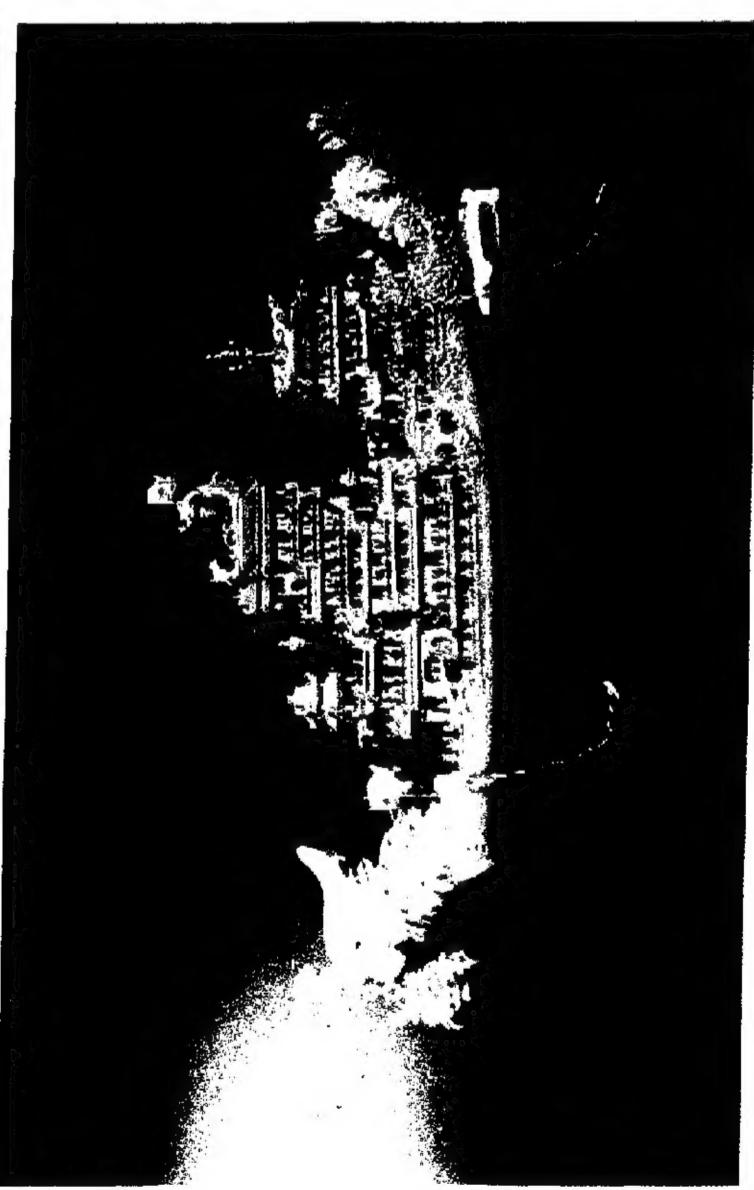
TEL: 5-456403 5-453895 CABLE: "SELAMAT" G. P. O. BOX11438



所作/作















藝品進出 中國

地址

圖片說明: ①通龍雕 ②太白遨遊 ③太白遨遊

the recommendation of the second

五五十







Kung-Pao lennessy Road long Kong

上費 人 印 督 九百二千七萬二第

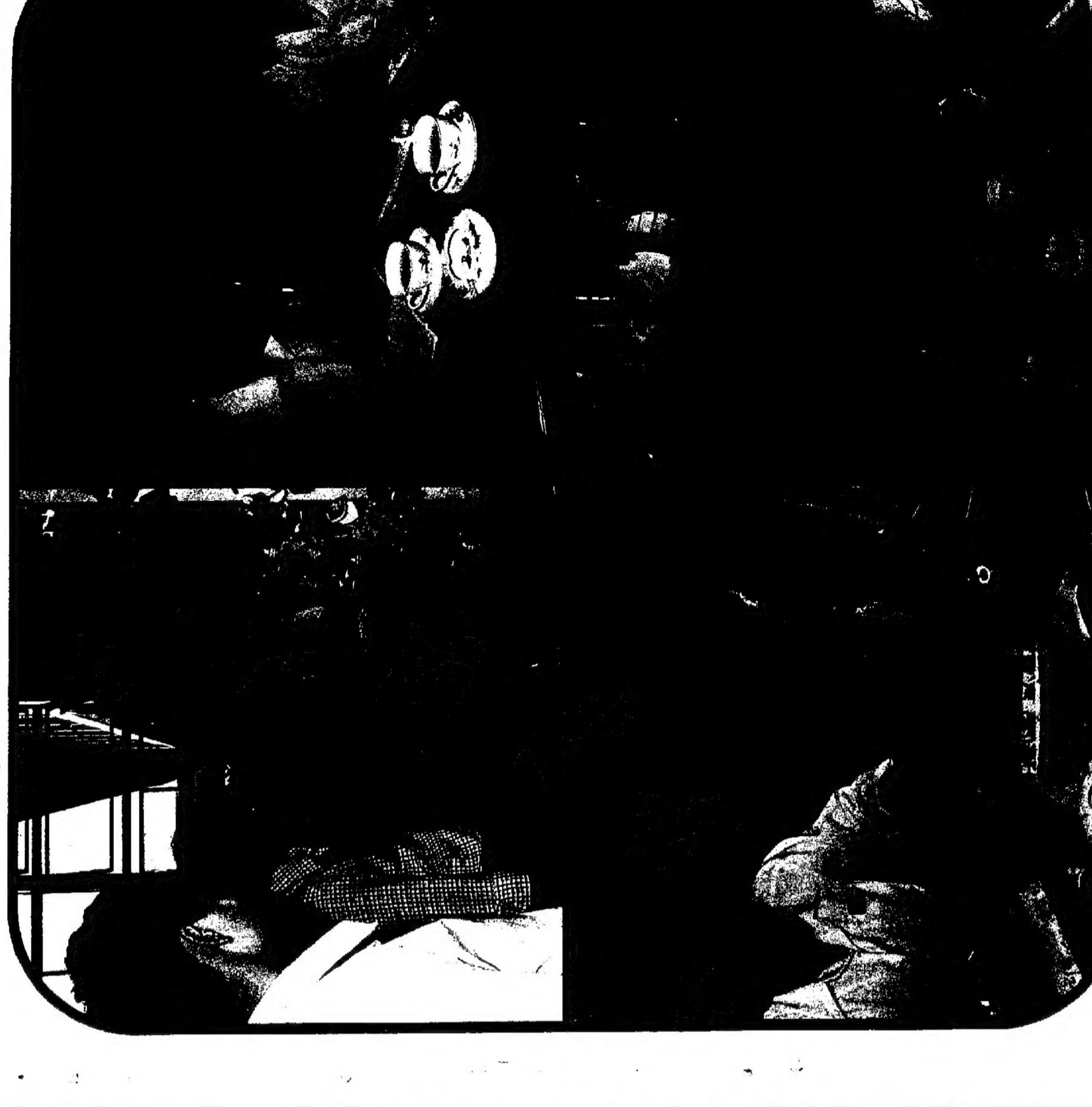
二八二七。機總話章

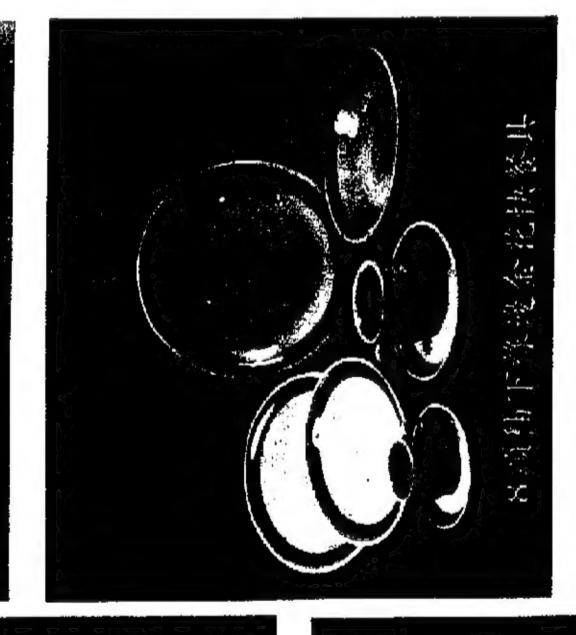
等 張大三紙出日今 限有發印利有港香

公司 - 約行均衡 配数: 5-405360

丘在咫尺 朗 卸

FAIR COMMODITIES **EXPORT** CHINESE 1979 出













編印 聚

The Park of the Same

SPECIAL 特利

PAO

KUNG

EDITION © Edited